

cecotec

CECOFRY FOODCOURT 11000 CONNECTED C

Freidora / Air fryer



Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Handleiding
Instrukcja obsługi
Návod k použití

Instrucciones de seguridad	4
Safety instructions	8
Instructions de sécurité	12
Sicherheitshinweise	16
Istruzioni di sicurezza	20
Instruções de segurança	24
Veiligheidsinstructies	28
Instrukcja bezpieczeństwa	32
Bezpečnostní pokyny	36

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	40
2. Antes de usar	41
3. Funcionamiento	41
4. Limpieza y mantenimiento	46
5. Resolución de problemas	47
6. Especificaciones técnicas	50
7. Reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos	51
8. Garantía y SAT	51
9. Copyright	52
10. Declaración de conformidad	52

INDEX

1. Parts and components	53
2. Before use	54
3. Operation	54
4. Cleaning and maintenance	58
5. Troubleshooting	60
6. Technical specifications	63
7. Disposal of old electrical and electronic appliances	64
8. Technical support and warranty	64
9. Copyright	64
10. Declaration of conformity	64

SOMMAIRE

1. Pièces et composants	65
2. Avant utilisation	66
3. Fonctionnement	66
4. Nettoyage et entretien	71
5. Résolution de problèmes	73
6. Spécifications techniques	76
7. Recyclage des équipements électriques et électroniques	77
8. Garantie et SAV	77
9. Copyright	77
10. Déclaration de conformité	77

INHALT

1. Teile und Komponenten	78
2. Vor dem Gebrauch	79
3. Bedienung	79
4. Reinigung und Wartung	84
5. Problembehebung	86
6. Technische Spezifikationen	89
7. Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten	90
8. Garantie und Kundendienst	90
9. Copyright	90
10. Konformitätserklärung	90

INDICE

1. Parti e componenti	91
2. Prima dell'uso	92
3. Funzionamento	92
4. Pulizia e manutenzione	97
5. Risoluzione dei problemi	98
6. Specifiche tecniche	102
7. Riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche	102
8. Garanzia e supporto tecnico	103
9. Copyright	103
10. Dichiarazione di conformità	103

ÍNDICE

1. Peças e componentes	104
2. Antes de usar	105
3. Funcionamento	105
4. Limpeza e manutenção	110
5. Resolução de problemas	111
6. Especificações técnicas	114
7. Reciclagem de aparelhos elétricos e eletrônicos	115
8. Garantia e SAT	115
9. Copyright	115
10. Declaração de conformidade	116

INHOUD

1. Onderdelen en componenten	117
2. Vóór u het apparaat gebruikt	118
3. Werking	118
4. Schoonmaak en onderhoud	123
5. Probleemoplossing	124
6. Technische specificaties	127
7. Recycling van elektrische en elektronische apparatuur	128

8. Garantie en technische ondersteuning	128
9. Copyright	128
10. Verklaring van overeenstemming	129

SPIS TREŚCI

1. Części i komponenty	130
2. Przed użyciem	131
3. Funkcjonowanie	131
4. Czyszczenie i konserwacja	136
5. Rozwiązywanie problemów	137
6. Specyfikacja techniczna	140
7. Recykling urządzeń elektrycznych i elektronicznych	141
8. Gwarancja i Serwis Pomocy Technicznej	141
9. Prawa autorskie	142
10. Deklaracja zgodności	142

OBSAH

1. Díly a součásti	143
2. Před použitím	144
3. Provoz	144
4. Čištění a údržba	149
5. Řešení problémů	150
6. Technické specifikace	153
7. Recyklace elektrických a elektronických zařízení	154
8. Záruka a technický servis	154
9. Copyright	154
10. Prohlášení o shodě	154

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el producto. Guarde este manual para futuras referencias o nuevos usuarios.

- Siga atentamente estas instrucciones de seguridad cuando use el producto.
- Cuando se utilizan aparatos eléctricos, siempre se deben tomar precauciones básicas para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas y lesiones.
- Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento a realizar por el usuario no deben realizarlos los niños sin supervisión.
- Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.



- Este símbolo significa: precaución, superficie caliente. La temperatura de las superficies accesibles puede ser alta cuando el aparato está en funcionamiento.

- Este aparato no está diseñado para funcionar a través de temporizadores o sistemas de control remoto externos.
- No sumerja el cable, el enchufe, ni cualquier otra parte no extraíble del aparato en agua u otros líquidos. No exponga al agua las conexiones eléctricas.
- Este aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico quedando excluido su uso en bares, restaurantes, granjas, hoteles, moteles y oficinas.

- Coloque el aparato de forma que evite el derramamiento de líquidos calientes, tenga especial cuidado con el asa.
- Asegúrese de que el voltaje de la red eléctrica coincide con los requisitos de voltaje especificados en las especificaciones técnicas del aparato.
- Recomendamos que la habitación en la que vaya a utilizar el aparato esté equipada con un extractor de humos o bien esté ventilada.
- Un mal uso o un uso inadecuado puede suponer un peligro tanto para el aparato como para el usuario. Utilice este aparato para los fines que aparecen descritos en este manual.
- Desenchufe el aparato de la corriente antes de moverlo, limpiarlo o cuando no vaya a utilizarlo.
- No lo utilice en el exterior.
- Inspeccione el cable de alimentación regularmente en busca de daños visibles. Si el cable presenta daños, debe ser reparado por el Servicio de Asistencia Técnica Oficial de Cecotec para evitar cualquier tipo de peligro.
- No retuerza, doble, estire o dañe el cable de alimentación. Protéjalo de bordes afilados y fuentes de calor. No permita que el cable toque superficies calientes. No deje que el cable asome sobre el borde de la superficie de trabajo o la encimera.
- No utilice alargadores, a no ser que se lo recomiende un electricista cualificado. Utilizar el tipo incorrecto de alargador puede causar daños en el aparato o lesiones en el usuario.
- No utilice el aparato si el cable, el enchufe o la estructura del aparato presenta daños o si no funciona correctamente, ha sufrido alguna caída o ha sido dañado.
- No use el aparato en lugares potencialmente peligrosos, como ambientes inflamables, explosivos, con presencia de químicos o húmedos.

- Sitúe el aparato en una superficie plana y resistente al calor. Cuando coloque el cestillo fuera de la freidora de aire hágalo con cuidado y coloque el asa hacia adentro, de forma que evite el derramamiento de lo que haya en el interior. No sitúe el aparato cerca de fuentes de calor, lugares con niveles altos de humedad o cerca de materiales inflamables.
- No introduzca ni permita que sus dedos u otros objetos entren en las aberturas de ventilación o escape, ya que podrían causar descargas eléctricas o incendios.
- No llene el cestillo de aceite, podría provocar riesgo de incendio.
- Nunca toque el interior del aparato mientras esté funcionando.
- Coloque siempre los ingredientes a ser cocinados dentro del cestillo para evitar que entren en contacto con las resistencias.
- Asegúrese de que tiene las manos completamente secas antes de tocar el enchufe o encender el aparato.
- Desenchufe el aparato cuando no esté en uso o lo esté limpiando. Deje que se enfríe completamente antes de montar o retirar cualquier pieza y/o proceder con su limpieza.
- No deje el aparato enchufado a la red eléctrica sin supervisión.
- Para asegurar el correcto funcionamiento del aparato, la limpieza y el mantenimiento del aparato ha de realizarse de acuerdo con este manual de instrucciones.
- No coloque el aparato pegado a la pared. Deje una distancia de seguridad de 10 cm respecto a la parte trasera del aparato y otros 10 cm a cada lado. No coloque ningún objeto encima del aparato cuando se esté utilizando.
- Mientras el aparato está en funcionamiento emite vapor caliente a través de las aberturas de salida de aire. Mantenga las manos y la cara a una distancia de seguridad del vapor

- y de las salidas de aire. Puede que salga aire caliente del aparato cuando retire el cestillo de dentro del aparato.
- Desenchufe inmediatamente el aparato si ve salir humo negro del aparato. Espere hasta que el humo desaparezca para retirar el cestillo de dentro del aparato.
- Recomendamos el uso de guantes cuando se vaya a manipular la rejilla o el cestillo.
- No intente reparar el aparato por su propia cuenta.
- Supervise a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- El aparato debe conectarse a una base de toma de corriente que disponga de un contacto de tierra.
- Las superficies son susceptibles de estar calientes durante el uso.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the device. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- All safety instructions must be closely followed when using the appliance.
- When using electrical and electronic appliances, basic precautions must always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock, and injury.
- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by unsupervised children.
- Keep this appliance and its power cable out of reach of children under the age of 8.



- This symbol means "caution, hot surface." The temperature of the accessible surfaces may be high when the appliance is in operation.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Do not immerse the cable, plug, or any other non-removable part of the appliance in water or any other liquid. Do not expose the electrical connections to water.
- This device is designed for domestic use only and is not intended for bars, restaurants, farmhouses, hotels, motels, and offices.
- Position the appliance in such a way to avoid spillage of hot liquids. Be especially careful with the handle.
- Make sure the voltage of your mains supply matches the

voltage requirements specified in the rating label of the appliance.

- We recommend that the room where you intend to use the appliance is equipped with a working extractor fan or is well ventilated.
- Incorrect or improper use can damage the appliance and be dangerous for the user. Use the device only for the purposes described in this manual.
- Unplug the appliance from the mains supply before moving it, carrying out any cleaning or maintenance task, or when not in use.
- Do not use outdoors.
- Check the power cable regularly for visible damage. If the cable is damaged, it must be replaced by the official Cecotec Technical Support Service in order to avoid any type of danger.
- Do not twist, bend, pull, or damage the power cable. Protect it from sharp edges and heat sources. Do not allow the cable to touch hot surfaces. Do not let the cable hang over the edge of the working surface or worktop.
- Do not use extension cords, unless advised by a qualified electrician. Using the wrong type of extension cable could cause damage to the appliance or injuries to the user.
- Do not use the appliance if its cable, plug, or housing are damaged, nor after it malfunctions or has been dropped or damaged in any way.
- The appliance should not be used in potentially dangerous locations, such as flammable, explosive, chemical-laden, or wet atmospheres.
- Place the appliance on an even, heat-resistant surface. Be careful when placing the basket out of the air fryer. Place the handle inwards to prevent spillage of what's inside. Do

not place the appliance near heat sources, places with high humidity levels, or combustible materials.

- Do not insert or allow fingers or foreign objects to enter any ventilation or exhaust openings, as it could cause electrical shock or fire.
- Do not fill the basket with oil to avoid causing a fire hazard.
- Do not touch the interior of the appliance while in operation.
- Always place the ingredients to be cooked inside the basket to prevent them from touching the heating elements.
- Make sure your hands are dry before handling the plug or switching on the appliance.
- Unplug the appliance from the outlet when not in use or when it is being cleaned. Allow it to cool down completely before attaching or removing parts and before cleaning the appliance.
- Do not leave the appliance unsupervised while plugged to the mains.
- Cleaning and maintenance must be carried out according to this instruction manual to make sure the appliance operates properly.
- Do not place the appliance against the wall. Leave a safety distance of 10 cm on the back of the appliance and 10 cm on each side. Do not place any object on top of the appliance when in use.
- Hot steam is released through the air outlet openings of the appliance during operation. Keep your hands and face at a safety distance from the steam and from the air outlet openings. Hot air may come out when removing the basket from inside the appliance.
- Immediately unplug the appliance if you notice black smoke coming out of it. Wait until the smoke disappears to remove the basket from the appliance.

- We recommend the use of gloves when touching the basket and rack.
- Do not try to repair the appliance by yourself.
- Supervise children to prevent them from playing with the appliance.
- The appliance must be connected to a socket outlet with an earth contact.
- Surfaces are likely to heat up during use.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Veillez lire les instructions suivantes avec attention avant d'utiliser l'appareil. Gardez bien ce manuel pour de futures références ou pour tout nouvel utilisateur.

- Veuillez suivre ces instructions de sécurité très attentivement lorsque vous utilisez l'appareil.
- Lors de l'utilisation d'appareils électriques, il faut toujours prendre des précautions afin de réduire le risque d'incendies, de décharges électriques ou de lésions.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou sans expérience ni connaissances s'ils sont surveillés et/ou ont reçu les informations nécessaires à l'utilisation correcte de l'appareil et qu'ils ont bien compris les risques qu'il implique. Empêchez les enfants de jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne peuvent pas être menés à terme par les enfants.
- Maintenez l'appareil et son câble hors de portée des enfants de moins de 8 ans.



- Ce symbole signifie : attention ! Surface chaude. La température des surfaces accessibles peut être élevée lorsque l'appareil fonctionne.
- Cet appareil n'a pas été conçu pour fonctionner à travers des minuteries ou systèmes de contrôle à distance externes.
- Ne submergez ni le câble, ni la fiche ni aucune autre partie non-extractible du produit dans l'eau ou dans autres liquides. N'exposez pas les connexions électriques à l'eau.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique uniquement et ne doit pas être utilisé dans les bars, restaurants, fermes, hôtels, motels et bureaux.
- Placez l'appareil de manière à éviter les renversements

de liquides chauds, faites particulièrement attention à la poignée.

- Vérifiez que le voltage du réseau électrique coïncide avec le voltage spécifié dans les spécifications techniques de l'appareil.
- Il est recommandé d'utiliser cet appareil dans une pièce aérée où il y ait un extracteur.
- Une utilisation incorrecte ou inadéquate peut mettre en danger l'appareil et l'utilisateur. Utilisez cet appareil uniquement pour les fins décrites dans ce manuel.
- Débranchez l'appareil de la prise de courant avant de le transporter, nettoyer ou si vous n'allez pas l'utiliser.
- Ne l'utilisez pas en extérieur.
- Inspectez le câble d'alimentation régulièrement pour rechercher des dommages visibles. Si le câble présente des dommages, il doit être réparé par le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec pour éviter tout type de danger.
- Ne tordez pas, ne pliez pas, n'étirez pas et n'abîmez pas le câble d'alimentation. Protégez-le des bords pointus et des sources de chaleur. Ne laissez pas le câble toucher des surfaces chaudes. Ne laissez pas le câble dépasser de la surface de travail ou du plan de travail.
- N'utilisez pas de rallonges, à moins qu'un électricien qualifié le recommande. Si vous utilisez une mauvaise rallonge, cela pourrait abîmer l'appareil ou blesser les utilisateurs.
- N'utilisez pas l'appareil si le câble, la fiche ou la structure en général ne fonctionnent pas correctement, ont souffert une chute ou ont été abîmés.
- N'utilisez pas l'appareil dans des endroits potentiellement dangereux, comme près des zones inflammables, d'explosifs ou de produits chimiques ou dans des zones humides.
- Placez l'appareil sur une surface plate et résistante à la chaleur. Lorsque vous sortez le panier de la friteuse, faites-

le avec précaution et placez la poignée vers l'intérieur, afin d'éviter de renverser ce qui se trouve à l'intérieur. Ne placez l'appareil ni près de sources de chaleur, ni dans des endroits avec des niveaux d'humidité élevés, ni près de matériaux inflammables.

- N'introduisez pas vos doigts ni aucun autre objet dans les ouvertures de ventilation ou de sortie de la chaleur. Cela pourrait provoquer des décharges électriques ou d'incendies.
- Ne remplissez pas le panier d'huile, cela pourrait provoquer un incendie.
- Ne touchez l'intérieur de l'appareil s'il est en fonctionnement.
- Introduisez toujours les ingrédients dans le panier pour qu'ils n'entrent pas en contact avec les résistances.
- Assurez-vous d'avoir les mains complètement sèches avant de toucher la fiche ou d'allumer l'appareil.
- Débranchez l'appareil s'il n'est pas en fonctionnement ou s'il est en train d'être nettoyé. Laissez refroidir le produit avant d'assembler ou enlever une pièce quelconque, et/ou avant de le nettoyer.
- Ne laissez pas sans surveillance l'appareil lorsqu'il est branché sur la prise de courant.
- Afin d'assurer son bon fonctionnement, le nettoyage et l'entretien de l'appareil doivent être réalisés en accord avec ce manuel d'instructions.
- Ne placez pas l'appareil contre le mur. Laissez une distance de sécurité de 10 cm derrière, et autre de 10 cm de chaque côté. Ne placez aucun objet sur l'appareil lorsque vous l'utilisez.
- L'appareil émet de la vapeur chaude à travers les ouvertures latérales pendant son fonctionnement. Maintenez les mains et le visage éloignés de la vapeur et des sorties d'air. De l'air chaud pourrait sortir de l'appareil lorsque vous retirez le panier.

- Débranchez immédiatement l'appareil si vous voyez de la fumée noire sortir de l'appareil. Attendez à ce que la fumée disparaisse pour retirer le panier.
- Nous recommandons l'utilisation de gants lors de l'utilisation de la grille ou du panier.
- N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- L'appareil doit être branché sur une prise de courant avec contact de terre.
- Les surfaces peuvent atteindre de températures élevées pendant l'utilisation.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachschlagen oder für neue Benutzer auf.

- Befolgen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig, wenn Sie das Produkt verwenden.
- Bei der Verwendung von Elektrogeräten sollten stets grundlegende Vorsichtsmaßnahmen getroffen werden, um das Risiko von Bränden, Stromschlägen und Verletzungen zu verringern.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer sollten nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Halten Sie das Gerät und sein Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren.



- Dieses Symbol bedeutet: Vorsicht, heiße Oberfläche. Die Temperatur der zugänglichen Oberflächen kann hoch sein, wenn das Gerät in Betrieb ist.

- Dieses Gerät funktioniert nicht über Timer oder externe Fernbedienungssysteme.
- Tauchen Sie Kabel, Stecker oder andere nicht entfernbare Teile des Geräts nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Tauchen Sie elektrische Verbindungen nicht in Wasser.
- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt und

darf nicht in Bars, Restaurants, Bauernhöfen, Hotels, Motels und Büros verwendet werden.

- Stellen Sie das Gerät so auf, dass ein Verschütten von heißen Flüssigkeiten vermieden wird, und achten Sie besonders auf den Griff.
- Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung mit den in den technischen Daten des Geräts angegebenen Spannungsanforderungen übereinstimmt.
- Wir empfehlen, dass der Raum, in dem Sie das Gerät benutzen werden, mit einem Rauchabzug ausgestattet ist oder belüftet ist.
- Falsche oder unsachgemäße Verwendung kann sowohl das Gerät als auch den Benutzer gefährden. Verwenden Sie dieses Gerät für die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zwecke.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät bewegen, reinigen oder Sie es nicht benutzen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf sichtbare Schäden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss es von einem offiziellen Cecotec-Servicezentrum repariert werden, um jegliche Gefahr zu vermeiden.
- Der Stromkabel darf nicht verdreht, verbogen oder zu stark gezogen bzw. belastet oder beschädigt werden. Schützen Sie es von scharfen Kanten und Wärmequellen. Lassen Sie niemals den Kabel mit wärmen Oberflächen in Kontakt kommen. Lassen Sie das Kabel niemals über der Arbeitsfläche stehen.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel, es sei denn, dies wird von einem qualifizierten Elektriker empfohlen. Die Verwendung des falschen Typs von Verlängerungskabeln kann zu Schäden am Gerät oder Verletzungen des Benutzers führen.

- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel, der Stecker oder das Gehäuse des Geräts sichtbare Schäden aufweisen, nicht korrekt funktionieren oder heruntergefallen sind.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in gefährlichen Bereichen, wie z.B. in leicht entflammaren, explosiven, chemischen oder feuchten Umgebungen.
- Stellen Sie das Gerät auf einer flachen und hitzebeständigen Fläche. Wenn Sie den Frittierkorb aus der Heißluftfritteuse nehmen, gehen Sie vorsichtig vor und legen Sie den Griff nach innen, um ein Verschütten des Inhaltes zu vermeiden. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, Orten mit hoher Luftfeuchtigkeit oder brennbaren Materialien.
- Stecken Sie nicht Ihre Finger oder andere Gegenstände in die Belüftungs- oder Abluftöffnungen ein, da dies zu Stromschlägen oder Bränden führen könnte.
- Füllen Sie den Frittierkorb nicht, da dies zu einem Brandrisiko führen kann.
- Versuchen Sie niemals, die Innenseite des Gerätes beim Funktionieren zu berühren.
- Stellen Sie die Zutaten immer in den Frittierkorb, damit sie nicht mit den Widerständen in Berührung kommen.
- Stellen Sie sicher, dass Ihre Hände völlig trocken sind, bevor Sie die Steckdose berühren oder das Gerät einschalten.
- Ziehen Sie den Netzstecker nur wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist oder gereinigt wird. Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie Teile zusammenbauen oder entfernen und/oder mit der Reinigung fortfahren.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt an die Stromversorgung angeschlossen.
- Die Reinigung und die Wartung des Geräts sollten gemäß dieser Bedienungsanleitung durchgeführt werden, um einen ordnungsgemäßen Betrieb zu gewährleisten.

- Stellen Sie das Gerät nicht an die Wand. Lassen Sie einen Sicherheitsabstand von 10 cm von der Rückseite des Geräts und weitere 10 cm auf jeder Seite. Stellen Sie während des Betriebs keine Gegenstände auf das Gerät.
- Während das Gerät in Betrieb ist, gibt es heißen Dampf durch die Luftauslassöffnungen ab. Halten Sie Hände und Gesicht in einem sicheren Abstand zu Dampf- und Luftauslässen. Warme Luft kann aus dem Gerät entweichen, wenn Sie den Frittierkorb aus dem Inneren des Gerätes entfernen.
- Ziehen Sie sofort den Stecker aus der Steckdose, wenn Sie schwarzen Rauch aus dem Gerät austreten sehen. Warten Sie, bis der Rauch aufhört, um den Frittierkorb aus dem Inneren des Geräts zu entfernen.
- Wir empfehlen Handschuhe wenn Sie Gitter oder Frittierkorb anfassen müssen.
- Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät muss an eine Steckdose mit Schutzkontakt angeschlossen werden.
- Die Oberflächen sind bei der Benutzung hitzeempfindlich.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere le seguenti istruzioni prima di usare l'apparecchio. Conservare questo manuale per consultazioni future o nuovi utenti.

- Seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza quando si usa l'apparecchio.
- Quando si usano apparecchi elettronici, occorre rispettare alcune precauzioni di sicurezza base per ridurre il rischio di incendio, scariche elettriche e lesioni.
- Questo apparecchio può essere usato da bambini con età superiore a 8 anni e persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, o con mancanza di esperienza e conoscenza solo sotto sorveglianza o avendo ricevuto istruzioni riguardanti l'uso dell'apparecchio in modo sicuro e comprendendo i rischi che lo stesso implica. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate da bambini non sorvegliati.
- Mantenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini con età inferiore agli 8 anni.



- Questo simbolo significa "attenzione, superficie calda". La temperatura delle superfici accessibili può essere elevata quando l'apparecchio è in funzione.
- Questo apparecchio non è stato progettato per funzionare tramite timer o sistemi di controllo remoto esterni.
- Non sommergere il cavo, la presa o qualsiasi altra parte estraibile dell'apparecchio in acqua o altri liquidi. Non esporre le connessioni elettriche all'acqua.
- Questo apparecchio è stato progettato solo per uso domestico e non può essere utilizzato in bar, ristoranti, aziende agricole, alberghi, motel e uffici.

- Posizionare l'apparecchio in modo da evitare la fuoriuscita di liquidi caldi, facendo particolare attenzione al manico.
- Verificare che la tensione di rete coincida con quella specificata nell'etichetta di classificazione dell'apparecchio.
- È consigliabile che la stanza nella quale verrà usato l'apparecchio disponga di una cappa filtrante o sia ben ventilata.
- Un uso scorretto o improprio può costituire un pericolo sia per l'apparecchio che per l'utente. Utilizzare questo apparecchio per agli scopi descritti in questo manuale.
- Scollegare l'apparecchio dalla corrente prima di muoverlo, pulirlo o quando non è in uso.
- Non usare all'aperto.
- Osservare accuratamente il cavo di alimentazione in cerca di danni visibili. Se il cavo presenta danni, rivolgersi esclusivamente al Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
- Non torcere, piegare, allungare o danneggiare il cavo di alimentazione. Proteggerlo da bordi affilati e fonti di calore. Non permettere che il cavo tocchi superfici calde. Non lasciare che il cavo sporga oltre il bordo della superficie o piano di lavoro.
- Non utilizzare prolunghe, a meno che non lo raccomandi un elettricista qualificato. Utilizzare un tipo di prolunga non corretto potrebbe provocare danni all'apparecchio o lesioni all'utente.
- Non utilizzare l'apparecchio se il cavo, la spina o il telaio sono danneggiati o se funziona male, è caduto o è stato danneggiato.
- Non usare l'apparecchio in luoghi potenzialmente pericolosi come ambienti infiammabili, esplosivi, con presenza di sostanze chimiche o umide.

- Collocare l'apparecchio su di una superficie piatta e resistente al calore. Quando si estrae e appoggia il cestello esterno dalla friggitrice ad aria, farlo con attenzione e posizionare il manico verso l'interno in modo da evitare la fuoriuscita del contenuto. Non collocare l'apparecchio vicino a fonti di calore, in luoghi dall'eccessivo livello di umidità o vicino a materiali infiammabili.
- Non inserire le dita né lasciare che altri oggetti entrino nelle aperture di ventilazione o di scarico, poiché ciò potrebbe causare scariche elettriche o incendi.
- Non riempire il cestello interno di olio per evitare il rischio d'incendio.
- Non toccare l'interno dell'apparecchio mentre è in funzione.
- Collocare sempre gli ingredienti da friggere all'interno del cestello interno per evitare il contatto con le resistenze.
- Verificare di avere le mani completamente asciutte prima di toccare la presa o accendere l'apparecchio.
- Scollegare l'apparecchio quando non è in uso o se lo si sta pulendo. Lasciare raffreddare completamente prima di montare o rimuovere qualsiasi parte e/o procedere con la pulizia.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando collegato alla corrente.
- Per garantirne il corretto funzionamento, la pulizia e manutenzione dell'apparecchio devono essere effettuate in linea con quanto spiegato in questo manuale di istruzioni.
- Non posizionare l'apparecchio a contatto con la parete. Mantenere una distanza di sicurezza di 10 cm rispetto alla parte posteriore dell'apparecchio e altri 10 cm da ogni lato. Non collocare oggetti sopra l'apparecchio quando in uso.
- Durante il funzionamento, l'apparecchio emette vapore caldo attraverso le aperture di uscita dell'aria. Tenere mani

e viso a distanza di sicurezza dal vapore e dalle uscite dell'aria. Potrebbe uscire aria calda dall'apparecchio quando si rimuove il cestello esterno.

- Scollegare immediatamente l'apparecchio se si notano fuoriuscite di fumo nero. Attendere che il fumo scompaia per rimuovere il cestello esterno dall'apparecchio.
- Si consiglia l'uso di guanti quando si maneggia la griglia o il cestello interno.
- Non cercare di riparare l'apparecchio per conto proprio.
- Sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Collegare l'apparecchio a una presa di corrente dotata di messa a terra.
- La superficie dell'apparecchio può raggiungere temperature elevate durante l'uso.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia atentamente as instruções seguintes antes de utilizar o aparelho. Guarde este manual para referências futuras ou novos utilizadores.

- Siga atentamente estas instruções de segurança quando usar o aparelho.
- Ao utilizar aparelhos elétricos, devem ser sempre tomadas precauções básicas para reduzir o risco de incêndios, eletrochoques e lesões.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, se lhes tiver sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de uma forma segura e compreendem os perigos envolvidos. Não permita que as crianças brinquem com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.
- Mantenha o aparelho e o seu cabo longe do alcance de crianças de idade inferior a 8 anos.



- Este símbolo significa: cautela, superfície quente. A temperatura das superfícies acessíveis pode ser elevada quando o aparelho estiver em funcionamento.
- Este produto não foi desenhado para funcionar através de temporizadores ou sistemas de controlo remoto externos.
- Não submerja o cabo, a ficha, nem qualquer outra parte não extraível do aparelho em água ou outros líquidos. Não exponha as conexões elétricas à água.
- Este aparelho foi desenhado apenas para uso doméstico e não para uso em cafés, restaurantes, quintas, hotéis, motéis e escritórios.

- Coloque o aparelho de modo a evitar o derramamento de líquidos quentes. Tenha especial cuidado com a pega.
- Certifique-se de que a tensão de rede elétrica corresponda aos requisitos de tensão especificados na etiqueta de classificação do aparelho.
- Recomenda-se que o espaço onde vai utilizar o aparelho esteja equipado com um extrator de fumos ou seja ventilado.
- O uso incorreto ou inadequado pode pôr em perigo, quer o aparelho, quer o utilizador. Utilize este aparelho para fins que aparecem descritos neste manual.
- Desconecte o aparelho da corrente antes de o mover, limpar ou quando não o utilizar.
- Não o utilize em exteriores.
- Inspeccione o cabo de alimentação regularmente em busca de danos visíveis. Se o cabo apresentar danos, deve ser reparado pelo Serviço de Assistência Técnica da Cecotec para evitar qualquer tipo de perigo.
- Não torça, dobre, estique ou danifique o cabo de alimentação. Proteja-o de bordas afiadas e fontes de calor. Não permita que o cabo toque em superfícies quentes. Não deixe que se aproxime o cabo do fogão ou da bancada de cozinha.
- Não utilize extensores, a não ser que esteja recomendado por um eletricista qualificado. O uso do tipo errado de extensor pode causar danos no aparelho ou lesões no utilizador.
- Não utilize o produto se o cabo, a tomada ou a estrutura apresentarem danos ou se não funcionarem corretamente, sofreram alguma queda ou foram danificados.
- Não utilizar o produto em lugares potencialmente perigosos, tais como ambientes inflamáveis, explosivos, com produtos químicos ou húmidos.
- Situe o produto numa superfície plana e resistente ao calor. Ao colocar o cesto fora da fritadeira, faça-o

cuidadosamente e coloque a pega para dentro, de modo a evitar o derramamento do que está dentro. Não utilize o dispositivo perto de fontes de calor, em lugares com níveis altos de humidade ou perto de materiais inflamáveis.

- Não insira ou permita que os seus dedos ou outros objetos entrem nas aberturas de ventilação ou de exaustão, pois isso pode causar eletrochoques ou incêndios.
- Não encha o recipiente de óleo, poderia causar um risco de incêndio.
- Nunca toque no interior do aparelho enquanto estiver em funcionamento.
- Coloque sempre os ingredientes a cozinhar dentro do cesto para evitar que entrem em contacto com as resistências.
- Certifique-se de que tem as mãos completamente secas antes de tocar na tomada ou ligar o produto.
- Desconecte o aparelho quando não o estiver a usar ou durante a limpeza. Deixe que arrefeça por completo antes de montar ou remover qualquer peça e/ou proceder com a limpeza do produto.
- Não deixe o aparelho ligado à alimentação elétrica sem supervisão.
- Para assegurar o funcionamento correto, a limpeza e manutenção do aparelho deve ser efetuada em conformidade com este manual de instruções.
- Não colocar o aparelho contra a parede. Deixe uma distância de segurança de 10 cm da parte de trás do aparelho e de 10 cm de cada lado. Não coloque nenhum objeto encima do produto enquanto o estiver a usar.
- Enquanto o aparelho estiver em funcionamento, emitirá vapor quente através das aberturas de saída de ar. Mantenha

as mãos e o rosto a uma distância segura do vapor e das saídas de ar. O ar quente pode sair do aparelho quando se remove o cesto do interior.

- Desligue imediatamente o aparelho da tomada se vir fumo negro a sair do aparelho. Aguarde até o fumo desaparecer para tirar o cesto do interior do aparelho.
- Recomenda-se o uso de luvas ao manipular as grelhas ou o cesto.
- Não tente reparar o aparelho por conta própria.
- Supervisione as crianças para se certificar de que não brinquem com o produto.
- O aparelho deve ser ligado a uma tomada de corrente com contacto de terra.
- As superfícies acessíveis são susceptíveis de estar quentes durante a utilização.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees de volgende instructies aandachtig voordat u het product gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig(e) gebruik of gebruikers.

- Volg aandachtig de voorschriften wanneer u dit toestel gebruikt.
- Bij het gebruik van elektrische apparaten moet u bepaalde basisvoorzorgsmaatregelen in acht nemen om het risico op brand, elektrische schokken en verwondingen te beperken.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.
- Houd het apparaat en de voedingskabel buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.



- Dit symbool betekent: voorzichtig, heet oppervlak. De temperatuur van toegankelijke oppervlakken kan hoog oplopen wanneer het toestel in werking is.
- Dit toestel is niet ontworpen om via timers of externe afstandsbedieningen te werken.
- Dompel het snoer, de stekker of andere niet-verwijderbare onderdelen van het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen. Stel de elektrische verbindingen niet bloot aan water.
- Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik en is niet bestemd voor gebruik in bars, restaurants, boerderijen, hotels, motels en kantoren.
- Plaats het apparaat zodanig dat morsen van hete vloeistoffen

wordt voorkomen, wees vooral voorzichtig met het handvat.

- Controleer of de netspanning overeenkomt met de spanningseisen die in de technische specificaties van het apparaat staan vermeld.
- Wij bevelen aan dat de ruimte waarin het apparaat wordt gebruikt, is voorzien van een afzuigkap of wordt geventileerd.
- Verkeerd of oneigenlijk gebruik kan zowel het apparaat als de gebruiker in gevaar brengen. Gebruik dit apparaat alleen voor de in deze handleiding beschreven doeleinden.
- Trek de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat verplaatst, schoonmaakt of wanneer u het niet gebruikt.
- Gebruik het toestel niet buitenshuis.
- Inspecteer regelmatig het netsnoer op zichtbare schade. Als de kabel beschadigd is, moet hij worden hersteld door de technische dienst van Cecotec om elk gevaar te vermijden.
- Draai, buig, rek of beschadig het netsnoer niet. Bescherm het tegen scherpe randen en warmtebronnen. Zorg ervoor dat de kabel geen hete oppervlakken aanraakt. Laat de kabel niet over de rand van het werkoppervlak of het aanrecht uitsteken.
- Gebruik geen verlengsnoeren, tenzij aanbevolen door een gekwalificeerde elektricien. Gebruik van het verkeerde type verlengsnoer kan schade aan het toestel of letsel van de gebruiker tot gevolg hebben.
- Gebruik het toestel niet als het snoer, de stekker of het frame van het toestel beschadigd is of als het niet naar behoren werkt, gevallen of beschadigd is.
- Gebruik het toestel niet in potentieel gevaarlijke locaties, zoals ontvlambare, explosieve, chemische of vochtige omgevingen.
- Plaats het toestel op een vlakke, hittebestendige ondergrond. Wanneer u de mand uit de airfryer haalt, doe dit dan voorzichtig en plaats het handvat naar binnen, om

morsen van wat erin zit te voorkomen. Plaats het toestel niet in de buurt van warmtebronnen, plaatsen met een hoge vochtigheidsgraad of in de buurt van ontvlambare materialen.

- Steek uw vingers of andere vreemde voorwerpen niet in de ventilatie- of afvoeropeningen, want die kunnen elektrische schokken of brand veroorzaken.
- Vul de mand niet met olie, want dat kan brandgevaar opleveren.
- Raak nooit de binnenkant van het apparaat aan terwijl het in werking is.
- Plaats de te koken ingrediënten altijd in de mand om te voorkomen dat ze in contact komen met de verwarmingselementen.
- Zorg dat uw handen volledig droog zijn voordat u de stekker aanraakt of het toestel inschakelt.
- Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt of schoonmaakt. Laat het volledig afkoelen voordat u onderdelen monteert of verwijdert en/of verder gaat met de reiniging.
- Laat het apparaat niet zonder toezicht op de stroomtoevoer aangesloten.
- Omeencorrectewerkingvanhettoesteltegaranderen, moeten reiniging en onderhoud van het toestel worden uitgevoerd in overeenstemming met deze gebruiksaanwijzing.
- Plaats het toestel niet tegen de muur. Laat een veiligheidsafstand van 10 cm aan de achterkant van het toestel en nog eens 10 cm aan elke kant. Plaats geen voorwerpen op het toestel wanneer het in gebruik is.
- Terwijl het toestel in werking is, geeft het hete stoom af via de luchttuitlaat openingen. Houd handen en gezicht op veilige afstand van stoom- en luchtopeningen. Er kan hete

lucht uit het toestel komen wanneer u de frituurmand uit het toestel haalt.

- Trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact als u zwarte rook uit het apparaat ziet komen. Wacht tot de rook is verdwenen en haal de mand uit het apparaat.
- Wij raden het gebruik van handschoenen aan bij het hanteren van het rooster of de mand.
- Probeer niet zelf het apparaat te repareren.
- Houd toezicht op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het product spelen.
- Het apparaat moet worden aangesloten op een geaard stopcontact.
- Oppervlakken zijn gevoelig voor hitte tijdens het gebruik.

INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem produktu należy uważnie przeczytać poniższe instrukcje. Zachowaj tę instrukcję do wykorzystania w przyszłości lub dla nowych użytkowników.

- Podczas korzystania z produktu należy dokładnie przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa.
- Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy zawsze podejmować podstawowe środki ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym i obrażeń.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Dzieci nie mogą bez nadzoru czyścić i konserwować urządzenia.
- Przechowuj urządzenie i przewód poza zasięgiem dzieci poniżej 8 roku życia.



Symbol ostrzeżenia: ostrożnie, gorąca powierzchnia. Temperatura powierzchni może być wysoka, kiedy urządzenie jest w użyciu.

- To urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi za pomocą timerów lub systemów zdalnego sterowania.
- Nie zanurzaj przewodu, wtyczki ani żadnej innej zintegrowanej części urządzenia w wodzie lub innych płynach. Nie wystawiaj połączeń elektrycznych na działanie wody.
- To urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku

domowego i nie nadaje się do użytku w barach, restauracjach, gospodarstwach rolnych, hotelach, motelach i biurach.

- Ustaw urządzenie w taki sposób, aby uniknąć rozlania gorących płynów, zwróć szczególną uwagę na uchwyt.
- Upewnij się, że napięcie sieciowe odpowiada wymaganiom napięcia określonym w danych technicznych urządzenia.
- Zalecamy, aby pomieszczenie, w którym będzie używane urządzenie, było wyposażone w wyciąg dymu lub było dobrze wentylowane.
- Złe lub niewłaściwe użycie może stanowić zagrożenie zarówno dla urządzenia, jak i dla użytkownika. Używaj tego urządzenia do celów opisanych w niniejszej instrukcji.
- Odłącz urządzenie od sieci elektrycznej przed przenoszeniem, czyszczeniem lub gdy nie jest używane.
- Nie używaj go na zewnątrz.
- Regularnie należy sprawdzać kabel zasilający pod względem widocznych uszkodzeń. Jeśli kabel jest uszkodzony, musi zostać naprawiony przez oficjalny Serwis Pomocy Technicznej firmy Cecotec, aby uniknąć wszelkiego rodzaju zagrożeń.
- Nie skręcaj, nie zginaj, nie rozciągaj ani nie uszkadzaj kabla zasilającego. Chroń go przed ostrymi krawędziami i źródłami ciepła. Nie pozwól, aby przewód dotykał gorących powierzchni. Nie pozwól, aby kabel zbliżył się do krawędzi powierzchni roboczej lub blatu.
- Nie używaj przedłużaczy, chyba że zaleci to wykwalifikowany elektryk. Użycie niewłaściwego typu przedłużacza może spowodować uszkodzenie urządzenia lub obrażenia użytkownika.
- Nie używaj urządzenia, jeśli przewód, wtyczka lub struktura urządzenia są uszkodzone lub nie działają prawidłowo, zostały upuszczone lub uszkodzone.

- Nie używaj urządzenia w potencjalnie niebezpiecznych miejscach, takich jak środowiska łatwopalne, wybuchowe, chemiczne lub wilgotne.
- Umieść urządzenie na płaskiej, żaroodpornej powierzchni. Umieszczając kosz na poza frytkownicą, należy to zrobić ostrożnie i umieścić uchwyt skierowany do wewnątrz, aby uniknąć rozsypania zawartości znajdującej się w środku. Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, miejsc o dużej wilgotności lub w pobliżu materiałów łatwopalnych.
- Nie wkładaj ani nie pozwalaj, aby palce lub inne przedmioty dostały się do otworów wentylacyjnych lub wylotowych, ponieważ może to spowodować porażenie prądem lub pożar.
- Nie napełniaj kosza olejem, może to spowodować zagrożenie pożarowe.
- Nigdy nie dotykaj wnętrza urządzenia podczas pracy.
- Zawsze umieszczaj składniki do ugotowania w koszu, aby zapobiec ich kontaktowi z elementami grzejnymi.
- Przed dotknięciem wtyczki lub włączeniem urządzenia upewnij się, że ręce są całkowicie suche.
- Odłącz urządzenie, gdy nie jest używane lub gdy je czyścisz. Upewnij się, że urządzenie jest całkowicie zimne przed montażem lub demontażem jakiegokolwiek części i/lub przystąpieniem do jej czyszczenia.
- Nie pozostawiaj urządzenia podłączonego do sieci bez nadzoru.
- Aby zapewnić prawidłowe działanie urządzenia, czyszczenie i konserwację urządzenia należy przeprowadzać zgodnie z niniejszą instrukcją obsługi.
- Nie stawiaj urządzenia bezpośrednio przy ścianie. Pozostaw bezpieczną odległość 10 cm z tyłu urządzenia i kolejne 10 cm z każdej strony. Nie umieszczaj żadnych przedmiotów na urządzeniu, gdy jest ono używane.
- Podczas pracy urządzenie wydziela gorącą parę przez otwory wylotowe. Trzymaj ręce i twarz w bezpiecznej odległości od pary i otworów wylotowych. Podczas wyjmowania kosza, z wnętrza urządzenia może wydobywać się z urządzenia gorące powietrze.
- Natychmiast odłącz urządzenie, jeśli zauważysz wydobywający się z niego czarny dym. Poczekaj, aż dym zniknie, aby wyjąć kosz z wnętrza urządzenia.
- Podczas obsługi kratki lub kosza zalecamy używanie rękawic.
- Nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia.
- Pilnuj dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem.
- Urządzenie musi być podłączone do gniazdka z uziemieniem.
- Powierzchnie mogą być gorące podczas użytkowania.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte následující pokyny. Uchovejte tento návod pro budoucí použití nebo pro nové uživatele.

- Při používání výrobku pečlivě dodržujte tyto bezpečnostní pokyny.
- Při používání elektrických spotřebičů je vždy třeba dodržovat základní opatření, aby se snížilo riziko požáru, úrazu elektrickým proudem a zranění.
- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a údržbu, kterou má provádět uživatel, nesmí provádět děti bez dozoru.
- Spotřebič a jeho kabel uchovávejte mimo dosah dětí mladších než 8 let.



- Tento symbol znamená: pozor, horký povrch. Teplota přístupných povrchů může být při provozu spotřebiče vysoká.
- Tento spotřebič není určen k provozu pomocí časovačů nebo externích systémů dálkového ovládní.
- Neponořujte kabel, zástrčku ani žádnou jinou neodnímatelnou část spotřebiče do vody nebo jiných tekutin. Nevystavujte elektrické spoje vodě.
- Tento spotřebič je určen pouze pro domácí použití a je vyloučen z použití v barech, restauracích, farmách, hotelech, motelech a kancelářích.
- Spotřebič umístěte tak, aby nedošlo k rozlití horkých tekutin, zvláště opatrně s rukojetí.

- Ujistěte se, že síťové napětí odpovídá požadavkům na napětí uvedeným v technických specifikacích spotřebiče.
- Doporučujeme, aby místnost, ve které se má spotřebič používat, byla vybavena digestoří nebo byla dostatečně větraná.
- Nesprávné nebo nevhodné použití může ohrozit zařízení i uživatele. Používejte toto zařízení pouze k činnostem popsaným v tomto návodu.
- Před přemístěním, čištěním nebo nepoužíváním spotřebič odpojte od sítě.
- Nepoužívejte ho venku.
- Pravidelně kontrolujte napájecí kabel, zda není viditelně poškozen. Pokud je kabel poškozen, musí být opraven v Oficiálním servisním středisku společnosti Cecotec, aby se předešlo jakémukoli nebezpečí.
- Napájecí kabel nezkrucujte, neohýbejte, nenatahujte ani nepoškozujte. Chraňte ho před ostrými hranami a zdroji tepla. Nedovolte, aby se kabel dotýkal horkých povrchů. Nenechte kabel vyset přes okraj pracovní plochy nebo kuchyňské desky.
- Nepoužívejte prodlužovací kabely, pokud to nedoporučuje kvalifikovaný elektrikář. Použití nesprávného typu prodlužovacího kabelu může způsobit poškození spotřebiče nebo zranění uživatele.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud je poškozený kabel, zástrčka nebo konstrukce spotřebiče nebo pokud je nefunkční, spadl nebo byl poškozen.
- Nepoužívejte spotřebič na potenciálně nebezpečných místech, jako je hořlavé, výbušné, chemické nebo vlhké prostředí.
- Spotřebič postavte na rovný a žáruvzdorný povrch. Při vyndávání koše z horkovzdušné fritézy postupujte opatrně

a rukojeť umístěte dovnitř, aby nedošlo k vysypání obsahu. Spotřebič neumísťujte do blízkosti zdrojů tepla, míst s vysokou vlhkostí nebo do blízkosti hořlavých materiálů.

- Nevkládejte prsty ani jiné předměty do větracích nebo odsávacích otvorů, protože by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.
- Nenaplňujte koš olejem, protože by mohlo dojít k nebezpečí požáru.
- Nikdy se nedotýkejte vnitřku spotřebiče, pokud je v provozu.
- Přířady určené k smažení vždy vkládejte do koše, aby se nedostaly do kontaktu s topnými tělesy.
- Před dotykem zástrčky nebo zapnutím spotřebiče se ujistěte, že máte zcela suché ruce.
- Odpojte spotřebič, když jej nepoužíváte nebo jej čistíte. Před montáží nebo odstraněním jakýchkoli částí a/nebo čištěním jej nechte úplně vychladnout.
- Nenechávejte spotřebič připojený k elektrické síti bez dozoru.
- Pro zajištění správné funkce spotřebiče je nutné provádět čištění a údržbu spotřebiče v souladu s tímto návodem k použití.
- Spotřebič nestavte ke stěně. Od zadní části spotřebiče ponechte bezpečnostní vzdálenost 10 cm a dalších 10 cm na každé straně. Když je spotřebič v provozu, nepokládejte na něj žádné předměty.
- Za provozu spotřebič vypouští horkou páru přes otvory pro výstup vzduchu. Udržujte ruce a obličej v bezpečné vzdálenosti od páry a otvorů pro výstup vzduchu. Při vyjmutí koše zevnitř spotřebiče může ze spotřebiče vycházet horký vzduch.
- Pokud ze spotřebiče vychází černý kouř, okamžitě jej odpojte od elektrické sítě. Před vyjmutím koše ze spotřebiče počkejte, dokud kouř nezmizí.

- Při manipulaci s mřížkou nebo košem doporučujeme používat rukavice.
- Nepokoušejte se přístroj opravovat sami.
- Dohlížejte na děti, aby si se spotřebičem nehrály.
- Spotřebič musí být připojen k zásuvce s uzemněným vodičem.
- Povrchy jsou během používání vystaveny působení tepla.

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Fig. 1

1. Panel de control
2. Cámara de la freidora de aire
3. Cámara del horno
4. Ventana del horno
5. Asa del horno
6. Rejilla del cestillo de la freidora de aire
7. Tapones de goma de la rejilla
8. Asa del cestillo de la freidora de aire
9. Cestillo superior

Fig. 2

1. Entrada de aire
2. Salida de aire (superior)
3. Soporte para guardar el cable de alimentación
4. Salida de aire (inferior)
5. Bandeja grill
6. Bandeja recoge grasas
7. Cable de alimentación
8. Asa de transporte

Fig. 3

1. Botón de temperatura/tiempo freidora de aire
2. Botón menús predeterminado freidora de aire
3. Botón comenzar/pausa
4. Botón programas predeterminado horno
5. Botón de temperatura/tiempo horno
6. Botones incremento/disminución temperatura/tiempo
7. Pantalla
8. Indicador etapa pre-calentamiento
9. Indicador etapa cocinado
10. Indicador de aviso de remover comida
11. Botones programas predeterminados
12. Botón función sincronizar
13. Botón Wi-Fi

Nota

Los gráficos de este manual son representaciones esquemáticas y puede que no coincidan exactamente con los del producto.

2. ANTES DE USAR

- Este aparato presenta un embalaje diseñado para protegerlo durante su transporte. Saque el aparato de su caja y retire todo el material de embalaje. Puede guardar la caja original y otros elementos del embalaje en un lugar seguro para prevenir daños en el aparato si necesita transportarlo en el futuro. Si desea deshacerse del embalaje original, asegúrese de reciclar todos los elementos correctamente.
- Asegúrese de que todas las piezas y componentes están incluidos y en buen estado. Si faltara alguno o no estuviera en buen estado, contacte de forma inmediata con el Servicio de Atención Técnica oficial de Cecotec.

Contenido de la caja

- Freidora de aire
- Manual de instrucciones
- Rejilla
- Bandeja Grill
- Bandeja recoge grasas de la caja

3. FUNCIONAMIENTO

3.1. Panel de control

Funciones

Puede utilizar cualquiera de las 8 funciones en la cámara de cocción superior o inferior para cocinar una gran variedad de platos. La temperatura y el tiempo pueden ajustarse para cada función. Para cambiar la función, seleccione el icono de la función deseada.

Pantalla

Muestra el tiempo de cocción, la temperatura programada, los recordatorios y los avisos de error.

Icono táctil de selección de cámara

En el modo de espera, pulse el icono táctil de cámara superior/inferior para seleccionar la zona de cocción deseada. Al seleccionar una de las cámaras, el icono correspondiente se encenderá de color blanco para indicar que está activo. Para seleccionar la función deseada, pulse el icono táctil correspondiente. El icono de temperatura se iluminará y la pantalla mostrará la temperatura predeterminada de cada función dependiendo de la zona de cocción seleccionada.

Inicio

Después de seleccionar la función, pulse el icono de inicio para poner en marcha la freidora.

Ajuste de parámetros

Tras haber elegido la función deseada, pulse los iconos de tiempo y temperatura de la zona de cocción seleccionada para ajustar el tiempo/temperatura. Cuando vea que los iconos del botón de incremento/disminución temperatura/tiempo se han encendido, podrá utilizarlos para ajustar los parámetros.

Modo operativo

- Una vez que la freidora se haya puesto en funcionamiento, entrará en la etapa de precalentamiento. El indicador correspondiente se iluminará hasta que la cámara alcance la temperatura adecuada.
- Pasados unos segundos, en la pantalla aparecerá el mensaje "Add/Food", que le indicará que ya puede añadir los alimentos al cestillo. Una vez añadidos, 10 segundos después empezará una cuenta atrás y el indicador de la etapa de cocinado se iluminará.
- Durante la cocción, en la pantalla aparecerá el mensaje "turn/Food" durante 30 segundos para recordarle que debe darle la vuelta a los alimentos. El indicador correspondiente se iluminará hasta que se haya completado el paso. Para agitarlos, extraiga el cestillo del producto utilizando el mango, póngalo sobre una superficie plana y remueva los alimentos con el uso de pinzas de madera o silicona.
- Además de poder ajustar el tiempo y temperatura durante el proceso de cocción, puede cancelar la operación y volver al modo de espera tocando el icono táctil de inicio/pausa.

Función Sincronizar

La función sincronizar hará que ambos compartimentos finalicen al mismo tiempo. Después de programar ambos programas toque el botón de función sincronizar para activar o desactivar esta función. Si la función sincronizar está activada, aparecerá "SYNC FINISH" y al tocar el botón de sincronizar se iniciarán ambas cavidades. La cavidad con menos tiempo de cocción mostrará "HoLd" hasta que ambas cavidades tengan el mismo tiempo de cocción restante.

3.2. Mensajes de la pantalla









Mensaje	Descripción
00:15	Una vez seleccionada la función deseada, la pantalla muestra el tiempo de cocción programado. Durante la cocción, la pantalla muestra el tiempo de cocción restante.
50 °C	La pantalla muestra la temperatura programada.

turn Food	Algunas recetas mostrarán en pantalla el recordatorio "turn/Food" cuando sea necesario dar la vuelta o sacudir los alimentos.
End	El proceso de cocción ha finalizado, por lo que puede sacar el cestillo o la bandeja.
ErErE2	La cámara superior no funciona correctamente. Póngase en contacto con nuestro Servicio de Atención Técnica Oficial de Cecotec.
ESorEE	La cámara inferior no funciona correctamente. Póngase en contacto con nuestro Servicio de Atención Técnica Oficial de Cecotec.
OPEN	Indica que se ha retirado el cestillo superior o la puerta inferior está abierta. Atención: No podrá usar las funciones de esa cámara mientras el cestillo no esté puesto (cámara superior) o la puerta esté abierta (cámara inferior).
HoLd	Mientras la función de finalización sincronizada esté activada, la cámara con menos tiempo de cocción mostrará el mensaje "Hold" hasta que ambas cámaras se sincronicen y tengan el mismo tiempo de cocción restante.

3.3. Cocción

- Estas opciones de cocción proporcionan a sus comidas todo el sabor rico y crujiente de la fritura sin utilizar apenas aceite.
- Cada función está programada con el tiempo y temperatura idóneos para cocinar determinados alimentos. Sin embargo, puede personalizar estos parámetros para que los resultados se ajusten a sus gustos.
- La función indicada para cada alimento es sólo una recomendación para garantizar una cocción óptima. Cualquier función puede utilizarse tanto en la cámara superior como en la cámara inferior.

Icono	Programa	Temperatura (°C)	Tiempo (min)	Rango Temperatura (°C)	Rango Tiempo	Voltear
-------	----------	------------------	--------------	------------------------	--------------	---------

	Freidora de aire	200	20 min	200 - 150	1-90 min	SI
	Grill	230	8 min	230 - 200	1-30 min	SI
	Hornear	170	12 min	200 - 120	1-240 min	NO
	Carne	180	15 min	200 - 120	1-240 min	SI
	Fermentar	40	2h	80 - 40	1-12 h	NO
	Deshidratar	60	2h	90 - 40	1-12h	SI
	Re-Calentar	150	8 min	200 - 150	1-30 min	SI
	Mantener caliente	75	15 min	95 - 75	1-90 min	NO

Consejos

- Coloque siempre los alimentos de manera uniforme en la rejilla y la bandeja para obtener los mejores resultados de cocción.
- No amontone alimentos, ya que la cocción puede ser desigual.
- Para que los alimentos queden más crujientes, se pueden rociar o pincelar con un poco de aceite antes de cocinarlos.
- Si la freidora de aire ha estado en pausa durante más de 10 minutos, volverá al modo de espera.
- La mayoría de los alimentos se cocinan mejor dándoles la vuelta o volteándolos a mitad de cocción.
- El tiempo y la temperatura se pueden ajustar en cualquier momento durante el proceso de cocción.

Precaución

- Para evitar el riesgo de incendio, daños materiales y lesiones personales, NO rocíe aceite en las cámaras de cocción.
- No coloque ningún objeto encima de la freidora de aire.

3.4. Configuración de la aplicación

Descargar la app Cecotec

Escanee el código QR que aparece a continuación o busque la aplicación Cecotec en App Store o en Play Store para descargarla.



Registro e inicio de sesión

Abra la aplicación y cree una nueva cuenta. Si ya tiene una cuenta, utilícela para iniciar sesión.

Conecte la freidora de aire a la app de Cecotec

1. Asegúrese de que su teléfono móvil está conectado a una red inalámbrica. Si no lo está, vaya a Ajustes, conéctese al Wi-Fi, active el Bluetooth y GPS.
2. Encienda la freidora de aire y pulse el botón de sincronización durante 3-5s.
3. Abra la aplicación Cecotec en su teléfono móvil.
4. Si aparece el mensaje "Dispositivos inteligentes detectados cerca", haz clic en la freidora de aire para añadirla.
5. Si no aparece ningún mensaje, pulse el icono "+" y seleccione la freidora de aire en la lista de dispositivos cercanos disponibles. Si su freidora no aparece en la lista, añádala manualmente seleccionando la categoría y el modelo del producto.
6. Conecte la freidora a la red inalámbrica siguiendo las instrucciones de la aplicación. Si no consigue conectarla, siga las instrucciones de la aplicación para continuar con el proceso de conexión.

Atención

- Asegúrese de que la freidora de aire está encendida.
- Mantenga su teléfono móvil cerca de la freidora de aire cuando la esté conectando al Wi-Fi.
- Conecte su teléfono móvil a la red inalámbrica doméstica y asegúrese de conocer la contraseña.
- Compruebe si su router inalámbrico admite la banda de 2,4 GHz y enciéndalo. Si no está seguro de si su router es compatible con la banda de 2,4 GHz, póngase en contacto con su compañía telefónica.
- La freidora de aire no puede conectarse a aquellas redes inalámbricas que requieran de autenticación, como zonas públicas, hoteles, restaurantes, etc. Por favor, conéctese a una red inalámbrica que no requiera autenticación.
- Desactive la función WLAN+ (Android) o Asistente WLAN (iOS) de su teléfono móvil cuando conecte la freidora a la red Wi-Fi.
- En caso de que anteriormente haya conectado la freidora de aire a una red inalámbrica,

pero necesite conectarla a una nueva, haz clic en el icono "+" de la página de inicio de la aplicación y vuelva a añadir el dispositivo seleccionando la categoría y el modelo siguiendo las instrucciones de la aplicación.

4. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Limpie el cestillo, la rejilla y la bandeja después de cada uso.
- Apague y desenchufe la freidora de aire. Deje que se enfríe por completo antes de limpiarla. No utilice detergentes químicos abrasivos o estropajos para limpiar ninguna de las piezas o componentes.
- Deje que se sequen bien antes de usarlas o guardarlas.

Pieza o accesorio	Método de limpieza
Cestillo superior	Limpie el cestillo de la freidora de aire con una esponja o paño con agua tibia y jabón. A continuación, aclárelo bien. Asegúrese de eliminar cualquier resto de grasa o comida. NO sumerja el cestillo en agua ni en ningún otro líquido. NO lo lave en el lavavajillas.
Bandeja grill	Limpie la bandeja con una esponja o paño con agua tibia y jabón. La bandeja tiene un revestimiento antiadherente. Para evitar dañar la superficie antiadherente, NO utilice utensilios de limpieza metálicos. NO la lave en el lavavajillas.
Rejilla	Limpie la rejilla con una esponja o paño con agua tibia y jabón. La rejilla tiene un revestimiento antiadherente. Para evitar dañar la superficie antiadherente, NO utilice utensilios de limpieza metálicos. NO la lave en el lavavajillas.
Bandeja recoge grasas	Limpie la bandeja recoge grasas con una esponja o paño con agua tibia y jabón. La bandeja recoge grasas tiene un revestimiento antiadherente. Para evitar dañar la superficie antiadherente, NO utilice utensilios de limpieza metálicos. NO la lave en el lavavajillas.

Cámara de cocción superior/Cámara de cocción inferior	Limpie la cámara de cocción con una esponja o paño con agua tibia y jabón. Para eliminar la grasa y los restos de comida de la cámara de cocción, rocíe con una mezcla de bicarbonato de sodio y vinagre y limpie con un paño húmedo. En caso de suciedad incrustada, deje reposar la mezcla en la zona afectada durante varios minutos antes de frotar. Compruebe si hay salpicaduras de aceite o restos de comida en la resistencia. Si es necesario, limpie la resistencia con un paño húmedo. Asegúrese de que la resistencia esté completamente seca antes de volver a usar la freidora de aire. NO la lave en el lavavajillas.
Exterior	Limpie el exterior de la freidora de aire con un paño o una esponja no abrasiva ligeramente humedecida.
Ventana superior del cestillo/Ventana inferior del horno	Limpie la cara interna y externa de las ventanas con un paño o esponja con agua tibia y jabón. NO utilice utensilios de limpieza metálicos.

Cualquier otro servicio debe ser realizado por un técnico autorizado.

Advertencia

- Sin una limpieza adecuada, pueden acumularse restos de comida y grasa alrededor de la resistencia. Esto puede provocar humo, fuego y lesiones personales.
- Si ve o huele humo, cancele el proceso de cocción, desenchufe el aparato y deje que se enfríe. Elimine los restos de comida o grasa con un paño suave con agua tibia y jabón.

5. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Tras un uso prolongado, el funcionamiento de su aparato puede dar lugar a errores y averías. La siguiente tabla contiene las posibles causas y sugerencias para resolver un mensaje de error o una avería.

Problema	Posibles causas	Solución
La freidora de aire no funciona	No está enchufada	Enchufe el cable de alimentación a una toma de corriente con conexión a tierra
La pantalla muestra el código de error "E1/E2"	Sensor de temperatura abierto/ Sensor de temperatura cortocircuitado	Vuelva a enchufar el cable de alimentación a la toma de corriente o envíe el producto al Servicio de Asistencia Técnico Oficial de Cecotec.
La pantalla muestra el mensaje "OPEN"	El cestillo no está bien colocado	Saque el cestillo y vuelva a colocarlo en su sitio.
El ventilador no funciona	La freidora de aire no está enchufada	Envíe el producto al Servicio de Asistencia Técnico Oficial de Cecotec.
	El motor está dañado u otros componentes están cortocircuitados	Envíe el producto al Servicio de Asistencia Técnico Oficial de Cecotec.
El ventilador hace ruido	Las aspas del ventilador están deformadas	Envíe el producto al Servicio de Asistencia Técnico Oficial de Cecotec.
El cestillo no encaja bien en la freidora de aire	El borde de la freidora está deformado	Envíe el producto al Servicio de Asistencia Técnico Oficial de Cecotec.
Humo blanco	Se están cocinando alimentos grasientos	Cuando cocine alimentos grasientos es posible que salga humo blanco de la freidora. Esto es normal.
	La freidora aún tiene restos de grasa del uso anterior	Asegúrese de limpiar la freidora de aire después de cada uso
No hay suministro eléctrico	Conexión incorrecta del cable de alimentación y de la toma de corriente	Compruebe que el cable de alimentación está bien enchufado a la toma de corriente. Si esto no resuelve el problema, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica de Cecotec.
La pantalla muestra el código de error "E1/E2"	El aparato no funciona correctamente	Póngase en contacto con nuestro Servicio de Atención de Asistencia Técnica de Cecotec.

No se puede activar la finalización sincronizada	No se ha programado el funcionamiento de la cámara superior e inferior	Para activarla debe seleccionar una función para ambas cámaras de cocción. A continuación, podrá seleccionar el icono "SYNC". Si está activado, el indicador se iluminará. Consulte el apartado FUNCIONAMIENTO.
No puede pausar la cocción de una cámara	La finalización sincronizada está activada	Mientras esté activada, cualquiera de los iconos táctiles iniciará, pausará y reanudará ambas cámaras para garantizar que la cocción termine al mismo tiempo. Si desea controlar cada cámara de forma independiente, desactive la finalización sincronizada.
Los alimentos no se cocinan por completo	Ambas cámaras están funcionando al mismo tiempo	En general, utilizar ambas zonas de cocción de la freidora de aire a la vez es más rápido que cocinar dos tandas consecutivas en la misma cámara. Sin embargo, si ambas cámaras funcionan simultáneamente, será necesario aumentar los tiempos de cocción. Consulte la sección COCCIÓN.
	Los alimentos no están colocados en una capa uniforme	Para obtener un mejor rendimiento de cocción, coloque los alimentos en una capa uniforme sin amontonarlos. Consulte la sección COCCIÓN.
Los alimentos no quedan crujientes	No está utilizando la rejilla en el cestillo	Para obtener un mejor rendimiento de fritura por aire, utilice siempre la rejilla del cestillo. La rejilla permite que el aire fluya por debajo de los alimentos, lo que da lugar a mejores resultados de cocción.
	Alimentos mal preparados	Para que los alimentos queden crujientes, rocíelos con un poco de aceite antes de cocinarlos. Consulte la sección COCCIÓN.

La cámara inferior no cocina correctamente	La bandeja grill no está colocada en la guía adecuada	La bandeja grill puede colocarse en dos guías diferentes dentro de la cámara inferior. Asegúrese de que la bandeja grill está colocada en la guía adecuada antes de cocinar. Consulte la sección COCCIÓN.
	Tiempo de cocción o temperatura incorrectos	La cámara inferior tiene un diseño único. Puede ser necesario ajustar los tiempos de cocción y las temperaturas predeterminadas. Consulte la sección COCCIÓN.
Dificultad para ver a través de las ventanas	Las ventanas están sucias	Limpie el interior y el exterior de las ventanas después de cada uso. Consulte la sección "LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO".
	Luz apagada	Antes de mirar por una ventana, asegúrese de activar las luces tocando el icono.
Dificultad para extraer o insertar el cestillo	Hay demasiada comida dentro del cestillo	No amontone demasiado los alimentos o la comida entrará en contacto con la parte superior de la cámara. Esto puede dificultar la inserción y extracción del cestillo y puede hacer que los alimentos se quemen.
	Restos de comida o grasa en el exterior del cestillo o en la cámara superior.	Limpie todos los residuos del exterior del cestillo y del interior de la cámara superior. Consulte la sección "LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO".

6. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Referencia del producto: 03282
 Producto: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C
 Potencia: 1550 - 1850 W
 Voltaje: 220-240 V
 Frecuencia: 50/60 Hz

Banda de Frecuencia: 2.400 - 2.4835 GHz
 Máxima transmisión de potencia: 20 dBm

El consumo de potencia en modo "standby" es de 0,4W usando para ello las directrices de la norma EN 50564:2011 y de los reglamentos europeos 1275/2008/EC y 801/2013/EC. Para ello el aparato se conecta a la red eléctrica sin realizar ninguna función, esperando a que se active dicho modo de "standby".

Las especificaciones técnicas pueden cambiar sin notificación previa para mejorar la calidad del producto.

Fabricado en China | Diseñado en España

7. RECICLAJE DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este símbolo indica que, de acuerdo con las normativas aplicables, el producto y/o la batería deberán desecharse de manera independiente de los residuos domésticos. Cuando este producto alcance el final de su vida útil, deberás extraer las pilas/baterías/acumuladores y llevarlo a un punto de recogida designado por las autoridades locales.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus aparatos eléctricos y electrónicos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

El cumplimiento de las pautas anteriores ayudará a proteger el medio ambiente.

8. GARANTÍA Y SAT

Cecotec responderá ante el usuario o consumidor final de cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del producto en los términos, condiciones y plazos que establece la normativa aplicable.


Se recomienda que las reparaciones se efectúen por personal especializado.

Si detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

Los derechos de propiedad intelectual sobre los textos de este manual pertenecen a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Quedan reservados todos los derechos. El contenido de esta publicación no podrá, ni en parte ni en su totalidad, reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación, transmitirse o distribuirse por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia, grabación o similar) sin la previa autorización de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

 Por la presente, Cecotec Innovaciones declara que la freidora de aire con modelo 03282_Cecofry FoodCourt 11000 Connected C es conforme con la Directiva 2014/53/EU de equipos radioeléctricos. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección de internet siguiente: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Control panel
2. Air fryer cavity/Upper cavity
3. Oven cavity/Lower cavity
4. Oven viewing window
5. Oven handle
6. Air fryer basket rack
7. Rubber rack plugs
8. Air fryer basket handle
9. Upper basket

Fig. 2

1. Air inlet
2. Air outlet (top)
3. Power cable storage compartment
4. Air outlet (bottom)
5. Grill tray
6. Grease-collection tray
7. Power cable
8. Transport handle

Fig. 3

1. Air fryer temperature/time icon
2. Air fryer pre-set programmes icon
3. Start/pause icon
4. Oven pre-set programmes icon
5. Oven temperature/time icon
6. Increase/decrease temperature/time icons
7. Display
8. Pre-heating stage indicator light
9. Cooking stage indicator light
10. Food removal warning indicator light
11. Pre-set programmes icons
12. Synchronise function icon
13. Wi-Fi icon

Please note

The graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the appliance.

2. BEFORE USE

- This appliance is packaged in a way as to protect it during transport. Take the device out of its box and remove all packaging materials. You can keep the original box and other packaging elements in a safe place. This will help you prevent damage to the device when transporting it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.
- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or in bad conditions, contact the official Cecotec Technical Support Service immediately.

Box content

- Air fryer
- Instruction manual
- Rack
- Grill tray
- Grease-collection tray

3. OPERATION

3.1. Control panel

Functions

You can use any of the 8 functions in the upper or lower cavity to cook a wide variety of dishes. Temperature and time can be adjusted for each function. To change the function, select the icon of the desired function.

Display

Displays cooking time, set temperature, reminders, and error messages.

Cavity selection: air fryer or oven mode

In standby mode, press the air fryer mode or the oven mode icon to select the desired cavity. When one of the cavities is selected, the corresponding icon will light up white to indicate that it is active. To select the desired function, press the corresponding icon. The temperature icon will illuminate, and the display will show the pre-set temperature for each function depending on the selected basket.

Start

After selecting the mode, press the start icon to start the fryer.

Parameters setting

After selecting the desired mode, press the time and temperature icons of the selected mode to adjust the time/temperature. When you see that the indicator lights on the increase/decrease temperature/time icon have lit up, you can use them to adjust the settings.



Operation

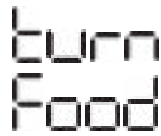





- Once the air fryer has been put into operation, it will enter the preheating stage. The corresponding indicator will light up until the cavity reaches the appropriate temperature.
- After a few seconds, the display will show the message "Add/Food", indicating that the food can now be added to the basket. Once added, 10 seconds later a countdown will start, and the cooking stage indicator will light up.
- During cooking, the display will show the message "turn/Food" for 30 seconds to remind you to turn the food. The corresponding indicator will light up until the step is completed. To shake, remove the basket from the product using the handle, place it on a flat surface and remove the food using wooden or silicone tongs.
- In addition to being able to set the time and temperature during the cooking process, you can cancel the operation and return to standby mode by touching the start/pause icon.

Synchronise function

The synchronise function will cause both baskets to finish at the same time. After programming both programmes, touch the synchronise function icon to activate or deactivate this function. If the sync function is activated, "SYNC FINISH" will appear and touching the sync icon will start operating both baskets. The basket with less cooking time will display "Hold" until both baskets have the same remaining cooking time.



3.2. Display messages







Message	Description
	Once the desired function has been selected, the display shows the programmed cooking time. During cooking, the display shows the remaining cooking time.
	The display shows the set temperature.

	Some recipes will display a "turn/Food" reminder when food needs to be turned or shaken.
	The cooking process is finished, and you can remove the basket or tray.
	The upper cavity does not work properly. Please contact the official Cecotec Technical Support Service.
	The lower cavity does not work properly. Please contact the official Cecotec Technical Support Service.
	Indicates that the upper basket has been removed or the lower door is open. Warning: you will not be able to use the functions of that cavity as long as the basket is not in place (upper cavity), or the door is open (lower cavity).
	As long as the synchronised end function is activated, the cavity with less cooking time will display the message "Hold" until both cavities are synchronised and have the same remaining cooking time.

3.3. Cooking

- These cooking options give your meals all the rich, crispy flavour of frying with little or no oil.
- Each function is programmed with the ideal time and temperature for cooking specific foods. However, you can customise these parameters to suit your taste.
- The function indicated for each food is only a recommendation to ensure optimum cooking. Any function can be used in either the upper or the lower basket.

Icon	Programme	Temperature (°C)	Time (min)	Temperature range (°C)	Time range	Stirring
	Air fryer	200	20 min	200 - 150	1-90 min	YES
	Grill	230	8 min	230 - 200	1-30 min	YES

	Bake	170	12 min	200 - 120	1-240 min	NO
	Meat	180	15 min	200 - 120	1-240 min	YES
	Ferment	40	2 hrs	80 - 40	1-12 hrs.	NO
	Dehydrate	60	2 hrs	90 - 40	1-12 h	YES
	Reheat	150	8 min	200 - 150	1-30 min	YES
	Keep warm icon	75	15 min	95 - 75	1-90 min	NO

Tips

- Always place food evenly on the rack and tray for best cooking results.
- Do not pile up food, as cooking may be uneven.
- To crisp up the food, it can be drizzled or brushed with a little oil before cooking.
- If the air fryer has been paused for more than 10 minutes, it will return to standby mode.
- Most foods are best cooked by turning or flipping them over halfway through cooking.
- The time and temperature can be adjusted at any time during the cooking process.

Warning

- To avoid the risk of fire, property damage and personal injury, DO NOT spray oil into the cooking cavities.
- Do not place any object on top of the air fryer when in use.

3.4. App settings

Downloading the Cecotec app

Scan the QR code below or search for the Cecotec app in the App Store or Play Store to download it.



Sign up and log in

Open the app and create an account. If you already have an account, use it to log in.

Connect the air fryer to the Cecotec app

1. Make sure your mobile phone is connected to a wireless network. If not, go to Settings, connect to Wi-Fi, turn on Bluetooth and GPS.
2. Switch on the air fryer and press the synchronisation button for 3-5s.
3. Open the Cecotec app on your mobile phone.
4. If the message "Smart devices detected nearby" appears, click on the air fryer to add it.
5. If no message appears, press the "+" icon and select the air fryer from the list of available nearby devices. If your fryer is not listed, add it manually by selecting the product category and model.
6. Connect the fryer to the wireless network by following the instructions in the app. If you are unable to connect, follow the application's instructions to continue the connection process.

Note

- Make sure the air fryer is on.
- Keep your mobile phone close to the air fryer while you are connecting it to Wi-Fi.
- Connect your mobile phone to the wireless home network and make sure you know the password.
- Check if your wireless router supports the 2.4 GHz band and switch it on. If you are not sure whether your router supports the 2.4 GHz band, contact your telephone company.
- The air fryer cannot connect to those wireless networks that require authentication, such as public areas, hotels, restaurants, etc. Please connect to a wireless network that does not require authentication.
- Deactivate the WLAN+ (Android) or WLAN Assistant (iOS) function on your mobile phone when connecting the fryer to the Wi-Fi network.
- In case you have previously connected the air fryer to a wireless network, but need to connect it to a new one, click on the "+" icon on the home page of the application and re-add the device by selecting the category and model following the instructions in the application.

4. CLEANING AND MAINTENANCE

- Clean the basket, rack, and tray after each use.
- Switch off and unplug the air fryer. Let it cool down completely before cleaning it. Do not use abrasive chemical detergents or scouring pads to clean any parts or components.
- Allow to dry thoroughly before use or storage.

Part or accessory	Cleaning method
Upper basket	Clean the basket of the air fryer with a sponge or cloth with warm soapy water. Then, rinse well. Be sure to remove any remaining grease or food. DO NOT immerse the basket in water or any other liquid. DO NOT wash in the dishwasher.
Grill tray	Clean the tray with a sponge or cloth with warm, soapy water. The tray has a non-stick coating. To avoid damaging the non-stick surface, DO NOT use metal cleaning utensils. DO NOT wash it in the dishwasher.
Rack	Clean the rack with a sponge or cloth with warm, soapy water. The rack has a non-stick coating. To avoid damaging the non-stick surface, DO NOT use metal cleaning utensils. DO NOT wash it in the dishwasher.
Grease-collection tray	Clean the grease-collection tray with a sponge or cloth with warm, soapy water. The grease-collection tray has a non-stick coating. To avoid damaging the non-stick surface, DO NOT use metal cleaning utensils. DO NOT wash it in the dishwasher.
Upper cooking cavity/ lower cooking cavity	Clean the cooking cavity with a sponge or cloth with warm soapy water. To remove grease and food residues from the cooking cavity, spray with a mixture of baking soda and vinegar and wipe with a damp cloth. In case of ingrained dirt, let the mixture stand on the affected area for several minutes before rubbing. Check for oil splashes or food residues on the heating element. If necessary, clean the heating element with a damp cloth. Make sure the heating element is completely dry before using the air fryer again. DO NOT wash it in the dishwasher.
Exterior	Clean the outside of the air fryer with a lightly dampened non-abrasive cloth or sponge.

Air fryer viewing window/oven viewing window	Clean the inside and outside of the viewing windows with a cloth or sponge with warm soapy water. DO NOT use metal cleaning utensils.
--	--

Any other service must be performed by an authorised technician.

 Warning

- Without proper cleaning, food and grease can accumulate around the heating element. This can cause smoke, fire and personal injury.
- If you see or smell smoke, cancel the cooking process, unplug the appliance and allow it to cool down. Remove food or grease residues with a soft cloth and warm soapy water.

5. TROUBLESHOOTING

After prolonged use, the operation of your appliance may lead to errors and malfunctions. The following table contains possible causes and suggestions for resolving an error message or malfunction.

Problem	Possible causes	Solution
The air fryer does not work	It is not plugged in.	Plug the power cable into a grounded outlet.
The display shows the error code "E1/E2"	Open temperature sensor/ Short-circuited temperature sensor.	Plug the power cable back into the mains socket or send the product to the official Cecotec Technical Support Service.
The display shows the message "OPEN"	The basket is not correctly positioned.	Remove the basket and put it back in place.
The fan does not work	The air fryer is not plugged in.	Send the product to the official Cecotec Technical Support Service.
	The motor is damaged or other components are short-circuited.	Send the product to the official Cecotec Technical Support Service.

The fan is noisy	Fan blades are deformed.	Send the product to the official Cecotec Technical Support Service.
The basket does not fit properly in the air fryer	The edge of the fryer is deformed.	Send the product to the official Cecotec Technical Support Service.
There is white smoke	Greasy food is being cooked.	When cooking greasy food, white smoke may come out of the fryer. This is normal.
	The fryer still has traces of grease from previous use.	Make sure you clean the air fryer properly after each use.
There is no power supply	Incorrect connection of the power cable and the power socket.	Check that the power cable is securely plugged into the power outlet. If this does not solve the problem, contact the official Cecotec Technical Support Service.
The display shows the error code "E1/E2"	The device is not working properly.	Contact the official Cecotec Technical Support Service.
Synchronised finish cannot be activated	The operation of the upper and lower cavities has not been programmed.	To activate it, you must select a mode for both cooking cavities. You can then select the "SYNC" icon. If activated, the indicator light will light up. See the "OPERATION" section.
You cannot pause the cooking of a cavity	Synchronised finish is activated.	While enabled, either of the touch icons will start, pause and resume both cavities to ensure that cooking is completed at the same time. If you wish to control each cavity independently, disable synchronised finish.

Food is not fully cooked	Both cavities are working at the same time.	In general, using both cavities of the air fryer at the same time is faster than cooking two consecutive batches in the same basket. However, if both cavities operate simultaneously, it will be necessary to increase the cooking times. See "COOKING" section.
	The food is not placed in an even layer.	For best cooking performance, place food in an even layer without crowding. See "COOKING" section.
Food is not crispy	You are not using the rack in the basket.	For best air frying performance, always use the basket rack. The rack allows air to flow under the food, resulting in better cooking results.
	Poorly prepared food.	To crisp the food, spray it with a little oil before cooking. See "COOKING" section.
The lower cavity does not cook properly	The grill tray is not positioned in the right slide.	The grill tray can be placed in two different guides inside the lower cavity. Make sure the grill tray is positioned in the correct guide before cooking. See "COOKING" section.
	Wrong cooking time or temperature.	The lower cavity has a unique design. Cooking times and pre-set temperatures may need to be adjusted. See "COOKING" section.

Difficulty in seeing through viewing windows	The viewing windows are dirty.	Clean the inside and outside of both cavities after each use. Check the "CLEANING AND MAINTENANCE" section.
	Light is off.	Before looking out of a viewing window, be sure to activate the lights by tapping the icon.
Difficulty in removing or inserting the basket	There is too much food in the basket.	Do not overcrowd the food or the food will come into contact with the top of the cavity. This can make it difficult to insert and remove the basket and can cause food to burn.
	Remains of food or grease on the outside of the basket or in the upper basket.	Clean all debris from the outside of the basket and from the inside of the upper cavity. See section "CLEANING AND MAINTENANCE".

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product reference: 03282
 Product: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C
 Power: 1550 - 1850 W
 Voltage: 220-240 V
 Frequency: 50/60 Hz
 Frequency band: 2.400 - 2.4835 GHz
 Maximum Transmission Power: 20 dBm

The power consumption in standby mode is 0.4 W using the guidelines of EN 50564:2011 and the European regulations 1275/2008/EC and 801/2013/EC. For this purpose, the device is connected to the mains without performing any function, waiting for the standby mode to be activated.

Technical specifications may change without prior notification to improve product quality.
 Made in China | Designed in Spain

7. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or batteries must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the cells/batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries. Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

8. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions, and deadlines established by the applicable regulations.

It is recommended that repairs be carried out by qualified personnel.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

9. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DECLARATION OF CONFORMITY



Cecotec Innovaciones hereby declares this air fryer, model 03282_Cecofry FoodCourt 11000 Connected C, complies with the Directive 2014/53/EU on radio equipment. The full text of the EU Declaration of Conformity can be found on the following website: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PIÈCES ET COMPOSANTS

Img. 1

1. Panneau de contrôle
2. Compartiment de la friteuse à air
3. Compartiment du four
4. Fenêtre du four
5. Poignée du four
6. Grille du panier de la friteuse
7. Pieds en caoutchouc de la grille
8. Poignée du panier de la friteuse
9. Panier supérieur

Img. 2

1. Entrée d'air
2. Sortie d'air (supérieure)
3. Compartiment de rangement du câble d'alimentation
4. Sortie d'air (inférieure)
5. Plateau gril
6. Plateau ramasse-graisses
7. Câble d'alimentation
8. Poignée de transport

Img. 3

1. Icône de température/temps de la friteuse
2. Icône pour sélectionner les menus prédéterminés de la friteuse/Compartiment supérieur
3. Icône de démarrage/pause
4. Icône pour sélectionner les programmes prédéterminés du four/Compartiment inférieur
5. Icône de température/temps du four
6. Icônes pour augmenter/diminuer la température/le temps
7. Écran
8. Indicateur de préchauffage
9. Indicateur de cuisson
10. Indicateur pour remuer les aliments
11. Icônes des programmes prédéterminés
12. Icône de la fonction de synchronisation
13. Icône Wi-Fi

Note

Les graphiques de ce manuel sont des représentations schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à ceux du produit.

2. AVANT UTILISATION

- Cet appareil possède un emballage conçu pour le protéger pendant son transport. Sortez l'appareil de sa boîte et retirez tout le matériel qui compose l'emballage. Rangez la boîte d'origine et le reste des éléments provenant de l'emballage dans un endroit sûr pour éviter d'endommager l'appareil si vous devez le transporter à l'avenir. Si vous devez vous défaire de l'emballage d'origine, assurez-vous de recycler tous les éléments correctement.
- Assurez-vous que toutes les pièces et les composants sont inclus et en bon état. S'il manque une pièce, une partie, un accessoire ou que l'appareil ou ses accessoires ne sont pas en bon état, veuillez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec.

Contenu de la boîte

- Friteuse à air
- Manuel d'instructions
- Grille
- Plateau
- Plateau ramasse-graisse

3. FONCTIONNEMENT

3.1. Panneau de contrôle

Fonctions

Vous pouvez utiliser n'importe laquelle des 8 fonctions du compartiment supérieur ou inférieur pour cuisiner une grande variété de plats. La température et le temps peuvent être réglés pour chaque fonction. Pour changer de fonction, sélectionnez l'icône de la fonction souhaitée.

Écran

Il affiche le temps de cuisson, la température réglée, les rappels et les codes d'erreur.

Icône pour sélectionner le compartiment (2 et 4)

En mode veille, appuyez sur l'icône du compartiment supérieur/inférieur pour sélectionner le compartiment souhaité. Lorsque vous sélectionnez l'un des compartiment, l'icône correspondante s'allumera en blanc pour indiquer qu'il est activé. Pour sélectionner la fonction souhaitée, appuyez sur l'icône tactile correspondante. L'icône de température s'allumera et l'écran affichera la température prédéterminée pour chaque fonction en fonction du compartiment sélectionné.

Démarrage

Après avoir sélectionné une fonction, appuyez sur l'icône de démarrage pour lancer la cuisson.

Réglage des paramètres

Après avoir sélectionné la fonction souhaitée, appuyez sur les icônes de temps et de température du compartiment sélectionné pour régler le temps/la température. Lorsque les icônes pour augmenter/diminuer la température/le temps s'allument, vous pourrez les utiliser pour ajuster les réglages.

Fonctionnement







- Une fois la friteuse allumée, elle entre en mode de préchauffage. L'indicateur correspondant s'allumera jusqu'à ce que le compartiment atteigne la température appropriée.
- Après quelques secondes, l'écran affichera « Add Food », indiquant que les aliments peuvent maintenant être ajoutés dans le panier. Une fois ajoutés, 10 secondes plus tard, un compte à rebours démarrera et l'indicateur de cuisson s'allumera.
- Pendant la cuisson, l'écran affichera « Turn Food » pendant 30 secondes pour vous rappeler de tourner les aliments. L'indicateur correspondant s'allumera jusqu'à ce que la cuisson soit terminée. Pour les remuer, retirez le panier à l'aide de la poignée, posez-le sur une surface plane et retirez les aliments à l'aide d'une pince en bois ou en silicone.
- En plus de pouvoir régler le temps et la température pendant le processus de cuisson, vous pouvez annuler le processus et revenir en mode veille en appuyant sur l'icône de démarrage/pause.

Fonction de synchronisation

La fonction de synchronisation permet aux deux compartiments de terminer la cuisson en même temps. Après avoir programmé les deux compartiments, appuyez sur la fonction de synchronisation pour activer ou désactiver cette fonction. Si la fonction de synchronisation est activée, « SYNC FINISH » apparaîtra sur l'écran et en appuyant sur la fonction de synchronisation, les deux compartiments démarreront. Le compartiment dont le temps de cuisson est le plus court affichera « HoLd » jusqu'à ce que les deux compartiments atteignent le même temps de cuisson restant.









3.2. Messages sur l'écran

Message	Description
00:15	Une fois la fonction souhaitée sélectionnée, l'écran affichera le temps de cuisson programmé. Pendant la cuisson, l'écran affiche le temps de cuisson restant.
50 °C	L'écran affiche la température programmée.

	Certains menus affichent un rappel « Turn Food » lorsque les aliments doivent être tournés ou secoués.
	Le processus de cuisson est terminé, vous pouvez donc retirer le panier ou le plateau.
	Le compartiment supérieur ne fonctionne pas correctement. Contactez le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec.
	Le compartiment inférieur ne fonctionne pas correctement. Contactez le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec.
	Ce message indique que le panier supérieur a été retiré ou que la porte inférieure est ouverte. Attention : Vous ne pourrez pas utiliser les fonctions de ce compartiment tant que le panier ne sera pas en place (compartiment supérieur) ou que la porte sera ouverte (compartiment inférieur).
	Tant que la fonction de synchronisation est activée, le compartiment ayant le moins de temps de cuisson affichera le message « Hold » jusqu'à ce que les deux compartiments soient synchronisés et aient le même temps de cuisson restant.

3.3. Cuisson

- Ces options de cuisson donnent à vos aliments tout le croustillant de la friture, sans utiliser pratiquement d'huile.
- Chaque fonction est programmée avec le temps et la température idéaux pour la cuisson d'aliments spécifiques. Toutefois, vous pouvez personnaliser ces paramètres en fonction de vos goûts.
- La fonction indiquée pour chaque aliment n'est qu'une recommandation pour assurer une cuisson optimale. Toute fonction peut être utilisée pour le compartiment supérieur ou pour le compartiment inférieur.

Icône	Programme	Température (°C)	Temps (min)	Intervalle de température (°C)	Intervalle de temps	Retourner
	Friteuse à air	200	20 min	200 - 150	1-90 min	Oui
	Gril	230	8 min	230 - 200	1-30 min	Oui
	Cuire au four	170	12 min	200 - 120	1-240 min	Non
	Viande	180	15 min	200 - 120	1-240 min	Oui
	Fermenter	40	2 h	80 - 40	1-12 h	Non
	Déshydrater	60	2 h	90 - 40	1-12 h	Oui
	Réchauffer	150	8 min	200 - 150	1-30 min	Oui
	Maintenir chaud	75	15 min	95 - 75	1-90 min	Non

Conseils

- Placez toujours les aliments de manière uniforme sur la grille et le plateau pour obtenir les meilleurs résultats de cuisson.
- N'empilez pas les aliments, car la cuisson pourrait être irrégulière.
- Pour rendre les aliments plus croustillants, vous pouvez les pulvériser ou les badigeonner d'un peu d'huile avant de les faire cuire.
- Si la friteuse est restée en pause pendant plus de 10 minutes, elle repassera en mode veille.
- La plupart des aliments sont mieux cuits lorsqu'ils sont tournés ou retournés à mi-cuisson.
- Le temps et la température peuvent être réglés à tout moment pendant la cuisson.

Avertissement

- Pour éviter tout risque d'incendie, de dommages matériels et corporels, ne pulvériser pas d'huile dans les compartiments de cuisson.
- Ne placez aucun objet sur l'appareil.

3.4. Configuration de l'application

Télécharger l'application Cecotec

Scannez ce code QR ou recherchez l'application Cecotec dans l'App Store ou le Play Store pour



S'inscrire et se connecter à l'application

Ouvrez l'application et créez un compte. Si vous avez déjà un compte, utilisez-le pour vous connecter.

Connecter la friteuse à l'application Cecotec

1. Assurez-vous que votre téléphone portable est connecté à un réseau sans fil. Si ce n'est pas le cas, allez dans Paramètres, connectez-vous au Wi-Fi, activez le Bluetooth et le GPS.
2. Allumez la friteuse et appuyez sur l'icône de synchronisation pendant 3 à 5 secondes.
3. Ouvrez l'application Cecotec sur votre téléphone portable.
4. Si « Dispositifs intelligents détectés à proximité » apparaît sur l'écran, appuyez sur la friteuse pour l'ajouter.
5. Si aucun message n'apparaît, appuyez sur l'icône « + » et sélectionnez la friteuse dans la liste des dispositifs proches disponibles. Si votre friteuse ne figure pas dans la liste, ajoutez-la manuellement en sélectionnant la catégorie de produit et le modèle.
6. Connectez la friteuse au réseau sans fil en suivant les instructions de l'application. Si vous ne parvenez pas à la connecter, suivez les instructions de l'application pour poursuivre le processus de connexion.

Attention

- Assurez-vous que la friteuse à air est allumée.
- Gardez votre téléphone portable à proximité de la friteuse lorsque vous la connectez au Wi-Fi.
- Connectez votre téléphone portable au réseau domestique sans fil et saisissez le mot de passe.
- Vérifiez que votre routeur sans fil prend en charge la bande 2,4 GHz et allumez-le. Si vous ne savez pas si votre routeur est compatible avec la bande 2,4 GHz, contactez votre opérateur téléphonique.
- La friteuse ne peut pas se connecter à des réseaux sans fil nécessitant une authentification, tels que les zones publiques, les hôtels, les restaurants, etc. Veuillez vous connecter à un réseau sans fil ne nécessitant pas d'authentification.
- Désactivez la fonction WLAN+ (Android) ou WLAN Assistant (iOS) sur votre téléphone portable lorsque vous connectez la friteuse au réseau Wi-Fi.

- Si vous avez déjà connecté la friteuse à un réseau sans fil, mais que vous devez la connecter à un nouveau réseau, appuyez sur l'icône « + » sur la page d'accueil de l'application et ajoutez à nouveau l'appareil en sélectionnant la catégorie et le modèle en suivant les instructions de l'application.

4. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Nettoyez le panier, la grille et le plateau après chaque utilisation.
- Éteignez et débranchez la friteuse. Laissez-la refroidir complètement avant de la nettoyer. N'utilisez pas de produits de nettoyage chimiques abrasifs ou de tampons à récurer pour nettoyer les pièces ou les composants.
- Laissez-les sécher complètement avant de les utiliser ou de les stocker.

Pièce ou accessoire	Nettoyage
Panier supérieur	Nettoyez le panier de la friteuse à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon avec de l'eau tiède et du liquide vaisselle. Rincez bien. Assurez-vous d'enlever toute trace de graisse ou de nourriture. Ne submergez pas le panier dans l'eau ni dans aucun autre liquide. Ne le nettoyez pas au lave-vaisselle.
Plateau gril	Nettoyez le plateau à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon avec de l'eau tiède et du liquide vaisselle. Le plateau est doté d'un revêtement antiadhésif. Pour éviter d'endommager la surface antiadhésive, n'utilisez pas d'ustensiles métalliques. Ne le nettoyez pas au lave-vaisselle.
Grille	Nettoyez la grille à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon avec de l'eau tiède et du liquide vaisselle. La grille est dotée d'un revêtement antiadhésif. Pour éviter d'endommager la surface antiadhésive, n'utilisez pas d'ustensiles métalliques. Ne la nettoyez pas au lave-vaisselle.
Plateau ramasse-graisses	Nettoyez le plateau ramasse-graisse à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon avec de l'eau tiède et du liquide vaisselle. Le plateau ramasse-graisse est doté d'un revêtement antiadhésif. Pour éviter d'endommager la surface antiadhésive, n'utilisez pas d'ustensiles métalliques. Ne le nettoyez pas au lave-vaisselle.

Compartment supérieur/ Compartment inférieur	Nettoyez les compartiments à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon avec de l'eau tiède et du liquide vaisselle. Pour éliminer la graisse et les restes de nourriture des compartiments, pulvérisez un mélange de bicarbonate de soude et de vinaigre et essuyez avec un chiffon humide. En cas de saleté incrustée, laisser reposer le mélange sur la zone concernée pendant plusieurs minutes avant de l'essuyer. Vérifiez qu'il n'y a pas d'éclaboussures d'huile ou de restes de nourriture sur l'élément chauffant. Si nécessaire, nettoyez l'élément chauffant à l'aide d'un chiffon humide. Assurez-vous que l'élément chauffant est complètement sec avant de réutiliser la friteuse. Ne le nettoyez pas au lave-vaisselle.
Extérieur	Nettoyez l'extérieur de la friteuse à l'aide d'un chiffon ou d'une éponge non abrasive légèrement humide.
Fenêtre supérieure du panier/Fenêtre inférieure du four	Nettoyez l'intérieur et l'extérieur des fenêtres à l'aide d'un chiffon ou d'une éponge avec de l'eau tiède et du liquide vaisselle. N'utilisez pas d'ustensiles de nettoyage métalliques.

Toute autre intervention doit être effectuée par un technicien autorisé.

Avertissement

- Si le nettoyage n'est pas effectué correctement, des aliments et de la graisse peuvent s'accumuler autour de l'élément chauffant. Cela peut provoquer de la fumée, un incendie et des blessures.
- Si vous voyez ou sentez de la fumée, interrompez la cuisson, débranchez l'appareil et laissez-le refroidir. Enlevez les restes de nourriture ou de graisse avec un chiffon doux, de l'eau tiède et du liquide vaisselle.

5. RÉOLUTION DE PROBLÈMES

Après une utilisation prolongée, votre appareil peut présenter des problèmes et un mauvais fonctionnement. Le tableau suivant présente les causes et les solutions possibles pour résoudre un message d'erreur ou un mauvais fonctionnement.

Problème	Possibles causes	Solution
La friteuse à air chaud ne fonctionne pas	L'appareil n'est pas branché.	Branchez le câble d'alimentation sur une prise de courant avec connexion à terre.
L'écran affiche le code d'erreur « E1/E2 ».	Capteur de température ouvert/ Capteur de température court-circuité	Rebranchez le câble d'alimentation ou envoyez le produit au Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec.
L'écran affiche « OPEN ».	Le panier n'est pas correctement placé.	Retirez le panier et remettez-le en place.
Le ventilateur ne fonctionne pas	La friteuse n'est pas branchée	Envoyez l'appareil au Service d'Assistance Technique de Cecotec.
	Le moteur est endommagé ou d'autres composants sont court-circuités.	Envoyez l'appareil au Service d'Assistance Technique de Cecotec.
Le ventilateur fait du bruit.	Vérifiez si les pales du ventilateur sont déformées.	Envoyez l'appareil au Service d'Assistance Technique de Cecotec.
Le panier ne s'insère pas correctement dans la friteuse.	Le bord de la friteuse est déformé.	Envoyez l'appareil au Service d'Assistance Technique de Cecotec.
Fumée blanche.	Vous préparez des aliments gras.	Lors de la cuisson d'aliments gras, de la fumée blanche peut s'échapper de la friteuse. Ceci est normal.
	La friteuse présente encore des traces de graisse provenant d'une utilisation antérieure.	Assurez-vous de bien nettoyer la friteuse à air après chaque utilisation.

Il n'y a pas de distribution électrique.	Mauvaise connexion du câble d'alimentation et de la prise de courant.	Vérifiez que le câble d'alimentation est bien branché dans la prise de courant. Si cela ne résout pas le problème, contactez le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec.
L'écran affiche le code d'erreur « E1/E2 ».	L'appareil ne fonctionne pas correctement	Contactez le Service d'Assistance Technique officiel de Cecotec.
La fonction de synchronisation ne peut pas être activée.	Le fonctionnement du compartiment inférieur et supérieur n'a pas été programmé.	Pour l'activer, vous devez sélectionner une fonction pour les deux compartiments. Vous pourrez ensuite sélectionner l'icône « SYNC ». Si la fonction est activée, l'indicateur s'allumera. Veuillez consulter la section « Fonctionnement ».
Il n'est pas possible d'interrompre la cuisson d'un compartiment.	La fonction de synchronisation est activée.	Lorsque cette fonction est activée, l'une des icônes tactiles permet de démarrer, de mettre en pause et de relancer les deux compartiments afin de s'assurer que la cuisson se termine en même temps. Si vous souhaitez contrôler chaque compartiment indépendamment, désactivez la fonction de synchronisation.

Les aliments ne sont pas complètement cuits.	Les deux compartiments fonctionnent en même temps.	En général, l'utilisation simultanée des deux compartiments de la friteuse est plus rapide que la cuisson de deux lots consécutifs dans le même compartiment. Toutefois, si les deux compartiments fonctionnent simultanément, il sera nécessaire d'augmenter les temps de cuisson. Consultez la section « Cuisson ».
	Les aliments ne sont pas disposés en couches régulières.	Pour obtenir un résultat de cuisson optimal, placez les aliments en couches régulières, sans les entasser. Consultez la section « Cuisson ».
Les aliments ne sont pas croustillants	Vous n'avez pas mis la grille dans le panier.	Pour obtenir un rendement optimal, utilisez toujours la grille dans le panier. La grille permet à l'air de circuler sous les aliments, ce qui permet d'obtenir de meilleurs résultats de cuisson.
	Aliments mal préparés.	Pour rendre les aliments plus croustillants, pulvérisez-les avec un peu d'huile avant de les faire cuire. Consultez la section « Cuisson ».
Le compartiment inférieur ne cuit pas correctement les aliments.	Le plateau n'est pas placé dans le bon rail.	Le plateau gril peut être placé sur deux rails différents à l'intérieur du compartiment inférieur. Assurez-vous que le plateau gril est positionné dans le rail approprié avant de procéder à la cuisson. Consultez la section « Cuisson ».
	Temps ou température de cuisson incorrects.	Le compartiment inférieur présente un design unique. Il peut être nécessaire d'ajuster les temps de cuisson et les températures pré-réglées. Consultez la section « Cuisson ».

Difficulté à voir à travers les fenêtres.	Les fenêtres sont sales.	Nettoyez l'intérieur et l'extérieur des fenêtres après chaque utilisation. Consultez la section « Nettoyage et entretien ».
	Lumière éteinte	Avant de regarder par la fenêtre, n'oubliez pas d'activer l'éclairage en appuyant sur l'icône.
Difficulté à retirer ou à insérer le panier.	Il y a trop de nourriture dans le panier.	N'entassez pas trop les aliments, sinon ils entreront en contact avec la partie supérieure du compartiment. Cela peut rendre difficile d'insérer et de retirer le panier et peut brûler les aliments.
	Restes de nourriture ou de graisse sur l'extérieur du panier ou dans le compartiment supérieur.	Nettoyez tous les restes à l'extérieur du panier et à l'intérieur du compartiment supérieur. Consultez la section « Nettoyage et entretien ».

6. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Référence : 03282

Produit : Cecofry FoodCourt 11000 Connected C

Puissance : 1550 - 1850 W

Voltage : 220-240 V

Fréquence : 50/60 Hz

Bandes de fréquence : 2.400 - 2.4835 GHz

Transmission de puissance maximale : 20 dBm

La consommation d'énergie en mode veille est de 0,4 W selon les directives de la norme EN 50564:2011 et les règlements européens 1275/2008/CE et 801/2013/CE. Pour ce faire, branchez l'appareil sans effectuer aucune fonction et attendez que le mode veille soit activé.

Les spécifications techniques peuvent être modifiées sans notification préalable afin d'améliorer la qualité du produit.

Produit fabriqué en Chine | Conçu en Espagne

7. RECYCLAGE DES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Ce symbole indique que, conformément à la réglementation en vigueur, le produit et/ou la batterie doivent être éliminés séparément des déchets municipaux. Lorsque ce produit atteint la fin de sa vie utile, vous devez retirer les piles ou batteries et les apporter à un point de collecte désigné par les autorités locales.

Pour obtenir des informations détaillées sur la manière la plus adéquate de vous défaire de vos appareils électriques et électroniques et/ou des batteries correspondantes, vous devez contacter les autorités locales.

Le respect des lignes directrices susmentionnées contribuera à la protection de l'environnement.

8. GARANTIE ET SAV

Cecotec est responsable envers l'utilisateur final ou le consommateur de tout défaut de conformité existant au moment de la livraison du produit dans les termes, conditions et délais établis par la réglementation applicable.

Il est recommandé que les réparations soient effectuées par du personnel qualifié.

Si vous détectez un incident ou un problème avec le produit, vous devez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec au +34 9 63 21 07 28.

9. COPYRIGHT

Les droits de propriété intellectuelle des textes de ce manuel appartiennent à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tous droits réservés. Le contenu de cette publication ne peut être, en totalité ou en partie, reproduit, stocké dans un système de récupération de données, transmis ou distribué par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou similaire) sans l'autorisation préalable de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Par la présente, Cecotec Innovaciones déclare que cette friteuse à air, modèle 03282_ Cecofry FoodCourt 11000 Connected C est conforme à la directive 2014/53/UE sur les équipements radioélectriques. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE peut être consulté sur le site web suivant : <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. TEILE UND KOMPONENTEN

Abb. 1

1. Bedienfeld
2. Fritteusen-Korb
3. Backofen-Korb
4. Fenster
5. Handgriff
6. Gitter
7. Gummigitterstopfen
8. Tragegriff
9. Oberer Korb

Abb. 2

1. Lufteinlass
2. Luftauslass (oben)
3. Halterung zur Aufbewahrung des Netzkabels
4. Luftauslass (unten)
5. Grillplatte
6. Fettauffangschale
7. Stromkabel
8. Tragegriff

Abb. 3

1. Temperatur-/Zeit-Symbol der Fritteuse
2. Luftfritteuseprogramme Symbol/Oberkorb
3. Start/Pause-Symbol
4. Ofenprogramme-Symbol/Unterkorb
5. Symbol für Temperatur/Zeit des Ofens
6. Symbole erhöhen/verringern Temperatur/Zeit
7. Display
8. Anzeiger der Vorwärmstufe
9. Kochstufenanzeiger
10. Warnanzeiger für die Entfernung von Lebensmitteln
11. Standard-Programmsymbole
12. Symbol der Synchronisierungsfunktion
13. Wi-Fi-Symbol

Hinweis

Die Grafiken in dieser Bedienungsanleitung sind schematische Darstellungen und entsprechen möglicherweise nicht genau dem Gerät.

2. VOR DEM GEBRAUCH

- Dieses Gerät ist so verpackt, dass es während des Transports geschützt bleibt. Nehmen Sie das Gerät aus dem Karton und entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial. Bewahren Sie die Verpackung an einem sicheren Ort auf, damit das Gerät nicht beschädigt wird, wenn Sie ihn später transportieren müssen. Wenn Sie die Originalverpackung entsorgen möchten, stellen Sie sicher, dass alle Artikel wiederverwerten.
- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig und in gutem Zustand ist. Wenn die Lieferung fehlt oder nicht in gutem Zustand ist, kontaktieren Sie den technischen Kundendienst von Cecotec.

Vollständiger Inhalt

- Luftfritteuse
- Bedienungsanleitung
- Rost
- Grillplatte
- Fettauffangschale

3. BEDIENUNG

3.1. Bedienfeld

Funktionen

Sie können jede der 8 Funktionen des oberen oder unteren Garkorbs nutzen, um eine Vielzahl von Gerichten zuzubereiten. Temperatur und Zeit können für jede Funktion eingestellt werden. Um die Funktion zu ändern, wählen Sie das Symbol der gewünschten Funktion.

Bildschirm

Zeigt die Garzeit, die eingestellte Temperatur, Erinnerungshinweise und Fehlermeldungen an.

Touch-Symbol für Korbauswahl

Drücken Sie im Standby-Modus auf das obere/untere Korb-Touch-Symbol, um die gewünschte Kochzone auszuwählen. Wenn einer der Körbe ausgewählt ist, leuchtet das entsprechende Symbol weiß, um anzuzeigen, dass sie aktiv ist. Um die gewünschte Funktion auszuwählen, drücken Sie auf das entsprechende Touch-Symbol. Das Temperatursymbol leuchtet auf und auf dem Display wird die voreingestellte Temperatur für jede Funktion in Abhängigkeit von der gewählten Kochzone angezeigt.

Start

Nachdem Sie die Funktion ausgewählt haben, drücken Sie auf das Startsymbol, um die Fritteuse zu starten.

Parametereinstellung

Nachdem Sie die gewünschte Funktion ausgewählt haben, drücken Sie die Zeit- und Temperatursymbole der ausgewählten Kochzone, um die Zeit/Temperatur einzustellen. Wenn Sie sehen, dass die Symbole auf der Taste zum Erhöhen/Verringern der Temperatur/Zeit aufleuchten, können Sie damit die Einstellungen vornehmen.

Betriebsmodus

- Sobald die Fritteuse in Betrieb genommen wurde, beginnt sie mit dem Vorheizen. Die entsprechende Anzeige leuchtet auf, bis der Korb die richtige Temperatur erreicht hat.
- Nach ein paar Sekunden erscheint auf dem Display „Add/Food“, was bedeutet, dass die Lebensmittel nun in den Korb gelegt werden können. Nach der Zugabe beginnt 10 Sekunden später ein Countdown und die Kochstufenanzeige leuchtet auf.
- Während des Garvorgangs erscheint auf dem Display 30 Sekunden lang die Meldung „turn/Food“, um Sie daran zu erinnern, das Gargut zu wenden. Die entsprechende Anzeige leuchtet auf, bis der Schritt abgeschlossen ist. Zum Umrühren nehmen Sie den Korb am Griff aus dem Produkt, stellen ihn auf eine ebene Fläche und nehmen die Lebensmittel mit einer Holz- oder Silikonzange heraus.
- Sie können nicht nur die Zeit und die Temperatur während des Garvorgangs einstellen, sondern auch den Vorgang abbrechen und in den Standby-Modus zurückkehren, indem Sie das Start/Pause-Symbol berühren.

Synchronisierungsfunktion

Die Synchronisierungsfunktion bewirkt, dass beide Fächer zur gleichen Zeit beendet werden. Nachdem Sie beide Programme programmiert haben, berühren Sie die Funktionstaste Synchronisieren, um diese Funktion zu aktivieren oder zu deaktivieren. Wenn die Synchronisationsfunktion aktiviert ist, wird „SYNC FINISH“ angezeigt und durch Berühren der Synchronisationstaste werden beide Kavitäten gestartet. Der Garraum mit der kürzeren Garzeit zeigt „HoLd“ an, bis beide Garräume die gleiche Restgarzeit haben.






3.2. Nachrichten anzeigen

Nachricht	Beschreibung
00:15	Nach Auswahl der gewünschten Funktion zeigt das Display die programmierte Garzeit an. Während des Garvorgangs zeigt das Display die verbleibende Garzeit an.
50 °C	Das Display zeigt die eingestellte Temperatur an.

turn Food	Bei einigen Rezepten wird eine "turn/Food"-Erinnerung angezeigt, wenn die Lebensmittel gewendet oder geschüttelt werden müssen.
End	Der Garvorgang ist beendet und Sie können den Korb oder das Blech herausnehmen.
ErEr	Der obere Korb funktioniert nicht richtig. Wenden Sie sich bitte an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec.
ESorEE	Der untere Korb funktioniert nicht richtig. Wenden Sie sich bitte an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec.
OPEN	Zeigt an, dass der obere Korb entfernt wurde oder die untere Tür geöffnet ist. Achtung: Solange der Korb nicht eingesetzt ist (obere Korb) oder die Tür geöffnet ist (untere Korb), können Sie die Funktionen dieser Korb nicht nutzen.
HoLd	Während die Funktion des synchronisierten Endes aktiviert ist, zeigt der Korb mit der kürzeren Garzeit die Meldung "Halten" an, bis beide Körbe synchronisiert sind und die gleiche Restgarzeit haben.

3.3. Kochen

- Diese Garmethoden verleihen Ihren Gerichten den vollen, knusprigen Geschmack des Frittierens mit wenig oder gar keinem Öl.
- Jede Funktion ist mit der idealen Zeit und Temperatur für das Garen bestimmter Speisen programmiert. Sie können diese Parameter jedoch nach Ihrem Geschmack anpassen.
- Die für jedes Lebensmittel angegebene Funktion ist nur eine Empfehlung, um ein optimales Garen zu gewährleisten. Jede Funktion kann sowohl in der oberen als auch in der unteren Korb verwendet werden.

Symbol	Programm	Temperatur (°C)	Zeit (Min)	Temperaturbereich (°C)	Zeitspanne	Umrühren
	Luftfriteuse	200	20 Min	200 - 150	1-90 Min	JA
	Grill	230	8 Min	230 - 200	1-30 Minuten	JA
	Backen	170	12 Min	200 - 120	1-240 Min	Nein
	Fleisch	180	15 Min	200 - 120	1-240 Min	JA
	Gären	40	2Std	80 - 40	1-12 Std	Nein
	Dehydrieren	60	2Std	90 - 40	1-12Std	JA
	Wiederaufwärmen	150	8 Min	200 - 150	1-30 Minuten	JA
	Warmhaltefunktion	75	15 Min	95 - 75	1-90 Min	Nein

Tipps

- Legen Sie das Gargut immer gleichmäßig auf den Rost und das Blech, um beste Garergebnisse zu erzielen.
- Stapeln Sie die Lebensmittel nicht, da dies zu ungleichmäßigem Garen führen kann.
- Um das Essen knusprig zu machen, kann es vor dem Kochen mit etwas Öl beträufelt oder bepinselt werden.
- Wenn die Fritteuse länger als 10 Minuten pausiert hat, kehrt sie in den Standby-Modus zurück.
- Die meisten Speisen werden am besten gegart, indem man sie nach der Hälfte der Garzeit wendet oder umdreht.
- Zeit und Temperatur können während des Garvorgangs jederzeit angepasst werden.

Achtung

- Um die Gefahr von Feuer, Sach- und Personenschäden zu vermeiden, spritzen Sie KEIN ÖL in die Körbe.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf die Fritteuse.

3.4. Konfiguration der Anwendung

Die Cecotec-App herunterladen

Scannen Sie den QR-Code unten oder suchen Sie im App Store oder Play Store nach der Cecotec-App, um sie herunterzuladen.



Registrierung und Anmeldung

Öffnen Sie die Anwendung und erstellen Sie ein neues Konto. Wenn Sie bereits ein Konto haben, können Sie sich damit anmelden.

Verbinden Sie die Fritteuse mit der Cecotec-App

1. Stellen Sie sicher, dass Ihr Mobiltelefon mit einem drahtlosen Netzwerk verbunden ist. Wenn nicht, gehen Sie zu Einstellungen, stellen Sie eine Wi-Fi-Verbindung her, aktivieren Sie Bluetooth und GPS.
2. Schalten Sie die Fritteuse ein und drücken Sie die Synchronisationstaste für 3-5 Sekunden.
3. Öffnen Sie die Cecotec-App auf Ihrem Mobiltelefon.
4. Wenn die Meldung „Intelligente Geräte in der Nähe erkannt“ erscheint, klicken Sie auf die Fritteuse, um sie hinzuzufügen.
5. Wenn keine Meldung erscheint, drücken Sie auf das Symbol „+“ und wählen Sie die Fritteuse aus der Liste der verfügbaren Geräte in der Nähe aus. Wenn Ihre Fritteuse nicht aufgeführt ist, fügen Sie sie manuell hinzu, indem Sie die Produktkategorie und das Modell auswählen.
6. Verbinden Sie die Fritteuse mit dem drahtlosen Netzwerk, indem Sie den Anweisungen in der App folgen. Wenn Sie keine Verbindung herstellen können, folgen Sie den Anweisungen der Anwendung, um den Verbindungsvorgang fortzusetzen.

Achtung

- Vergewissern Sie sich, dass die Fritteuse eingeschaltet ist.
- Halten Sie Ihr Mobiltelefon in der Nähe der Fritteuse, wenn Sie sie mit dem Wi-Fi verbinden.
- Verbinden Sie Ihr Mobiltelefon mit dem drahtlosen Heimnetzwerk und vergewissern Sie sich, dass Sie das Passwort kennen.
- Prüfen Sie, ob Ihr WLAN-Router das 2,4-GHz-Band unterstützt, und schalten Sie ihn ein. Wenn Sie nicht sicher sind, ob Ihr Router das 2,4-GHz-Band unterstützt, wenden Sie sich an Ihre Telefongesellschaft.
- Die Fritteuse kann sich nicht mit drahtlosen Netzwerken verbinden, die eine Authentifizierung erfordern, z. B. in öffentlichen Bereichen, Hotels, Restaurants usw. Bitte verbinden Sie sich mit einem drahtlosen Netzwerk, das keine Authentifizierung erfordert.
- Deaktivieren Sie die Funktion WLAN+ (Android) oder WLAN-Assistent (iOS) auf Ihrem Mobiltelefon, wenn Sie die Fritteuse mit dem Wi-Fi-Netzwerk verbinden.

- Falls Sie die Fritteuse bereits mit einem drahtlosen Netzwerk verbunden haben, sie aber mit einem neuen verbinden möchten, klicken Sie auf das „+“-Symbol auf der Startseite der Anwendung und fügen Sie das Gerät erneut hinzu, indem Sie die Kategorie und das Modell auswählen und den Anweisungen der Anwendung folgen.

4. REINIGUNG UND WARTUNG

- Reinigen Sie den Korb, das Gestell und das Tablett nach jedem Gebrauch.
- Schalten Sie die Fritteuse aus und ziehen Sie den Netzstecker. Lassen Sie sie vor der Reinigung vollständig abkühlen. Verwenden Sie keine scheuernden chemischen Reinigungsmittel oder Scheuerschwämme zur Reinigung von Teilen oder Komponenten.
- Vor der Verwendung oder Lagerung gründlich trocknen lassen.

Teil oder Zubehör	Reinigungsmethode
Oberer Korb	Reinigen Sie den Korb der Fritteuse mit einem Schwamm oder Tuch mit warmer Seifenlauge. Dann gut ausspülen. Achten Sie darauf, dass Sie alle Fett- und Speisereste entfernen. Tauchen Sie den Korb NICHT in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein. NICHT in der Spülmaschine waschen.
Grillplatte	Reinigen Sie das Tablett mit einem Schwamm oder Tuch mit warmer Seifenlauge. Das Tablett ist mit einer Antihafbeschichtung versehen. Um eine Beschädigung der Antihafbeschichtung zu vermeiden, dürfen Sie KEINE Reinigungsutensilien aus Metall verwenden. NICHT in der Spülmaschine waschen.
Rost	Reinigen Sie das Gitter mit einem Schwamm oder Tuch mit warmer Seifenlauge. Der Rost ist mit einer Antihafbeschichtung versehen. Um eine Beschädigung der Antihafbeschichtung zu vermeiden, dürfen Sie KEINE Reinigungsutensilien aus Metall verwenden. NICHT in der Spülmaschine waschen.

Fettauffangschale	Reinigen Sie die Fettauffangwanne mit einem Schwamm oder einem Tuch mit warmer Seifenlauge. Die Fettauffangschale ist mit einer Antihafbeschichtung versehen. - Um eine Beschädigung der Antihafbeschichtung zu vermeiden, dürfen Sie KEINE Reinigungsutensilien aus Metall verwenden. NICHT in der Spülmaschine waschen.
Oberer Korb/ unterer Korb	Reinigen Sie den Korb mit einem Schwamm oder Tuch mit warmer Seifenlauge. Um die Körbe von Fett und Essensresten zu befreien, bestreuen Sie sie mit einer Mischung aus Backpulver und Essig und wischen Sie sie mit einem feuchten Tuch ab. Bei hartnäckigem Schmutz lassen Sie die Mischung einige Minuten auf der betroffenen Stelle einwirken, bevor Sie sie abreiben. Prüfen Sie, ob sich Ölspritzer oder Speisereste auf dem Heizelement befinden. Reinigen Sie das Heizelement bei Bedarf mit einem feuchten Tuch. Vergewissern Sie sich, dass das Heizelement vollständig trocken ist, bevor Sie die Fritteuse wieder benutzen. NICHT in der Spülmaschine waschen.
Äußeren	Reinigen Sie die Außenseite der Fritteuse mit einem leicht angefeuchteten, nicht scheuernden Tuch oder Schwamm.
Oberes Korbfenster/ unteres Ofenfenster	Reinigen Sie die Innen- und Außenseite der Fenster mit einem Tuch oder Schwamm mit warmer Seifenlauge. Verwenden Sie KEINE Reinigungsutensilien aus Metall.

Jede andere Wartung muss von einem autorisierten Techniker durchgeführt werden.

Hinweis

- Ohne ordnungsgemäße Reinigung können sich Lebensmittel und Fett um das Heizelement herum ansammeln. Dies kann zu Rauch, Feuer und Personenschäden führen.
- Wenn Sie Rauch sehen oder riechen, brechen Sie den Garvorgang ab, ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät abkühlen. Entfernen Sie Essens- oder Fettrückstände mit einem weichen Tuch und warmer Seifenlauge.

5. PROBLEMBEHEBUNG

Nach längerem Gebrauch kann der Betrieb Ihres Geräts zu Fehlern und Störungen führen. Die folgende Tabelle enthält mögliche Ursachen und Vorschläge zur Behebung einer Fehlermeldung oder Störung.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Die Luftfritteuse funktioniert nicht	Nicht eingesteckt	Schließen Sie das Netzkabel an eine geerdete Steckdose an.
Das Display zeigt den Fehlercode "E1/E2" an.	Offener Temperatursensor/ kurzgeschlossener Temperatursensor	Stecken Sie das Netzkabel wieder in die Steckdose oder schicken Sie das Gerät an das offizielle Cecotec-Servicezentrum.
Auf dem Display erscheint die Meldung "OPEN".	Der Korb ist nicht richtig positioniert.	Nehmen Sie den Korb heraus und setzen Sie ihn wieder ein.
Der Ventilator funktioniert nicht	Die Heißluftfritteuse ist nicht eingesteckt	Senden Sie das Produkt an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec.
	Der Motor ist beschädigt oder andere Komponenten sind kurzgeschlossen.	Senden Sie das Produkt an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec.
Der Ventilator macht zu viel Lärm	Die Lüfterflügel sind defekt	Senden Sie das Produkt an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec.
Der Korb passt nicht richtig in die Heißluftfritteuse.	Der Rand der Fritteuse ist verformt	Senden Sie das Produkt an den offiziellen technischen Kundendienst von Cecotec.
Weißer Rauch	Fettige Speisen werden gekocht	Beim Garen fettiger Speisen kann weißer Rauch aus der Fritteuse austreten. Das ist ganz normal.
	Die Fritteuse weist noch Spuren von Fett aus dem vorherigen Gebrauch auf.	Achten Sie darauf, die Fritteuse nach jedem Gebrauch zu reinigen.

Es gibt keine Energieversorgung	Falscher Anschluss des Netzkabels und der Steckdose	Wenn das Problem dadurch nicht gelöst wird, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst von Cecotec.
Das Display zeigt den Fehlercode "E1/E2" an.	Das Gerät funktioniert nicht richtig	Bitte wenden Sie sich an den technischen Kundendienst von Cecotec.
Synchronisierte Terminierung kann nicht aktiviert werden	Der Betrieb der oberen und unteren Korb wurde nicht programmiert.	Um sie zu aktivieren, müssen Sie eine Funktion für beide Brennkammern auswählen und können dann das Symbol "SYNC" wählen. Wenn sie aktiviert ist, leuchtet die Anzeige auf. Siehe Abschnitt BEDIENUNG .
Sie können die Befehrerung einer Korb nicht unterbrechen.	Synchronisierte Terminierung ist aktiviert	Wenn die Funktion aktiviert ist, können Sie mit einem der Berührungssymbole beide Kammern starten, unterbrechen und fortsetzen, um sicherzustellen, dass der Garvorgang gleichzeitig beendet wird. Wenn Sie jede Kamera unabhängig steuern möchten, deaktivieren Sie die synchronisierte Beendigung.
Das Essen ist nicht vollständig gegart	Beide Körbe sind gleichzeitig in Betrieb	Im Allgemeinen ist es schneller, beide Kochzonen der Fritteuse gleichzeitig zu benutzen, als zwei aufeinanderfolgende Chargen in der gleichen Kammer zu garen. Wenn jedoch beide Körbe gleichzeitig arbeiten, müssen die Garzeiten verlängert werden. Siehe Abschnitt KOCHEN .
	Die Lebensmittel werden nicht in einer gleichmäßigen Schicht angeordnet.	Um ein optimales Garergebnis zu erzielen, sollten die Speisen gleichmäßig aufgeschichtet werden, ohne sie zu überfüllen. Siehe Abschnitt KOCHEN .

Das Essen ist nicht knusprig	Sie verwenden das Gitter im Korb nicht.	Um die beste Frittierleistung zu erzielen, sollten Sie immer den Korbrost verwenden. Durch das Gitter kann die Luft unter das Gargut strömen, was zu besseren Gargergebnissen führt.
	Schlecht zubereitete Lebensmittel	Um das Essen knusprig zu machen, sprühen Sie es vor dem Garen mit etwas Öl ein. Siehe Abschnitt KOCHEN.
Der untere Korb kocht nicht richtig	Die Grillschale ist nicht in der richtigen Spur positioniert	Die Grillschale kann auf zwei verschiedenen Schienen im Inneren der unteren Kammer platziert werden. Vergewissern Sie sich vor dem Garen, dass der Grillrost in der richtigen Führung liegt. Siehe Abschnitt KOCHEN.
	Falsche Garzeit oder Temperatur	Der untere Korb hat ein einzigartiges Design. Die Garzeiten und die voreingestellten Temperaturen müssen eventuell angepasst werden. Siehe Abschnitt KOCHEN.
Schwierigkeiten, durch Fenster zu sehen	Die Fenster sind schmutzig	Reinigen Sie die Innen- und Außenseite der Fenster nach jedem Gebrauch. Siehe Abschnitt "REINIGUNG UND WARTUNG".
	Licht aus	Bevor Sie aus dem Fenster schauen, sollten Sie die Beleuchtung durch Berühren des Symbols aktivieren.

Schwierigkeiten beim Entfernen oder Einsetzen des Korbes	Es befinden sich zu viele Lebensmittel im Korb	Achten Sie darauf, dass die Lebensmittel nicht zu voll sind, da sie sonst mit der Oberseite des Korbes in Berührung kommen. Dies kann das Einsetzen und Herausnehmen des Korbes erschweren und zum Anbrennen von Speisen führen.
	Essens- oder Fettreste an der Außenseite des Korbs oder im oberen Korb.	Reinigen Sie die Außenseite des Korbs und die Innenseite des Oberkorbs von allen Verschmutzungen. Siehe Abschnitt "REINIGUNG UND WARTUNG".

6. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Referenz des Gerätes: 03282
 Produkt: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C
 Leistung: 1550 - 1850 W
 Spannung: 220-240 V
 Frequenz: 50/60 Hz
 Frequenzbänder: 2.400 - 2.4835 GHz
 Maximale Kraftübertragung: 20 dBm

Die Leistungsaufnahme im Standby-Modus beträgt 0,4 W unter Berücksichtigung der Richtlinien der EN 50564:2011 und der europäischen Richtlinien 1275/2008/EG und 801/2013/EG. Zu diesem Zweck wird das Gerät an das Stromnetz angeschlossen, ohne ein Modus auszuführen, und wartet darauf, dass der Standby-Modus aktiviert wird.

Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, um die Produktqualität zu verbessern.
 Hergestellt in China | Entworfen in Spanien

7. RECYCLING VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIKGERÄTEN



Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt und/oder die Batterie gemäß den geltenden Vorschriften getrennt vom Haushaltsabfall entsorgt werden muss. Wenn dieses Produkt das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, sollten Sie die Batterien/Akkus entfernen und es zu einer von den örtlichen Behörden bestimmten Sammelstelle bringen.

Die Verbraucher müssen sich mit Ihren örtlichen Behörden oder Einzelhändlern in Verbindung setzen, um Informationen über die ordnungsgemäße Entsorgung ihrer Altgeräte und/ oder ihre Akkus zu erhalten.

Die Einhaltung der oben genannten Leitlinien trägt zum Schutz der Umwelt bei.

8. GARANTIE UND KUNDENDIENST

Cecotec haftet gegenüber dem Endnutzer oder Verbraucher für jegliche Konformitätsmängel, die zum Zeitpunkt der Lieferung des Produkts bestehen, gemäß den in den geltenden Vorschriften festgelegten Bedingungen und Fristen.

Es wird empfohlen, dass Reparaturen von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

Sollte unerwartet eine Störung auftreten oder haben Sie Fragen über Ihrem Produkt, können Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung setzen über die Telefonnummer: +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

Die geistigen Eigentumsrechte an den Texten in dieser Bedienungsanleitung liegen bei CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt dieser Veröffentlichung darf ohne vorherige Genehmigung von CECOTEC INNOVACIONES, S.L. weder ganz noch teilweise vervielfältigt, in einem Wiederherstellungssystem gespeichert, übertragen oder verbreitet werden (elektronisch, mechanisch, Fotokopie, Aufzeichnung oder ähnliches).

10. KONFORMITÄTSERKLÄRUNG



Cecotec Innovations erklärt hiermit, dass die Luftfritteuse Modell 03282_Cecofry FoodCourt 11000 Connected C mit der Richtlinie 2014/53/EU über Funkanlagen konform ist. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist auf folgender Website zu finden: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PARTI E COMPONENTI

Fig. 1

1. Pannello di controllo
2. Camera della friggitrice ad aria
3. Camera del forno
4. Finestra del forno
5. Manico del forno
6. Griglia per il cestello della friggitrice ad aria
7. Tappi in gomma della griglia
8. Manico del cestello della friggitrice ad aria
9. Cestello superiore

Fig. 2

1. Ingresso dell'aria
2. Uscita dell'aria (superiore)
3. Supporto per il cavo di alimentazione
4. Uscita dell'aria (inferiore)
5. Vassoio grill
6. Vaschetta raccogliocce
7. Cavo di alimentazione
8. Maniglia di trasporto

Fig. 3

1. Icona della temperatura/tempo della friggitrice ad aria
2. Icona dei menu predefiniti della friggitrice ad aria
3. Icona di avvio/pausa
4. Icona dei programmi predefiniti del forno
5. Icona della temperatura/tempo del forno
6. Icone di aumento/diminuzione della temperatura/del tempo
7. Display
8. Indicatore della fase di preriscaldamento
9. Indicatore della fase di cottura
10. Indicatore di avvertimento per rimuovere gli alimenti
11. Icone dei programmi predefiniti
12. Icona della funzione di sincronizzazione
13. Tasto Wi-Fi

Nota bene

Le immagini di questo manuale sono rappresentazioni schematiche e potrebbero non corrispondere esattamente all'apparecchio.

2. PRIMA DELL'USO

- Questo apparecchio ha un imballaggio progettato per proteggerlo durante il trasporto. Estrarre l'apparecchio dalla scatola e rimuovere tutto il materiale presente nell'imballaggio. Conservare la scatola originale e gli altri elementi in un luogo sicuro per prevenire danni all'apparecchio in caso di necessità di trasportarlo in futuro. Se si desidera smaltire l'imballaggio originale, assicurarsi di riciclare tutti gli elementi in modo appropriato.
- Verificare che tutte le parti e componenti siano inclusi e in buono stato. Se uno di essi mancasse o non fosse in buone condizioni, contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.

Contenuto della scatola

- Friggitrice ad aria
- Manuale di istruzioni
- Griglia
- Vassoio grill
- Vaschetta di raccolta grasso

3. FUNZIONAMENTO

3.1. Pannello di controllo

Funzioni

È possibile utilizzare una qualsiasi delle 8 funzioni della camera di cottura superiore o inferiore per cucinare un'ampia varietà di piatti. La temperatura e il tempo possono essere regolati per ogni funzione. Per cambiare la funzione, selezionare l'icona della funzione desiderata.

Display

Visualizza il tempo di cottura, la temperatura impostata, i promemoria e i messaggi di errore.

Icona per selezionare la camera (2 e 4)

In modalità standby, premere l'icona superiore/inferiore della telecamera touch per selezionare la zona di cottura desiderata. Quando si seleziona una camera, l'icona corrispondente si illumina di bianco per indicare che è attiva. Per selezionare la funzione desiderata, premere l'icona corrispondente. L'icona della temperatura si accende e il display visualizza la temperatura preimpostata per ciascuna funzione, a seconda della zona di cottura selezionata.

Avvio

Dopo aver selezionato la funzione, premere l'icona di avvio per avviare la friggitrice.

Regolazione dei parametri

Dopo aver selezionato la funzione desiderata, premere le icone dell'ora e della temperatura della zona di cottura selezionata per regolare l'ora/la temperatura. Quando gli indicatori delle icone di aumento/diminuzione della temperatura/tempo si sono accesi, è possibile utilizzarli per regolare le impostazioni.

Funzionamento







- Una volta messa in funzione, la friggitrice entra nella fase di preriscaldamento. L'indicatore corrispondente si accende finché la camera non raggiunge la temperatura appropriata.
- Dopo qualche secondo, il display visualizza "Add/Food", a indicare che l'alimento può essere aggiunto al cestello. Una volta aggiunto l'alimento, 10 secondi dopo inizierà un conto alla rovescia e si accenderà l'indicatore della fase di cottura.
- Durante la cottura, il display visualizza per 30 secondi il messaggio "turn/Food" per ricordare di girare il cibo. L'indicatore corrispondente si accende fino al completamento del passaggio. Per mescolarli, rimuovere il cestello dall'apparecchio usando il manico, posizionare il cestello su una superficie piana e rimuovere il cibo con una pinza di legno o di silicone.
- Oltre a poter impostare l'ora e la temperatura durante il processo di cottura, è possibile annullare l'operazione e tornare alla modalità standby toccando l'icona di avvio/pausa.

Funzione di sincronizzazione

La funzione di sincronizzazione fa sì che entrambe le camere finiscano nello stesso momento. Dopo aver programmato entrambi i programmi, toccare l'icona della funzione di sincronizzazione per attivare o disattivare questa funzione. Se la funzione di sincronizzazione è abilitata, appare "SYNC FINISH" e toccando l'icona di sincronizzazione si avviano entrambe le camere. La camera con un tempo di cottura inferiore visualizzerà "HoLd" finché entrambe le camere non avranno lo stesso tempo di cottura residuo.

3.2. Messaggi sul display

Messaggio	Descrizione
00:15	Una volta selezionata la funzione desiderata, il display visualizza il tempo di cottura programmato. Durante la cottura, il display visualizza il tempo di cottura rimanente.
50 °C	Il display visualizza la temperatura impostata.

	Alcune ricette visualizzano un promemoria "turn/Food" quando gli alimenti devono essere girati o agitati.
	Il processo di cottura è terminato e si può rimuovere il cestello o il vassoio.
	La camera superiore non funziona correttamente. Contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
	La camera inferiore non funziona correttamente. Contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
	Indica che il cestello superiore è stato rimosso o che lo sportello inferiore è aperto. Attenzione: Non è possibile utilizzare le funzioni di quella camera finché il cestello non è in posizione (camera superiore) o lo sportello è aperto (camera inferiore).
	Finché la funzione di fine sincronizzazione è attivata, la camera con un tempo di cottura inferiore visualizzerà il messaggio "Hold" finché entrambe le camere non saranno sincronizzate e avranno lo stesso tempo di cottura residuo.

3.3. Cottura

- Queste opzioni di cottura danno ai vostri piatti tutto il sapore buono e croccante della frittura, senza usare quasi mai l'olio.
- Ogni funzione è programmata con il tempo e la temperatura ideali per la cottura di alimenti specifici. Tuttavia, è possibile personalizzare queste impostazioni in base ai propri gusti.
- La funzione indicata per ogni alimento è solo una raccomandazione per garantire una cottura ottimale. Qualsiasi funzione può essere utilizzata sia nella camera superiore che in quella inferiore.

Icona	Programma	Temperatura (°C)	Tempo (min)	Intervallo di temperatura (°C)	Intervallo di tempo	Girare
	Friggitrice ad aria	200	20 min	200 - 150	1-90 min	Sì
	Grill	230	8 min	230 - 200	1-30 min	Sì
	Forno	170	12 min	200 - 120	1-240 min	NO
	Carne	180	15 min	200 - 120	1-240 min	Sì
	Fermentazione	40	2 ore	80 - 40	1-12 h	NO
	Essiccazione	60	2 ore	90 - 40	1-12 ore	Sì
	Riscaldare	150	8 min	200 - 150	1-30 min	Sì
	Icona di mantenimento a caldo	75	15 min	95 - 75	1-90 min	NO

Consigli

- Per ottenere risultati di cottura ottimali, posizionare sempre gli alimenti in modo uniforme sulla griglia e sul vassoio.
- Non ammassare gli alimenti, perché la cottura potrebbe risultare irregolare.
- Per rendere più croccante il cibo, si può irrorare o spennellare con un po' d'olio prima della cottura.
- Se la friggitrice ad aria è rimasta in pausa per più di 10 minuti, tornerà in modalità standby.
- La maggior parte degli alimenti si cucina meglio girandoli o capovolgendoli a metà cottura.
- Il tempo e la temperatura possono essere regolati in qualsiasi momento durante il processo di cottura.

Attenzione

- Per evitare il rischio di incendi, danni materiali e lesioni personali, NON spruzzare olio nelle camere di cottura.
- Non collocare alcun oggetto sopra la friggitrice ad aria.

3.4. Configurazione dell'applicazione

Scaricare l'app Cecotec

Scansionare il codice QR o cercare l'app "Cecotec" nell'Apple Store o nel Google Store per scaricarla.



Registrazione e login

Aprire l'applicazione e creare un nuovo account. Se si dispone già di un account, utilizzarlo per accedere.

Collegare la friggitrice ad aria all'app Cecotec

1. Assicurarsi che il telefono cellulare sia collegato a una rete wireless. In caso contrario, andare su Impostazioni, connettersi al Wi-Fi, attivare il Bluetooth e il GPS.
2. Accendere la friggitrice ad aria e premere il tasto di sincronizzazione per 3-5 secondi.
3. Aprire l'applicazione Cecotec sul cellulare.
4. Se viene visualizzato il messaggio "Rilevati dispositivi intelligenti nelle vicinanze", fare clic sulla friggitrice ad aria per aggiungerla.
5. Se non appare alcun messaggio, premere l'icona "+" e selezionare la friggitrice ad aria dall'elenco dei dispositivi vicini disponibili. Se la vostra friggitrice non è presente nell'elenco, aggiungetela manualmente selezionando la categoria di prodotto e il modello.
6. Collegare la friggitrice alla rete wireless seguendo le istruzioni dell'applicazione. Se non si riesce a connettersi, seguire le istruzioni dell'applicazione per continuare il processo di connessione.

Attenzione

- Assicurarsi che la friggitrice ad aria sia accesa.
- Tenere il cellulare vicino alla friggitrice ad aria quando la si collega al Wi-Fi.
- Collegare il cellulare alla rete domestica wireless e assicurarsi di conoscere la password.
- Verificare se il router wireless supporta la banda a 2,4 GHz e accenderlo. Se non siete sicuri che il vostro router supporti la banda a 2,4 GHz, contattate il vostro gestore telefonico.
- La friggitrice ad aria non può collegarsi alle reti wireless che richiedono l'autenticazione, come le aree pubbliche, gli hotel, i ristoranti, ecc. Collegarsi a una rete wireless che non richiede l'autenticazione.
- Disattivare la funzione WLAN+ (Android) o WLAN Assistant (iOS) sul cellulare quando si collega la friggitrice alla rete Wi-Fi.
- Nel caso in cui la friggitrice ad aria sia stata precedentemente collegata a una rete wireless, ma sia necessario collegarla a una nuova, fare clic sull'icona "+" nella pagina

iniziale dell'applicazione e aggiungere nuovamente il dispositivo selezionando la categoria e il modello seguendo le istruzioni dell'applicazione.

4. PULIZIA E MANUTENZIONE

- Pulire il cestello, la griglia e il vassoio dopo ogni utilizzo.
- Spegnerne e scollegare la friggitrice ad aria. Prima della pulizia, lasciare raffreddare completamente. Non utilizzare detergenti chimici abrasivi o pagliette per pulire parti o componenti.
- Lasciare asciugare accuratamente prima dell'uso o dello stoccaggio.

Parte o accessorio	Metodo di pulizia
Cestello superiore	Pulire il cestello della friggitrice ad aria con una spugna o un panno con acqua calda e sapone. Quindi risciacquare bene. Assicurarsi di rimuovere eventuali residui di grasso o di cibo. Non immergere il cestello in acqua o qualsiasi altro liquido. Non lavare in lavastoviglie.
Vassoio grill	Pulire il vassoio con una spugna o un panno con acqua calda e sapone. La teglia ha un rivestimento antiaderente. Per evitare di danneggiare la superficie antiaderente, non utilizzare utensili metallici per la pulizia. Non lavare in lavastoviglie.
Griglia	Pulire la griglia con una spugna o un panno con acqua calda e sapone. La griglia ha un rivestimento antiaderente. Per evitare di danneggiare la superficie antiaderente, non utilizzare utensili metallici per la pulizia. Non lavare in lavastoviglie.
Vaschetta raccogliocce	Pulire la vaschetta di raccolta grasso con una spugna o un panno con acqua calda e sapone. La vaschetta di raccolta grasso ha un rivestimento antiaderente. Per evitare di danneggiare la superficie antiaderente, non utilizzare utensili metallici per la pulizia. Non lavare in lavastoviglie.

Camera di cottura superiore/camera di cottura inferiore	<p>Pulire la camera di cottura con una spugna o un panno con acqua calda e sapone.</p> <p>Per rimuovere grasso e residui di cibo dalla camera di cottura, spruzzare una miscela di bicarbonato di sodio e aceto e pulire con un panno umido.</p> <p>In caso di sporco radicato, lasciare riposare la miscela sulla zona interessata per alcuni minuti prima di strofinarla.</p> <p>Controllare che non vi siano schizzi d'olio o residui di cibo sulla resistenza. Se necessario, pulire la resistenza con un panno umido.</p> <p>Assicurarsi che la resistenza sia completamente asciutta prima di utilizzare nuovamente la friggitrice ad aria.</p> <p>Non lavare in lavastoviglie.</p>
Esterni	Pulire l'esterno della friggitrice ad aria con un panno o una spugna non abrasivi leggermente inumiditi.
Finestra superiore del cestello/finestra inferiore del forno	<p>Pulire l'interno e l'esterno dei vetri con un panno o una spugna con acqua calda e sapone.</p> <p>NON utilizzare utensili metallici per la pulizia.</p>

Qualsiasi altro intervento deve essere eseguito da un tecnico autorizzato.

Avvertenza

- Senza una pulizia adeguata, cibo e grasso possono accumularsi intorno alla resistenza. Ciò può causare fumo, incendi e lesioni personali.
- Se si nota o si sente odore di fumo, interrompere il processo di cottura, scollegare l'apparecchio e lasciarlo raffreddare. Rimuovere i residui di cibo o di grasso con un panno morbido e acqua calda e sapone.

5. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Dopo un uso prolungato, il funzionamento dell'apparecchio può causare errori e malfunzionamenti. La tabella seguente contiene le possibili cause e i suggerimenti per risolvere un messaggio di errore o un malfunzionamento.

Problema	Possibili cause	Soluzione
La friggitrice ad aria non funziona.	La friggitrice non è collegata alla corrente.	Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente con messa a terra.
Il display mostra il codice di errore "E1/E2".	Sensore di temperatura aperto/sensore di temperatura in cortocircuito	Ricollegare il cavo di alimentazione alla presa di corrente o inviare il prodotto al Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
Il display visualizza il messaggio "OPEN".	Il cestello non è posizionato correttamente.	Rimuovere il cestello e rimetterlo in posizione.
La ventola non funziona.	La friggitrice ad aria non è collegata alla corrente	Inviare il prodotto al Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
	Il motore è danneggiato o altri componenti sono in cortocircuito.	Inviare il prodotto al Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
Il ventilatore è rumoroso.	Le pale del ventilatore sono deformate.	Inviare il prodotto al Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
Il cestello non si inserisce correttamente nella friggitrice ad aria.	Il bordo della friggitrice è deformato.	Inviare il prodotto al Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
Fumo bianco.	Si cucinano cibi grassi.	Quando si cucinano cibi grassi, dalla friggitrice può uscire del fumo bianco. È normale.
	La friggitrice presenta ancora tracce di grasso dovute all'uso precedente.	Assicurarsi di pulire la friggitrice ad aria dopo ogni utilizzo.
Non è presente corrente.	Collegamento errato del cavo di alimentazione e della presa di corrente.	Verificare che il cavo di alimentazione sia inserito correttamente nella presa di corrente. Se il problema non si risolve, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica di Cecotec.

Il display mostra il codice di errore "E1/E2".	L'apparecchio non funziona correttamente	Contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
Non è possibile attivare la terminazione sincronizzata.	Il funzionamento della camera superiore e inferiore non è stato programmato.	Per attivarla, è necessario selezionare una funzione per entrambe le camere di cottura. Quindi è possibile selezionare l'icona "SYNC". Se attivata, la spia si accende. Consultare la sezione "Funzionamento".
Non è possibile mettere in pausa la cottura di una camera.	La terminazione sincronizzata è attivata.	Quando è attivata, una qualsiasi delle icone a sfioramento avvia, mette in pausa e riprende entrambe le camere per garantire che la cottura termini nello stesso momento. Se si desidera controllare ogni telecamera in modo indipendente, disattivare la terminazione sincronizzata.
Il cibo non è completamente cotto.	Entrambe le camere funzionano allo stesso tempo.	In generale, utilizzare contemporaneamente entrambe le camere di cottura della friggitrice ad aria è più veloce che cuocere due lotti consecutivi nella stessa camera. Tuttavia, se entrambe le camere funzionano contemporaneamente, sarà necessario aumentare i tempi di cottura. Vedere la sezione COTTURA.
	Il cibo non è disposto in uno strato uniforme.	Per ottenere le migliori prestazioni di cottura, disporre gli alimenti in uno strato uniforme senza affollarli. Vedi sezione COTTURA.

Assenza di croccantezza	Non si utilizza la griglia nel cestello.	Per ottenere le migliori prestazioni di frittura ad aria, utilizzare sempre la griglia del cestello. La griglia permette all'aria di scorrere sotto il cibo, ottenendo risultati di cottura migliori.
	Cibo preparato in modo inadeguato.	Per rendere croccante il cibo, spruzzarlo con un po' d'olio prima della cottura. Vedere la sezione COTTURA.
La camera inferiore non cuoce correttamente.	Il vassoio grill non è posizionato nella giusta guida.	Il vassoio grill può essere posizionato su due diversi binari all'interno della camera inferiore. Prima della cottura, accertarsi che il vassoio grill sia posizionato nella guida corretta. Vedere la sezione COTTURA.
	Tempo o temperatura di cottura non corretti.	La camera inferiore ha un design unico. Potrebbe essere necessario regolare i tempi di cottura e le temperature preimpostate. Vedere la sezione COTTURA.
Difficoltà a vedere attraverso le finestre.	Le finestre sono sporche.	Pulire l'interno e l'esterno delle finestre dopo ogni utilizzo. Vedere la sezione "PULIZIA E MANTENIMENTO".
	Luce spenta.	Prima di guardare dalla finestra, assicurarsi di attivare le luci toccando l'icona.

Difficoltà a rimuovere o inserire il cestello.	Il cestello è troppo pieno.	Non sovraffollare gli alimenti per evitare che entrino in contatto con la parte superiore della camera. Questo può rendere difficile l'inserimento e la rimozione del cestello e può causare la bruciatura degli alimenti.
	Resti di cibo o di grasso all'esterno del cestello o nella camera superiore.	Pulire tutti i detriti dall'esterno del cestello e dall'interno della camera superiore. Vedere la sezione "PULIZIA E MANTENIMENTO".

6. SPECIFICHE TECNICHE

Codice prodotto: 03282
 Prodotto: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C
 Potenza: 1550 - 1850 W
 Tensione: 220-240 V
 Frequenza: 50/60 Hz
 Banda di frequenza: 2.400 - 2.4835 GHz
 Massima trasmissione di potenza: 20 dBm

Il consumo energetico in modalità Standby è di 0,4 W secondo le linee guida della norma EN 50564:2011 e le normative europee 1275/2008/CE e 801/2013/CE. A tal fine, l'apparecchio viene collegato alla rete elettrica senza svolgere alcuna funzione, in attesa che si verifichi quanto sopra.

Le specifiche tecniche possono cambiare senza previa notifica per migliorare la qualità del prodotto.

Fabbricato in China | Progettato in Spagna

7. RICICLAGGIO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE



Questo simbolo indica che, in conformità con le normative vigenti, il prodotto e/o la batteria devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Quando questo prodotto raggiunge la fine della sua vita utile, è necessario rimuovere le pile/batterie/accumulatori e portarlo in un punto di raccolta designato dalle autorità locali.

Per informazioni dettagliate su come smaltire correttamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche e/o le pile/batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali. Il rispetto delle linee guida di cui sopra aiuterà a proteggere l'ambiente.

8. GARANZIA E SUPPORTO TECNICO

Cecotec sarà responsabile nei confronti dell'utente finale o del consumatore per qualsiasi difetto di conformità esistente al momento della consegna del prodotto nei termini, condizioni e scadenze stabilite dalla normativa vigente.

Si raccomanda che le riparazioni siano effettuate da personale specializzato.

Se si riscontra un problema con il prodotto o in caso di dubbi, si prega di contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec al numero +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

I diritti di proprietà intellettuale dei testi di questo manuale appartengono a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tutti i diritti riservati. Il contenuto di questa pubblicazione non può essere, in tutto o in parte, riprodotto, archiviato in un sistema di recupero, trasmesso o distribuito con qualsiasi mezzo (elettronico, meccanico, fotocopia, registrazione o simile) senza la previa autorizzazione di CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ



Cecotec Innovaciones dichiara che questa friggitrice ad aria, modello 03282_ Cecofry FoodCourt 11000 Connected C è conforme alla Direttiva 2014/53/UE sulle apparecchiature radioelettriche. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile nel seguente sito web: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. PEÇAS E COMPONENTES

Fig. 1

1. Painel de controlo
2. Câmara da fritadeira de ar
3. Câmara do forno
4. Janela do forno
5. Pega do forno
6. Grelha da fritadeira de ar
7. Tampões de borracha para a grelha
8. Pega do cesto da fritadeira de ar
9. Cesto superior

Fig. 2

1. Entrada de ar
2. Saída de ar (superior)
3. Suporte para guardar o cabo de alimentação
4. Saída de ar (inferior)
5. Bandeja grill
6. Bandeja recolhe-gorduras
7. Cabo de alimentação
8. Pega de transporte

Fig. 3

1. Ícone de temperatura/tempo da fritadeira de ar
2. Ícone programas predefinidos da fritadeira de ar
3. Ícone iniciar/pausa
4. Ícone programas predefinidos do forno
5. Ícone de temperatura/tempo do forno
6. Ícones aumento/diminuição temperatura/tempo
7. Ecrã
8. Indicador da fase de pré-aquecimento
9. Indicador estado de cozedura
10. Indicador de aviso de remoção de alimentos
11. Ícones programas predefinidos
12. Ícone função de sincronização
13. Ícone Wi-Fi

Nota

Os gráficos deste manual são representações esquemáticas e podem não corresponder exatamente ao aparelho.

2. ANTES DE USAR

- Este aparelho é acondicionado em embalagens concebidas para o proteger durante o transporte. Retire o aparelho da sua caixa e remova todo o material de embalagem. Pode manter a caixa original e outras embalagens num local seguro para evitar danos no aparelho, caso necessite de o transportar no futuro. Se desejar descartar a embalagem original, certifique-se de reciclar todos os itens corretamente.
- Certifique-se de que todas as peças e componentes estão incluídos e em bom estado. Se algum deles faltar ou não estiver em boas condições, contactar imediatamente o Serviço de Assistência Técnica oficial da Cecotec.

Conteúdo da caixa

- Fritadeira de ar
- Manual do utilizador
- Grelha
- Bandeja grill
- Bandeja recolhe-gordura

3. FUNCIONAMENTO

3.1. Painel de controlo

Funções

Pode utilizar qualquer uma das 8 funções da câmara de cozedura superior ou inferior para cozinhar uma grande variedade de pratos. A temperatura e o tempo podem ser ajustados para cada função. Para alterar a função, selecionar o ícone da função pretendida.

Ecrã

Apresenta o tempo de cozedura, a temperatura definida, os lembretes e as mensagens de erro.

Ícone tátil de seleção de câmara (ícones 2 e 4)

No modo standby, prima o ícone tátil superior/inferior da câmara para selecionar a zona de cozedura desejada. Quando uma das câmaras é selecionada, o indicador correspondente acende-se a branco para indicar que está ativa. Para selecionar a função pretendida, prima o ícone tátil correspondente. O indicador da temperatura ilumina-se e o ecrã indicará a temperatura predefinida para cada função em função da zona de cozedura selecionada.

Início

Depois de selecionar a função, prima o ícone de início para ligar a fritadeira.

Configuração dos parâmetros

Depois de seleccionar a função desejada, prima os ícones de tempo e de temperatura da zona de cozedura seleccionada para ajustar o tempo/temperatura. Quando vir que os indicadores do ícone de aumento/diminuição temperatura/tempo se acenderam, pode utilizá-los para ajustar os parâmetros.

Modo funcionamento

- Uma vez colocada em funcionamento, a fritadeira entra na fase de pré-aquecimento. O indicador correspondente acender-se-á até que a câmara atinja a temperatura adequada.
- Após alguns segundos, o visor apresenta a mensagem "Add/Food", indicando que os alimentos podem agora ser adicionados ao cesto. Uma vez adicionados, 10 segundos mais tarde, inicia-se uma contagem decrescente e o indicador do estado de cozedura acende-se.
- Durante a cozedura, o visor apresenta durante 30 segundos a mensagem "turn/Food" para o lembrar de virar os alimentos. O indicador correspondente acender-se-á até que o passo esteja concluído. Para mexer, retire o cesto do aparelho utilizando a pega, coloque-o numa superfície plana e retire os alimentos utilizando pinças de madeira ou de silicone.
- Para além de poder ajustar o tempo e a temperatura durante o processo de cozedura, pode cancelar a operação e regressar ao modo standby tocando no ícone tátil de início/pausa.

Função sincronização

A função sincronização faz com que as duas câmaras terminem ao mesmo tempo. Depois de programar ambos os programas, toque na ícone de função sincronização para ativar ou desativar esta função. Se a função sincronização estiver activada, aparecerá "SYNC FINISH" e ao tocar no ícone de sincronização ambas as câmaras serão iniciadas. A câmara com menos tempo de cozedura apresentará a indicação "HoLd" até que ambas as câmaras tenham o mesmo tempo de cozedura restante.

3.2. Mensagens do ecrã

Mensagem	Descrição
00:15	Uma vez seleccionada a função desejada, o ecrã indica o tempo de cozedura programado. Durante a cozedura, o ecrã indica o tempo de cozedura restante.
50 °C	O ecrã apresenta a temperatura definida.

turn FOOD	Algumas receitas apresentam um lembrete "turn/Food" quando é necessário virar ou agitar os alimentos.
End	O processo de cozedura está terminado e pode retirar o cesto ou a bandeja.
ErEr	A câmara superior não funciona corretamente. Contate com o Serviço de Assistência Técnica da Cecotec.
ESorEE	A câmara inferior não funciona corretamente. Contate com o Serviço de Assistência Técnica da Cecotec.
OPEN	Indica que o cesto superior foi retirado ou que a porta inferior está aberta. Atenção: Não será possível utilizar as funções dessa câmara enquanto o cesto não estiver colocado (câmara superior) ou a porta estiver aberta (câmara inferior).
HoLd	Enquanto a função de terminação sincronizada estiver activada, a câmara com menos tempo de cozedura apresentará a mensagem "HoLd" até que ambas as câmaras estejam sincronizadas e tenham o mesmo tempo de cozedura restante.

3.3. Cozedura

- Estas opções de cozedura dão às suas refeições todo o sabor rico e crocante da fritura com pouco ou nenhum óleo.
- Cada função está programada com o tempo e a temperatura ideais para cozinhar alimentos específicos. No entanto, pode personalizar estes parâmetros de acordo com o seu gosto.
- A função indicada para cada alimento é apenas uma recomendação para garantir uma cozedura óptima. Qualquer função pode ser utilizada tanto na câmara superior como na câmara inferior.

Ícone	Programa	Temperatura (°C)	Tempo (min)	Faixa Temperatura (°C)	Faixa Tempo	Virar
	Fritadeira de ar	200	20 min	200 - 150	1-90 min	SIM
	Grill	230	8 min	230 - 200	1-30 min	SIM
	Cozer ao forno	170	12 min	200 - 120	1-240 min	NÃO
	Carne	180	15 min	200 - 120	1-240 min	SIM
	Fermentar	40	2h	80 - 40	1-12 h	NÃO
	Desidratar	60	2h	90 - 40	1-12h	SIM
	Reaquecer	150	8 min	200 - 150	1-30 min	SIM
	Manter quente	75	15 min	95 - 75	1-90 min	NÃO

Dicas

- Coloque sempre os alimentos uniformemente na grelha e na bandeja para obter os melhores resultados de cozedura.
- Não amontoe os alimentos, pois a cozedura pode ser irregular.
- Para que os alimentos fiquem crocantes, podem ser regados ou pincelados com um pouco de óleo antes de serem cozinhados.
- Se a fritadeira de ar tiver estado em pausa durante mais de 10 minutos, regressará ao modo standby.
- A maioria dos alimentos é melhor se forem cozinhados virando-os ou virando-os a meio da cozedura.
- O tempo e a temperatura podem ser ajustados em qualquer altura durante o processo de cozedura.

Precaução

- Para evitar o risco de incêndio, danos materiais e lesões corporais, NÃO pulverizar óleo nas câmaras de cozedura.
- Não coloque nenhum objeto em cima da fritadeira.

3.4. Configuração da aplicação

Descarregar a aplicação Cecotec

Digitalize o código QR abaixo ou procure a aplicação Cecotec na App Store ou na Play Store para a descarregar.



Registo e início de sessão

Abra a aplicação Cecotec e crie uma nova conta. Se já tiver uma conta, utilize-a para iniciar sessão.

Ligue a fritadeira de ar à aplicação Cecotec

1. Certifique-se de que o seu telemóvel está ligado a uma rede sem fios. Se não estiver, vá a Ajustes, ligue-se ao Wi-Fi, active o Bluetooth e o GPS.
2. Ligue a fritadeira de ar e preme a ícone de sincronização durante 3-5s.
3. Abra a aplicação Cecotec no seu telemóvel.
4. Se aparecer a mensagem "Dispositivos inteligentes detectados nas proximidades", clique na fritadeira de ar para a adicionar.
5. Se não aparecer nenhuma mensagem, prima o ícone "+" e seleccione a fritadeira de ar na lista de dispositivos próximos disponíveis. Se a sua fritadeira não constar da lista, adicione-a manualmente seleccionando a categoria e o modelo do produto.
6. Ligue a fritadeira à rede sem fios seguindo as instruções da aplicação. Se não conseguir estabelecer a ligação, siga as instruções da aplicação para continuar o processo de ligação.

Atenção

- Certifique-se de que a fritadeira está ligada.
- Mantenha o seu telemóvel perto da fritadeira quando a estiver a ligar ao Wi-Fi.
- Ligue o seu telemóvel à rede doméstica sem fios e certifique-se de que sabe a palavra-passe.
- Verifique se o seu router sem fios suporta a banda de 2,4 GHz e ligue-o. Se não tiver a certeza de que o seu router suporta a banda de 2,4 GHz, contacte a sua companhia telefónica.
- A fritadeira de ar não pode ligar-se a redes sem fios que exijam autenticação, tais como áreas públicas, hotéis, restaurantes, etc. Ligue-se a uma rede sem fios que não exija autenticação.
- Desactive a função WLAN+ (Android) ou WLAN Assistant (iOS) no seu telemóvel quando ligar a fritadeira à rede Wi-Fi.
- Caso tenha ligado anteriormente a fritadeira de ar a uma rede sem fios, mas necessite de a

ligar a uma nova rede, clique no ícone "+" na página inicial da aplicação e volte a adicionar o dispositivo seleccionando a categoria e o modelo, seguindo as instruções da aplicação.

4. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Limpe o cesto, a grelha e a bandeja após cada utilização.
- Desligue a fritadeira e retire a ficha da tomada. Deixe arrefecer completamente antes de limpar. Não utilize detergentes químicos abrasivos ou esponjas de aço para limpar quaisquer peças ou componentes.
- Deixe secar completamente antes de utilizar ou armazenar.

Peça ou acessório	Método de limpeza
Cesto superior	Limpe o cesto da fritadeira com uma esponja ou um pano com água morna e sabão. Em seguida, enxágue-o bem. Certifique-se de que remove quaisquer restos de gordura ou alimentos. NÃO imerja o produto em água nem em qualquer outro líquido. NÃO o lave na máquina da loiça.
Bandeja grill	Limpe a bandeja com água morna, sabão e uma esponja ou pano macio. A bandeja tem um revestimento antiaderente. Para evitar danificar a superfície antiaderente, NÃO utilize utensílios de limpeza metálicos. NÃO a lave na máquina da loiça.
Grelha	Limpe a grelha com uma esponja ou um pano com água morna e sabão. A grelha têm um revestimento antiaderente. Para evitar danificar a superfície antiaderente, NÃO utilize utensílios de limpeza metálicos. NÃO a lave na máquina da loiça.
Bandeja recolhe-gorduras	Limpe a bandeja recolhe-gorduras com uma esponja ou um pano com água morna e sabão. A bandeja recolhe-gorduras tem um revestimento antiaderente. Para evitar danificar a superfície antiaderente, NÃO utilize utensílios de limpeza metálicos. NÃO a lave na máquina da loiça.

Câmara de cozedura superior/ câmara de cozedura inferior	Limpe a câmara de cozedura com uma esponja ou um pano com água morna e sabão. Para remover a gordura e os resíduos alimentares da câmara de cozedura, pulverize com uma mistura de bicarbonato de sódio e vinagre e limpe com um pano húmido. No caso de sujidade entranhada, deixe a mistura repousar na área afetada durante alguns minutos antes de a esfregar. Verifique se há salpicos de óleo ou resíduos de alimentos na resistência. Se necessário, limpar a resistência com um pano húmido. Certifique-se de que a resistência está completamente seca antes de voltar a utilizar a fritadeira de ar. NÃO a lave na máquina da loiça.
Exterior	Limpe o exterior da fritadeira com um pano não abrasivo ligeiramente humedecido ou com uma esponja.
Janela superior do cesto/Janela inferior da câmara de cozimento	Limpe o interior e o exterior das janelas com um pano ou uma esponja com água morna e sabão. NÃO utilize utensílios de limpeza metálicos.

Qualquer outro serviço deve ser efetuado por um técnico de assistência autorizado.

Advertência

- Sem uma limpeza adequada, os alimentos e a gordura podem acumular-se à volta da resistência. Isto pode provocar fumo, incêndios e lesões corporais.
- Se vir ou cheirar fumo, interrompa o processo de cozedura, desligue o aparelho da tomada e deixe-o arrefecer. Remova os resíduos de comida ou gordura com um pano macio e água morna com sabão.

5. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Após uma utilização prolongada, o funcionamento do seu aparelho pode dar origem a erros e avarias. A tabela seguinte contém possíveis causas e sugestões para resolver uma mensagem de erro ou avaria.

Problema	Possíveis causas	Solução
A fritadeira de ar quente não funciona.	Não está conectada á tomada.	Conecte o cabo de alimentação a uma tomada de corrente com ligação à terra.
O ecrã mostra o código de erro "E1/E2".	Sensor de temperatura aberto/ Sensor de temperatura em curto-circuito.	Volte a ligar o cabo de alimentação à tomada elétrica ou envie o produto para o Centro de Assistência Técnica Oficial Cecotec.
O ecrã apresenta a mensagem "OPEN".	O cesto não está bem colocado.	Retire o cesto e volte a colocá-lo no lugar.
A ventoinha não funciona.	O aparelho não está ligado.	Envie o produto para o Centro de Assistência Técnica Oficial Cecotec.
	O motor está danificado ou outros componentes estão em curto-circuito.	Envie o produto para o Centro de Assistência Técnica Oficial Cecotec.
A ventoinha faz barulho.	As pás da ventoinha estão defeituosas.	Envie o produto para o Centro de Assistência Técnica Oficial Cecotec.
O cesto não encaixa corretamente na fritadeira de ar.	O bordo da fritadeira está deformado.	Envie o produto para o Centro de Assistência Técnica Oficial Cecotec.
Fumo branco.	Estão a ser cozinhados alimentos gordurosos.	Quando se cozinham alimentos gordurosos, pode sair fumo branco da fritadeira. Isto é normal.
	A fritadeira ainda tem vestígios de gordura da utilização anterior.	Certifique-se de limpar a fritadeira de ar depois de cada uso.
Sem alimentação elétrica.	Ligação incorrecta do cabo de alimentação e da tomada de alimentação.	Verifique se o cabo de alimentação está bem ligado à tomada eléctrica. Se isto não resolver o problema, contate o Centro de Assistência Técnica Oficial Cecotec.
O ecrã apresenta o código de erro "E1/E2".	O aparelho não funciona corretamente.	Contate com o Centro de Assistência Técnica Oficial Cecotec.

A terminação sincronizada não pode ser ativada.	O funcionamento da câmara superior e inferior não foi programado.	Para a ativar, é necessário seleccionar uma função para as duas câmaras de cozedura e, em seguida, seleccionar o ícone "SYNC". Se estiver ativado, o indicador acende-se. Ver secção "FUNCIONAMENTO".
Não é possível pausar a cozedura de uma câmara.	A terminação sincronizada está ativada.	Enquanto estiver ativada, qualquer um dos ícones tácteis iniciará, pausará e retomará ambas as câmaras para garantir que a cozedura termina ao mesmo tempo. Se pretende controlar cada câmara de forma independente, desative a terminação sincronizada.
Os alimentos não estão totalmente cozinhados.	Ambas as câmaras estão a funcionar ao mesmo tempo.	Em geral, a utilização simultânea das duas zonas de cozedura da fritadeira de ar é mais rápida do que a cozedura de duas porções consecutivas na mesma câmara. No entanto, se as duas câmaras funcionarem em simultâneo, será necessário aumentar os tempos de cozedura. Ver secção "COZEDURA".
		Os alimentos não são colocados numa camada uniforme.
Os alimentos não são crocantes.	Não está a utilizar a grelha do cesto.	Para um melhor resultado da fritura por ar, utilize sempre a grelha do cesto. A grelha permite que o ar circule por baixo dos alimentos, o que resulta em melhores resultados de cozedura.
	Alimentos mal preparados.	Para que os alimentos fiquem crocantes, pulverize-os com um pouco de óleo antes de os cozinhar. Ver secção "COZEDURA".

A câmara inferior não coze corretamente.	A bandeja grill não está posicionada na calha correta.	A bandeja grill pode ser colocada em duas calhas diferentes no interior da câmara inferior. Certifique-se de que a bandeja grill está posicionada na calha correta antes de cozinhar. Ver secção "COZEDURA".
	Tempo ou temperatura de cozedura incorretos.	A câmara inferior tem um design único. Pode ser necessário ajustar os tempos de cozedura e as temperaturas predefinidas. Ver secção "COZEDURA".
Dificuldade em ver através das janelas.	As janelas estão sujas.	Limpe o interior e o exterior das janelas após cada utilização. Ver secção "LIMPEZA E MANUTENÇÃO".
	Luz apagada.	Antes de olhar por uma janela, certifique-se de que ativa as luzes tocando no ícone.
Dificuldade em retirar ou introduzir o cesto.	Há demasiada comida no cesto.	Não coloque os alimentos em excesso ou estes entrarão em contacto com a parte superior da câmara. Isto pode dificultar a inserção e a remoção do cesto e pode causar queimaduras nos alimentos.
	Restos de comida ou gordura no exterior do cesto ou na câmara superior.	Limpe todos os detritos do exterior do cesto e do interior da câmara superior. Ver secção "LIMPEZA E MANUTENÇÃO".

6. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Referências: 03282

Produto: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C

Potência: 1550 - 1850 W

Tensão: 220-240 V

Frequência: 50/60 Hz

Bandas de frequência: 2.400 - 2.4835 GHz

Máxima transmissão de potência: 20 dBm

O consumo de energia no modo Standby é 0,4 W utilizando as diretrizes da norma EN 50564:2011 e os regulamentos europeus 1275/2008/EC e 801/2013/EC. Para este efeito, o aparelho é ligado à rede sem executar qualquer função, à espera que o modo Standby seja ativado.

As especificações técnicas podem ser alteradas sem notificação prévia para melhorar a qualidade do produto.

Fabricado na China | Desenhado em Espanha

7. RECICLAGEM DE APARELHOS ELÉTRICOS E ELETRÓNICOS



Este símbolo indica que, de acordo com os regulamentos aplicáveis, o produto e/ou a bateria devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico. Quando este produto atingir o fim da sua vida útil, deverá remover as pilhas/baterias/acumuladores e levá-lo para um ponto de recolha designado pelas autoridades locais.

Para obter informação detalhada acerca da forma mais adequada de eliminar os seus equipamentos elétricos e eletrónicos e/ou as correspondentes baterias, o consumidor deverá contactar com as autoridades locais.

A conformidade com as diretrizes acima referidas ajudará a proteger o ambiente.

8. GARANTIA E SAT

A Cecotec será responsável perante o utilizador final ou consumidor por qualquer falta de conformidade que exista no momento da entrega do produto nos termos, condições e prazos estabelecidos pelos regulamentos aplicáveis.

Recomenda-se que as reparações sejam efetuadas por pessoal qualificado.

Se deteta uma ocorrência com o produto ou tem alguma consulta, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica da Cecotec através do número de telefone +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

Os direitos de propriedade intelectual dos textos deste manual pertencem à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Todos os direitos reservados. O conteúdo desta publicação não pode, no todo ou em parte, ser reproduzido, armazenado num sistema de recuperação, transmitido ou distribuído por qualquer meio (eletrónico, mecânico, fotocópia, gravação ou similar) sem a autorização prévia da CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE



A Cecotec Innovaciones declara que esta fritadeira de ar, modelo 03282_Cecofry FoodCourt 11000 Connected C, está em conformidade com a Diretiva de Equipamentos de Rádio 2014/53/UE. O texto completo da Declaração de Conformidade da UE pode ser encontrado no seguinte website: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. ONDERDELEN EN COMPONENTEN

Fig. 1

1. Controlepaneel
2. Kookzone
3. Oven rails
4. Ovenvenster
5. Handgreep oven
6. Rooster voor de frituurmand
7. Rubberen roosterpluggen
8. Handvat van de frituurmand
9. Bovenste mand

Fig. 2

1. Luchtingang
2. Luchtuitlaat (boven)
3. Houder voor het opbergen van de stroomkabel
4. Luchtuitlaat (onderkant)
5. Grillplaat
6. Vetopvangbakje
7. Netsnoer
8. Handvat

Fig. 3

1. Touch icoon temperatuur-/tijdknop voor airfryer
2. Touch icoon standaardmenu voor airfryer
3. Touch icoon Start/Pauze
4. Touch icoon standaard ovenprogramma's
5. Touch icoon temperatuur-/tijd oven
6. Touch iconen voor verhogen/verlagen van temperatuur/tijd
7. Display
8. Indicator voorverwarmingsfase
9. Indicator kookfase
10. Indicator waarschuwing voedsel verwijderen
11. Touch iconen standaardprogramma's
12. Touch icoon synchroniseer functie
13. Touch icoon WiFi

Opmerking

De figuren in deze handleiding zijn schematische voorstellingen en komen mogelijk niet exact overeen met het product.

2. VÓÓR U HET APPARAAT GEBRUIKT

- Dit apparaat heeft een verpakking die ontworpen is om het tijdens het transport te beschermen. Haal het apparaat uit de doos en verwijder al het verpakkingsmateriaal. U kunt de originele doos en andere verpakking op een veilige plaats bewaren om beschadiging van het apparaat te voorkomen als u het in de toekomst moet vervoeren. Als u de verpakking toch weggooit, zorg er dan voor een correcte recyclage.
- Controleer of alle onderdelen en componenten aanwezig en in goede staat zijn. Als een van deze ontbreekt of niet in goede staat is, neem dan onmiddellijk contact op met de Technische Dienst van Cecotec.

Inhoud van de doos

- Airfryer
- Handleiding
- Rooster
- Grillplaat
- Vetopvangbakje

3. WERKING

3.1. Bedieningspaneel

Funcities

U kunt elk van de 8 functies in de bovenste of onderste kookzone gebruiken om een grote verscheidenheid aan gerechten te bereiden. Temperatuur en tijd kunnen voor elke functie worden aangepast. Om de functie te wijzigen, selecteert u het icoon van de gewenste functie.

Scherf

Geeft kooktijd, ingestelde temperatuur, herinneringen en foutmeldingen weer.

Kookzone selectie touch icoon

Druk in stand-by op het bovenste/onderste kookzone touch icoon om de gewenste kookzone te selecteren. Wanneer een van de kookzones is geselecteerd, licht het bijbehorende icoon wit op om aan te geven dat deze actief is. Druk op het overeenkomstige touch icoon om de gewenste functie te selecteren. Het temperatuur icoon gaat branden en het display toont de vooraf ingestelde temperatuur voor elke functie, afhankelijk van de geselecteerde kookzone.

Start

Druk na het selecteren van de functie op het start icoon om de airfryer te starten.

Parameter instellingen

Nadat u de gewenste functie heeft geselecteerd, drukt u op de tijd en temperatuur iconen van de geselecteerde kookzone om de tijd/temperatuur aan te passen. Als u ziet dat de iconen op de knop temperatuur/tijd verhogen/verlagen zijn gaan branden, kunt u ze gebruiken om de instellingen aan te passen.

Operationele modus

- Zodra de airfryer aan wordt gezet, gaat hij naar de voorverwarmingsfase. De bijbehorende indicator licht op totdat de kookzone de juiste temperatuur heeft bereikt.
- Na een paar seconden verschijnt het bericht "Add/Food" op het display, wat aangeeft dat het voedsel nu aan de mand kan worden toegevoegd. Na het toevoegen begint 10 seconden later het aftellen en gaat de kookfase-indicator branden.
- Tijdens het koken toont het display gedurende 30 seconden de melding "turn/Food" om u eraan te herinneren het voedsel om te draaien. De overeenkomstige indicator licht op tot de stap voltooid is. Om te roeren haalt u de mand uit het product met behulp van het handvat, plaatst u het op een vlakke ondergrond en verwijdert u het voedsel met een houten of siliconen tang.
- Naast de mogelijkheid om de tijd en temperatuur in te stellen tijdens het kookproces, kunt u de handeling annuleren en terugkeren naar de stand-bymodus door het start/pauze touch icoon aan te raken.

Synchroniseer functie

De synchroniseer functie zorgt ervoor dat beide compartimenten op hetzelfde moment klaar zijn. Raak na het programmeren van beide programma's de functietoets synchroniseren aan om deze functie te activeren of deactiveren. Als de synchronisatie functie geactiveerd is, verschijnt "SYNC FINISH" en als u het synchronisatie touch icoon aanraakt, worden beide caviteiten gestart. De kookzone met de kortste kooktijd toont "Hold" totdat beide kookzones dezelfde resterende kooktijd hebben.









3.2. Meldingen op het display

Bericht	Beschrijving
00:15	Zodra de gewenste functie is geselecteerd, toont het display de geprogrammeerde kooktijd. Tijdens het koken toont het display de resterende kooktijd.
50 °C	Het display toont de ingestelde temperatuur.

	Sommige recepten geven een "turn/Food"-herinnering weer als het voedsel omgedraaid of geschud moet worden.
	Het kookproces is klaar en u kunt de mand of de grillplaat verwijderen.
	De bovenste kookzone werkt niet goed. Neem contact op met de Technische Dienst van Cecotec.
	De onderste kookzone werkt niet goed. Neem contact op met de Technische Dienst van Cecotec.
	Geeft aan dat de bovenste mand is verwijderd of dat de onderste deur open is. Let op: U kunt de functies van die kookzone niet gebruiken zolang de mand niet op zijn plaats staat (bovenste kamer) of de deur open staat (onderste kamer).
	Zolang de gesynchroniseerde eindfunctie is geactiveerd, zal de kookzone met de kortere kooktijd de melding "Hold" weergeven totdat beide kookzones zijn gesynchroniseerd en dezelfde resterende kooktijd hebben.

3.3. Koken

- Deze bereidingsopties geven uw maaltijden de rijke, knapperige smaak van frituren met weinig of geen olie.
- Elke functie is geprogrammeerd met de ideale tijd en temperatuur voor het bereiden van specifiek voedsel. U kunt deze parameters echter aanpassen aan uw eigen smaak.
- De functie die voor elk voedingsmiddel wordt aangegeven, is slechts een aanbeveling om een optimale bereiding te garanderen. Elke functie kan zowel in de bovenste als in de onderste kookzone worden gebruikt.

Icoon	Programma	Temperatuur (°C)	Tijd (min)	Temperatuurbereik (°C)	Tijdsbereik	Omdraaien
	Airfryer	200	20 min	200 - 150	1-90 min	JA
	Grill	230	8 min	230 - 200	1-30 min	JA
	Bakken	170	12 min	200 - 120	1-240 min	NEE
	Vlees	180	15 min	200 - 120	1-240 min	JA
	Gisten	40	2h	80 - 40	1-12 uur	NEE
	Dehydrateren	60	2h	90 - 40	1-12h	JA
	Opwarmen	150	8 min	200 - 150	1-30 min	JA
	Warm houden	75	15 min	95 - 75	1-90 min	NEE

Aanbevelingen

- Plaats voedsel altijd gelijkmatig op de grillplaat en de bakplaat voor de beste kookresultaten.
- Stapel het voedsel niet op, want dan kan het koken ongelijkmatig verlopen.
- Om het eten knapperiger te maken, kunt u het voor het koken besprenkelen of bestrijken met een beetje olie.
- Als de airfryer langer dan 10 minuten op pauze staat, keert hij terug naar de stand-bymodus.
- De meeste etenswaren kunnen het best worden gekookt door ze halverwege om te draaien of om te schudden.
- De tijd en temperatuur kunnen op elk moment tijdens het kookproces worden aangepast.

Let op

- Spuit GEEN olie in de kookzones om het risico op brand, schade aan eigendommen en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Plaats geen voorwerpen bovenop de airfryer.

3.4. Configuratie van de Cecotec-app

De Cecotec-app downloaden

Scan de QR-code hieronder of zoek de Cecotec-app in de App Store of Play Store om hem te downloaden.



Registratie en inloggen

Open de app en maak een nieuwe account aan. Als u al een account heeft, gebruik deze dan om in te loggen.

Verbind de airfryer met de Cecotec-app

1. Zorg ervoor dat uw mobiele telefoon verbonden is met een draadloos netwerk. Zo niet, ga dan naar Instellingen, maak verbinding met Wi-Fi, schakel Bluetooth en GPS in.
2. Zet de airfryer aan en druk 3-5s op het synchronisatie touch icoon.
3. Open de Cecotec-app op uw mobiele telefoon.
4. Als het bericht "Slimme apparaten in de buurt gedetecteerd" verschijnt, klikt u op de airfryer om deze toe te voegen.
5. Als er geen bericht verschijnt, druk dan op het "+"-icoon en selecteer de airfryer in de lijst met beschikbare apparaten in de buurt. Als uw airfryer niet in de lijst staat, kunt u deze handmatig toevoegen door de productcategorie en het model te selecteren.
6. Verbind de airfryer met het draadloze netwerk door de instructies in de app te volgen. Als u geen verbinding kunt maken, volg dan de instructies van de app om het verbindingsproces voort te zetten.

Let op

- Zorg ervoor dat de airfryer is ingeschakeld.
- Houd uw mobiele telefoon dicht bij de airfryer als u hem aansluit op Wi-Fi.
- Verbind uw mobiele telefoon met het draadloze thuisnetwerk en zorg ervoor dat u het wachtwoord weet.
- Controleer of uw draadloze router de 2.4 GHz band ondersteunt en schakel deze in. Als u niet zeker weet of uw router de 2.4 GHz-band ondersteunt, neem dan contact op met uw telefoonbedrijf.
- De airfryer kan geen verbinding maken met draadloze netwerken die verificatie vereisen, zoals openbare ruimtes, hotels, restaurants, enz. Maak verbinding met een draadloos netwerk waarvoor geen verificatie vereist is.
- Deactiveer de functie WLAN+ (Android) of WLAN Assistant (iOS) op uw mobiele telefoon als u de friteuse aansluit op het Wi-Fi-netwerk.
- Als u de airfryer eerder op een draadloos netwerk hebt aangesloten, maar deze op een

nieuw netwerk wilt aansluiten, klikt u op het "+"-icoon op de startpagina van de app en voegt u het apparaat opnieuw toe door de categorie en het model te selecteren volgens de instructies in de app.

4. SCHOONMAAK EN ONDERHOUD

- Reinig de mand, het rek en de grillplaat na elk gebruik.
- Zet de airfryer uit en haal de stekker eruit. Laat volledig afkoelen voordat u hem schoonmaakt. Gebruik geen schurende chemische reinigingsmiddelen of schuursponsjes om onderdelen of componenten schoon te maken.
- Goed laten drogen voor gebruik of opslag.

Onderdeel of accessoire	Schoonmaakmethode
Bovenste mand	Maak de mand van de airfryer schoon met een spons of doek met warm zeepwater. Spoel vervolgens goed af. Zorg ervoor dat u al het achtergebleven vet of voedsel verwijdert. Dompel de mand NIET onder in water of een andere vloeistof. NIET in de vaatwasser wassen.
Grillplaat	Maak de grillplaat schoon met een spons of doek met warm zeepwater. De grillplaat heeft een antiaanbaklaag. Gebruik GEEN metalen schoonmaakspullen om het antiaanbak-oppervlak niet te beschadigen. NIET in de vaatwasser wassen.
Rooster	Reinig het rooster met een spons of doek met warm zeepwater. Het rooster heeft een antiaanbaklaag. Gebruik GEEN metalen schoonmaakspullen om het antiaanbak-oppervlak niet te beschadigen. NIET in de vaatwasser wassen.
Vetopvangbakje	Maak het vetopvangbakje schoon met een spons of doek met warm zeepwater. Het vetopvangbakje heeft een antiaanbaklaag. Gebruik GEEN metalen schoonmaakspullen om het antiaanbak-oppervlak niet te beschadigen. NIET in de vaatwasser wassen.

Bovenste kookzone/ onderste kookzone	Reinig de kookzone met een spons of doek met warm zeepwater. Om vet en etensresten uit de kookzone te verwijderen, sprayt u deze in met een mengsel van zuiveringszout en azijn en veegt u het af met een vochtige doek. Als er sprake is van vastzittend vuil, laat het mengsel dan enkele minuten op de betreffende plek liggen voordat u gaat wrijven. Controleer op oliespatten of etensresten op het verwarmingselement. Reinig het verwarmingselement indien nodig met een vochtige doek. Zorg ervoor dat het verwarmingselement volledig droog is voordat u de airfryer weer gebruikt. NIET in de vaatwasser wassen.
Buiten	Maak de buitenkant van de airfryer schoon met een licht bevochtigde, niet-schurende doek of spons.
Bovenste mandvenster/ onderste ovenvenster	Maak de binnen- en buitenkant van de vensters schoon met een doek of spons met warm zeepwater. Gebruik GEEN metalen schoonmaakspullen.

Elk ander onderhoud moet worden uitgevoerd door een erkende technicus.

 **Waarschuwing**

- Zonder goede schoonmaak kunnen voedsel en vet zich ophopen rond het verwarmingselement. Dit kan rook, brand en persoonlijk letsel veroorzaken.
- Als u rook ziet of ruikt, annuleer dan het kookproces, trek de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen. Verwijder voedsel- of vetresten met een zachte doek en warm zeepwater.

5. PROBLEEMOPLOSSING

Na langdurig gebruik kan de werking van uw apparaat leiden tot fouten en storingen. De volgende tabel bevat mogelijke oorzaken en suggesties voor het oplossen van een foutmelding of storing.

Probleem	Mogelijke oorzaken	Oplossing
De airfryer werkt niet	De stekker zit niet in het stopcontact.	Steek de stekker in een geaard stopcontact.
Op het display verschijnt de foutcode "E1/E2".	Open temperatuursensor/ temperatuursensor met kortsluiting	Steek de stekker weer in het stopcontact of stuur het product op naar het officiële Cecotec-servicecentrum.
Op het display verschijnt de melding "OPEN".	De mand is niet juist geplaatst	Verwijder de mand en plaats het terug.
De ventilator werkt niet	De airfryer is niet aangesloten	Stuur het product naar het Cecotec-servicecentrum.
	De motor is beschadigd of andere onderdelen zijn kortgesloten.	Stuur het product naar het Cecotec-servicecentrum.
De ventilator maakt geluid	Ventilatorbladen zijn vervormd	Stuur het product naar het Cecotec-servicecentrum.
De mand past niet goed in de airfryer.	De rand van de airfryer is vervormd	Stuur het product naar het Cecotec-servicecentrum.
Witte rook	Er wordt vettig eten gekookt	Bij het koken van vettig voedsel kan er witte rook uit de airfryer komen. Dit is normaal.
	De airfryer heeft nog sporen van vet van eerder gebruik.	Maak de airfryer na elk gebruik schoon.
Geen stroomvoorziening	Verkeerde aansluiting van de stroomkabel en het stopcontact	Als het probleem hiermee niet is opgelost, neem dan contact op met de Technische Dienst van Cecotec.
Op het scherm verschijnt de foutcode "E1/E2".	Het apparaat werkt niet goed	Neem contact op met de Technische Dienst van Cecotec.

Synchrone beëindiging kan niet worden geactiveerd	De werking van de bovenste en onderste kookzone is niet geprogrammeerd.	Om dit te activeren, moet u een functie voor beide kookzones selecteren. Vervolgens kunt u het icoon "SYNC" selecteren. Indien geactiveerd, licht de indicator op. Zie het gedeelte BEDIENING.
U kunt het koken van een kookkamer niet onderbreken.	Gesynchroniseerde beëindiging is geactiveerd	Als de touch iconen geactiveerd zijn, worden beide kookzones gestart, gepauzeerd en hervat om ervoor te zorgen dat het koken op hetzelfde moment klaar is. Als u elke kookzone onafhankelijk wilt bedienen, schakel dan gesynchroniseerde beëindiging uit.
Voedsel is niet helemaal gaar	Beide kookzones werken tegelijkertijd	Over het algemeen is het gebruik van beide kookzones van de airfryer tegelijkertijd sneller dan het koken van twee opeenvolgende batches in dezelfde kookzone. Als beide kookzones echter gelijktijdig werken, moeten de kooktijden worden verlengd. Zie het gedeelte KOKEN.
	Het voedsel wordt niet in een gelijkmatige laag gelegd.	Voor de beste kookprestaties plaatst u het voedsel in een gelijkmatige laag zonder het te verdringen. Zie het gedeelte KOKEN.
Het eten is niet knapperig	U gebruikt het rooster in de mand niet.	Gebruik voor de beste luchtfruitprestaties altijd het rooster van de mand. Het rooster laat lucht onder het voedsel stromen, wat leidt tot betere kookresultaten.
	Slecht bereid voedsel	Om het voedsel knapperig te maken, sprayt u het in met een beetje olie voordat u het bereidt. Zie het gedeelte KOKEN.

De onderste kookzone kookt niet goed	De grillplaat is niet in het juiste spoor geplaatst	De grillplaat kan op twee verschillende geleiders in de onderste kookzone worden geplaatst. Zorg ervoor dat de grillplaat in de juiste geleider is geplaatst voordat u gaat koken. Zie het gedeelte KOKEN.
	Verkeerde kooktijd of temperatuur	De onderste kookzone heeft een uniek ontwerp. Het kan nodig zijn om de kooktijden en vooraf ingestelde temperaturen aan te passen. Zie het gedeelte KOKEN.
Moeite om door de vensters te kijken	De vensters zijn vies	Maak de binnen- en buitenkant van de vensters schoon na elk gebruik. Zie hoofdstuk "SCHOONMAAK EN ONDERHOUD".
	Licht uit	Voordat u door een venster kijkt, moet u de lichten activeren door het icoon aan te raken.
Moeilijkheden bij het verwijderen of plaatsen van de mand	Er zit te veel voedsel in de mand	Doe er niet te veel voedsel in, anders komt het in contact met de bovenkant van de kookzone. Hierdoor kan het moeilijk zijn om de mand te plaatsen en te verwijderen en kan het voedsel aanbranden.
	Voedsel- of vetresten aan de buitenkant van de mand of in de bovenste kookzone.	Maak alle vuil van de buitenkant van de mand en de binnenkant van de bovenste kamer schoon. Zie hoofdstuk "SCHOONMAAK EN ONDERHOUD".

6. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Productreferentie: 03282
 Product: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C
 Vermogen: 1550 - 1850 W
 Voltage: 220-240 V
 Frequentie: 50/60 Hz

Frequentieband: 2.400 - 2.4835 GHz
 Krachtverbreding: 20 dBm

Het stroomverbruik in stand-by modus is 0,4 W volgens de richtlijnen van EN 50564:2011 en de Europese verordeningen 1275/2008/EC en 801/2013/EC. Hiervoor wordt het apparaat aangesloten op het lichtnet zonder enige functie uit te voeren, wachtend tot de stand-by modus wordt geactiveerd.

Technische specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om de productkwaliteit te verbeteren.

Gemaakt in China/ Ontworpen in Spanje

7. RECYCLING VAN ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR



Dit symbool geeft aan dat, volgens de geldende voorschriften, het product en/of de accu gescheiden van het huisvuil moeten worden afgevoerd. Wanneer dit product het einde van zijn levensduur bereikt, dient u de batterijen/accumulatoren te verwijderen en het naar een door de plaatselijke autoriteiten aangewezen inzamelpunt te brengen.

Voor gedetailleerde informatie over de aangewezen manier om elektrische apparaten en/of hun batterijen moet de consument de plaatselijke overheid contacteren. Naleving van de bovenstaande richtlijnen helpt het milieu te beschermen.

8. GARANTIE EN TECHNISCHE ONDERSTEUNING

Cecotec is aansprakelijk tegenover de eindgebruiker of consument voor elk gebrek aan overeenstemming dat bestaat op het ogenblik van de levering van het product onder de voorwaarden, bepalingen en termijnen die zijn vastgelegd in de toepasselijke regelgeving. Het wordt aanbevolen reparaties te laten uitvoeren door gekwalificeerd personeel.

Als u ooit een incident met het product ontdekt of vragen hebt, neem dan contact op met de officiële Technische Assistentie van Cecotec via het telefoonnummer +34 96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

De intellectuele eigendomsrechten op de teksten in deze handleiding behoren toe aan CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle rechten voorbehouden. De inhoud van deze publicatie mag niet, geheel of gedeeltelijk, worden verveelvoudigd, opgeslagen in een geautomatiseerd gegevensbestand,

doorgegeven of verspreid op welke wijze dan ook (elektronisch, mechanisch, door fotokopieën, opnamen en dergelijke) zonder voorafgaande toestemming van CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING



Cecotec Innovaciones verklaart hierbij dat de airfryer model 03282_Cecofry FoodCourt 11000 Connected C in overeenstemming is met de Radio Equipment Directive 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is te vinden op de volgende website: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. CZĘŚCI I KOMPONENTY

Rys. 1

1. Panel kontrolny
2. Komora frytkownicy
3. Komora piekarnika
4. Szybka piekarnika
5. Uchwyt piekarnika
6. Kratka do kosza
7. Zatyczka gumowa kratki
8. Uchwyt kosza
9. Kosz górny

Rys. 2

1. Wejście powietrza
2. Wylot powietrza (górny)
3. Uchwyt do przechowywania przewodu zasilającego
4. Wylot powietrza (dolny)
5. Blacha do grilla
6. Tacka ociekowa
7. Przewód zasilający
8. Uchwyt do przenoszenia

Rys. 3

1. Przycisk temperatury/czasu frytkownicy
2. Przycisk domyślnego menu frytkownicy
3. Przycisk start/pauza
4. Przycisk zaprogramowanych trybów piekarnika
5. Przycisk temperatury/czasu piekarnika
6. Przycisk zwiększenia/zmniejszenia temperatury/czasu
7. Wyświetlacz
8. Wskaźnik etapu nagrzewania
9. Wskaźnik etapu gotowania
10. Wskaźnik ostrzegawczy wyjmowania żywności
11. Przyciski zaprogramowanych trybów
12. Przycisk funkcji synchronizacji
13. Przycisk Wi-Fi

Ważne

Grafika tej instrukcji obsługi jest schematyczna i możliwe, że nie będzie całkowicie zgodna z produktem.

2. PRZED UŻYCIEM

- To urządzenie jest zapakowane w opakowanie zaprojektowane w celu ochrony podczas transportu. Wyjmij urządzenie z pudełka i usuń wszystkie materiały opakowaniowe. Oryginalne pudełko i inne elementy opakowania można przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby zapobiec uszkodzeniu urządzenia w przypadku konieczności jego transportu w przyszłości. Jeśli chcesz pozbyć się oryginalnego opakowania, pamiętaj o prawidłowym recyklingu wszystkich jego elementów.
- Upewnij się, że wszystkie części i komponenty są dołączone, i są w dobrym stanie. Jeśli któregokolwiek z nich brakuje lub nie są w dobrym stanie, należy niezwłocznie skontaktować się z oficjalnym Serwisem Technicznym Cecotec.

Zawartość opakowania

- Frytkownica beztłuszczowa
- Instrukcja obsługi
- Krata
- Blacha grillowania
- Tacka na tłuszcz

3. FUNKCJONOWANIE

3.1. Panel sterowania

Funkcje

Możesz użyć dowolnej z 8 funkcji w górnej lub dolnej komorze pieczenia, aby ugotować różnorodne potrawy. Dla każdej funkcji można ustawić temperaturę i czas. Aby zmienić funkcję, wybierz ikonę żądanej funkcji.

Wyświetlacz

Pokazuje czas gotowania, ustawioną temperaturę, przypomnienia i komunikaty o błędach.

Przycisk dotykowy wyboru komory

W trybie czuwania dotknij przycisku dotykowego górnej/dolnej komory, aby wybrać żądaną strefę gotowania. Po wybraniu jednej z komór odpowiednia ikona zmieni kolor na biały, wskazując, że jest aktywna. Aby wybrać żądaną funkcję, naciśnij odpowiednią przycisk dotykowy. Ikona temperatury zaświeci się, a na wyświetlaczu pojawi się domyślna temperatura dla każdej funkcji w zależności od wybranej strefy gotowania.

Początek

Po wybraniu funkcji naciśnij ikonę startu, aby uruchomić frytkownicę.

Ustawianie parametrów

Po wybraniu żądanej funkcji dotknij przycisku czasu i temperatury dla wybranej strefy gotowania, aby ustawić czas/temperaturę. Gdy zobaczysz, że ikony przycisków zwiększania/zmniejszania temperatury/czasu są włączone, możesz użyć ich do dostosowania parametrów.



Tryb pracy

- Po uruchomieniu, frytkownica wejdzie w fazę wstępnego nagrzewania. Odpowiedni wskaźnik będzie się świecił do momentu osiągnięcia przez komorę odpowiedniej temperatury.
- Po kilku sekundach na ekranie pojawi się komunikat „Add/Food”, wskazujący, że można teraz dodać żywność do koszyka. Po ich dodaniu, 10 sekund później rozpocznie się odliczanie i zaświeci się wskaźnik etapu gotowania.
- Podczas gotowania, na wyświetlaczu przez 30 sekund będzie wyświetlany komunikat „turn Food”, aby przypomnieć o konieczności obrócenia potrawy. Odpowiedni wskaźnik będzie się świecił do momentu zakończenia tego etapu. Aby nim poruszyć, wyjmij kosz z urządzenia za uchwyt, umieść go na płaskiej powierzchni i mieszaj produkty za pomocą drewnianych lub silikonowych szczypiec.
- Oprócz możliwości regulacji czasu i temperatury podczas procesu gotowania, możesz anulować operację i powrócić do trybu gotowości, dotykając przycisku dotykowego start/pauza.

Funkcja synchronizacji

Funkcja synchronizacji spowoduje jednoczesne zakończenie pracy obu komór. Po zaprogramowaniu obu programów, dotknij przycisku funkcji synchronizacji, aby włączyć lub wyłączyć tę funkcję. Jeśli funkcja synchronizacji jest włączona, zostanie wyświetlony komunikat „SYNC FINISH”, a dotknięcie przycisku synchronizacji uruchomi obie komory. Na komorze, która ma krótszy czas gotowania, wyświetli się komunikat „HoLd” aż obie komory osiągną ten sam czas do zakończenia gotowania.









3.2. Wyświetlane komunikaty

Wiadomość	Opis
	Po wybraniu żądanej funkcji, na wyświetlaczu pojawi się zaprogramowany czas gotowania. Podczas gotowania wyświetlacz pokazuje pozostały czas gotowania.
	Wyświetlacz pokazuje ustawioną temperaturę.

	Niektóre przepisy wyświetlają na ekranie przypomnienie „turn Food”, gdy konieczne jest obrócenie lub potrząśnięcie potrawą.
	Proces gotowania został zakończony, więc można wyjąć kosz lub blachę.
	Górna komora nie działa prawidłowo. Skontaktuj się z naszym oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.
	Dolna komora nie działa prawidłowo. Skontaktuj się z naszym oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.
	Wskazuje, że górny kosz został wyjęty lub dolne drzwiczki są otwarte. Uwaga: Nie będzie możliwości korzystania z funkcji tej komory, jeśli kosz nie jest włożony (górna komora) lub drzwi są otwarte (dolna komora).
	Gdy włączona jest funkcja zsynchronizowanego zakończenia, na komorze z najkrótszym czasem gotowania wyświetli się komunikat „HoLd”, dopóki obie komory nie zostaną zsynchronizowane i pozostanie taki sam czas gotowania.

3.3. Gotowanie

- Te opcje gotowania nadają posiłkom bogaty smak i chrupką teksturę niemal bez użycia oleju.
- Każda funkcja ma zaprogramowany idealny czas i temperaturę do przyrządzenia określonych potraw. Można jednak dostosować te parametry, aby uzyskać wyniki według własnych upodobań.
- Funkcja wskazana dla każdej potrawy jest jedynie zaleceniem w celu zagwarantowania optymalnego przyrządzenia potrawy. Każdą funkcję można wykorzystać zarówno w komorze górnej, jak i w komorze dolnej.

Ikona	Program	Temperatura (°C)	Czas (min)	Zakres temperatur (°C)	Zakres czasowy	Przewracanie
	Frytkownica beztłuszczowa	200	20 min	200 - 150	1-90 min	TAK
	Grill	230	8 min	230 - 200	1-30 min	TAK
	Pieczenie	170	12 min	200 - 120	1-240 min	NIE
	Mięso	180	15 min	200 - 120	1-240 min	TAK
	Fermentowanie	40	2h	80 - 40	1-12 h	NIE
	Suszenie	60	2h	90 - 40	1-12h	TAK
	Odgrzać	150	8 min	200 - 150	1-30 min	TAK
	Utrzymywanie w ciepłe	75	15 min	95 - 75	1-90 min	NIE

Porady

- Zawsze umieszczaj jedzenie równomiernie na kracie i blaszce, aby uzyskać najlepsze rezultaty gotowania.
- Nie układaj jedzenia w stosy, ponieważ gotowanie może być nierówne.
- Aby potrawy były bardziej chrupiące, można je spryskać lub posmarować odrobiną oleju przed gotowaniem.
- Jeśli praca frytkownicy została wstrzymana na dłużej niż 10 minut, powróci do trybu gotowości.
- Większość potraw najlepiej przyrządzić obracając je lub przewracając w połowie gotowania.
- Czas i temperaturę można ustawić w dowolnym momencie podczas gotowania.

Uwaga

- Aby uniknąć ryzyka pożaru, uszkodzenia mienia i obrażeń ciała, NIE WOLNO rozpylać oleju do komór gotowania.
- Nie umieszczaj żadnych przedmiotów na frytkownicy.

3.4. Ustawienia aplikacji

Pobierz aplikację Cecotec

Zeskanuj poniższy kod QR lub wyszukaj aplikację Cecotec w App Store lub Play Store, aby ją pobrać.



Rejestracja i logowanie

Otwórz aplikację i utwórz nowe konto. Jeśli masz już konto, użyj go, aby się zalogować.

Połącz frytkownicę z aplikacją Cecotec

1. Upewnij się, że telefon komórkowy jest podłączony do sieci bezprzewodowej. Jeśli nie, przejdź do Ustawień, połącz się z Wi-Fi, włącz Bluetooth i GPS.
2. Włącz frytkownicę i naciśnij przycisk synchronizacji przez 3-5 sekund.
3. Otwórz aplikację Cecotec na swoim telefonie komórkowym.
4. Jeśli pojawi się komunikat „Wykryto inteligentne urządzenie w pobliżu”, kliknij frytkownicę, aby ją dodać.
5. Jeśli nie pojawi się żaden komunikat, naciśnij ikonę „+” i wybierz frytkownicę z listy dostępnych urządzeń w pobliżu. Jeśli frytkownicy nie ma na liście, dodaj ją ręcznie, wybierając kategorię produktu i model.
6. Podłącz frytkownicę do sieci bezprzewodowej, postępując zgodnie z instrukcjami w aplikacji. Jeśli nie możesz się połączyć, postępuj zgodnie z instrukcjami w aplikacji, aby kontynuować proces łączenia.

Uwaga

- Upewnij się, że frytkownica jest włączona.
- Trzymaj telefon komórkowy blisko frytkownicy podczas łączenia się z Wi-Fi.
- Podłącz telefon komórkowy do domowej sieci bezprzewodowej i upewnij się, że znasz hasło.
- Sprawdź, czy router bezprzewodowy obsługuje pasmo 2,4 GHz i włącz go. Jeśli nie masz pewności czy router obsługuje pasmo 2,4 GHz, skontaktuj się z operatorem telekomunikacyjnym.
- Frytkownica nie może łączyć się z sieciami bezprzewodowymi wymagającymi uwierzytelniania, takimi jak miejsca publiczne, hotele, restauracje itp. Połącz się z siecią bezprzewodową, która nie wymaga uwierzytelniania.
- Wyłącz funkcję WLAN+ (Android) lub WLAN Assistant (iOS) w swoim telefonie komórkowym podczas podłączania frytkownicy do sieci Wi-Fi.
- W przypadku, gdy wcześniej podłączyłeś frytkownicę do sieci bezprzewodowej, ale chcesz

podłączyć ją do nowej, kliknij ikonę „+” na stronie głównej aplikacji i ponownie dodaj urządzenie, wybierając kategorię i model postępując zgodnie z instrukcjami aplikacji.

4. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Po każdym użyciu wyczyść kosz, kratę i blachę.
- Wytłącz i odłącz frytkownicę. Pozostaw do całkowitego ostygnięcia przed czyszczeniem. Nie używaj żrących produktów chemicznych ani szorstkich gąbek do czyszczenia jakichkolwiek części lub elementów.
- Pozwól im dobrze wyschnąć przed użyciem lub przechowywaniem.

Część lub akcesorium	Metoda czyszczenia
Kosz górny	Wyczyść kosz frytkownicy gąbką lub szmatką w ciepłej wodzie z mydłem. Następnie dobrze wypłucz. Pamiętaj, aby usunąć pozostały tłuszcz lub jedzenie. NIE zanurzaj kosza w wodzie ani innym płynie. NIE myć w zmywarce.
Blacha do grilla	Wyczyść blachę gąbką lub ściereczką w ciepłej wodzie z mydłem. Blacha posiada nieprzywierającą powłokę. Aby uniknąć uszkodzenia nieprzywierającej powierzchni, NIE używaj metalowych przyborów do czyszczenia. NIE myć w zmywarce.
Krata	Wyczyść kratę gąbką lub szmatką w ciepłej wodzie z mydłem. Krata posiada nieprzywierającą powłokę. Aby uniknąć uszkodzenia nieprzywierającej powierzchni, NIE używaj metalowych przyborów do czyszczenia. NIE myć w zmywarce.
Tacka ociekowa	Wyczyść tackę ociekową gąbką lub ściereczką w ciepłej wodzie z mydłem. Taca na tłuszcz ma nieprzywierającą powłokę. - - - Aby uniknąć uszkodzenia nieprzywierającej powłoki, NIE WOLNO używać metalowych przyborów do czyszczenia. NIE myć w zmywarce.

Górna komora pieczenia/Dolna komora pieczenia	Wyczyść komorę pieczenia gąbką lub ściereczką w ciepłej wodzie z mydłem. Aby usunąć tłuszcz i resztki jedzenia z komory pieczenia, spryskaj ją mieszanką sody oczyszczonej i octu, i wytrzyj wilgotną ściereczką. W przypadku uporczywych zabrudzeń pozostaw mieszankę na dotkniętym obszarze przez kilka minut przed pocieraniem. Sprawdź, czy na grzałce nie ma rozprysków oleju lub resztek jedzenia. W razie potrzeby wyczyść grzałkę wilgotną ściereczką. Przed ponownym użyciem frytkownicy upewnij się, że grzałka jest całkowicie sucha. NIE myć w zmywarce.
Część zewnętrzna	Wyczyść zewnętrzną powierzchnię frytkownicy lekko wilgotną, nierysującą gąbką lub ściereczką.
Górna szybka kosza/Dolna szybka piekarnika	Oczyść wewnętrzną i zewnętrzną stronę szybek szmatką lub gąbką i ciepłą wodą z mydłem. NIE używaj metalowych przyborów do czyszczenia.

Wszelkie inne czynności serwisowe muszą być wykonywane przez autoryzowanego technika.

Ostrzeżenie

- Bez odpowiedniego czyszczenia, wokół grzałki mogą gromadzić się resztki jedzenia i tłuszcz. Może to spowodować dym, pożar i obrażenia ciała.
- Jeśli zobaczysz lub poczujesz dym, anuluj proces gotowania, odłącz urządzenie od zasilania i pozwól mu ostygnąć. Usuń resztki jedzenia lub tłuszczu miękką ściereczką i ciepłą wodą z mydłem.

5. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Po dłuższym użytkowaniu działanie urządzenia może prowadzić do błędów i awarii. Poniższe tabele zawierają możliwe przyczyny i sugestie dotyczące rozwiązania komunikatu o błędzie lub usterki.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Frytkownica nie działa	Nie jest podłączona	Podłącz przewód zasilający do uziemionego gniazdka elektrycznego
Na wyświetlaczu pojawia się kod błędu „E1/E2”	Otwarty czujnik temperatury/ Zwarcie czujnika temperatury	Podłącz przewód zasilający z powrotem do gniazdka lub wyślij produkt do Oficjalnego Serwisu Technicznego Cecotec.
Na wyświetlaczu pojawia się komunikat „OPEN”	Kosz nie jest prawidłowo ustawiony	Wymij kosz i umieść go z powrotem na swoim miejscu
Wentylator nie działa	Frytkownica nie jest podłączona	Wyślij produkt do Oficjalnego Serwisu Technicznego Cecotec
	Silnik jest uszkodzony lub inne elementy są zwarte	Wyślij produkt do Oficjalnego Serwisu Technicznego Cecotec
Wentylator głośno pracuje	Łopatki wentylatora są wygięte	Wyślij produkt do Oficjalnego Serwisu Technicznego Cecotec
Kosz nie pasuje dobrze do frytkownicy	Krawędź frytkownicy jest wygięta	Wyślij produkt do Oficjalnego Serwisu Technicznego Cecotec
Biały dym	Gotowane są tłuste potrawy	Podczas gotowania tłustych potraw z frytkownicy może wydobywać się biały dym. To normalne.
	Na frytkownicy nadal widać ślady tłuszczu z poprzedniego użytkowania	Pamiętaj, aby wyczyścić frytkownicę po każdym użyciu.
Brak zasilania	Nieprawidłowe podłączenie przewodu zasilającego i gniazdka sieciowego	Sprawdź, czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony do gniazdka. Jeśli to nie rozwiąże problemu, skontaktuj się z Serwisem Technicznym Cecotec.
Na wyświetlaczu pojawia się kod błędu „E1/E2”	Urządzenie nie działa prawidłowo	Skontaktuj się z naszym oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.

Nie można włączyć zsynchronizowanego uzupełniania	Nie zaprogramowała się pracy komory górnej i dolnej	Aby ją aktywować, należy wybrać funkcję dla obu komór pieczenia, a następnie wybrać ikonę „SYNC”. Jeśli jest aktywna, wskaźnik zaświeci się. Zobacz sekcję FUNKCJONOWANIE
Nie można wstrzymać gotowania dla komory	Zsynchronizowane zakończenie jest włączone	Kiedy jest włączona, dowolny przycisk dotykowy uruchamia, zatrzymuje i wznowia pracę obu komór, aby zapewnić zakończenie gotowania w tym samym czasie. Jeśli chcesz niezależnie kontrolować każdą komorę, wyłącz funkcję synchronizacji.
Jedzenie nie jest w pełni ugotowane	Obie kamery działają jednocześnie	Jednoczesne korzystanie z obu stref gotowania frytkownicy powietrznej jest szybsze niż gotowanie dwóch kolejnych porcji w tej samej komorze. Jeśli jednak obie komory działają jednocześnie, należy wydłużyć czas gotowania. Patrz rozdział GOTOWANIE.
		Jedzenie nie jest ułożone równomiernie.
Jedzenie nie jest chrupiące	Nie używasz kraty w koszyku	Aby zapewnić najlepszą wydajność smażenia beztłuszczowego, zawsze używaj kraty do kosza. Krata umożliwia przepływ powietrza pod potrawą, co prowadzi do lepszych rezultatów gotowania.
	Źle ugotowane jedzenie	Aby potrawy pozostały chrupiące, spryskaj je odrobiną oleju przed gotowaniem. Patrz rozdział GOTOWANIE.

Dolna komora nie gotuje prawidłowo	Błacha do grillowania nie jest umieszczona we właściwej prowadnicy	Błacha do grillowania może zostać umieszczona na dwóch różnych prowadnicach w dolnej komorze. Przed gotowaniem upewnij się, że blacha do grillowania jest umieszczona na odpowiedniej prowadnicy. Patrz rozdział GOTOWANIE.
	Nieprawidłowy czas gotowania lub temperatura	Dolna komora ma unikalny projekt. Wstępnie ustawione czasy gotowania i temperatury mogą wymagać zmiany. Patrz rozdział GOTOWANIE.
Nie widać przez szybki	Szybki są brudne	Wymyj szybki od wewnątrz i od zewnątrz po każdym użyciu. Patrz rozdział „CZYSZCZENIE I KONSERWACJA”.
	Światło jest wyłączone	Zanim spojrzysz przez szybkę, aktywuj światła, dotykając przycisku.
Trudność w wyjmowaniu lub wkładaniu kosza	W koszu jest za dużo jedzenia	Nie układaj jedzenia w stos, ponieważ może ono zetknąć się z górną częścią komory. Może to utrudnić wkładanie i wyjmowanie kosza, i może spowodować przypalenie żywności.
	Resztki jedzenia lub tłuszczu na zewnątrz kosza lub w górnej komorze.	Wyczyść wszystkie zanieczyszczenia na zewnątrz kosza i wewnątrz górnej komory. Patrz rozdział „CZYSZCZENIE I KONSERWACJA”.

6. SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Referencja produktu: 03282

Produkt: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C

Moc: 1550 - 1850 W

Napięcie: 220-240 V

Frekwencja: 50/60 Hz

Częstotliwość: 2.400 - 2.4835 GHz
Maksymalna transmisja mocy: 20 dBm

Zużycie energii w trybie czuwania „standby” wynosi 0,4 W, zgodnie z wytycznymi normy EN 50564:2011 oraz europejskimi przepisami 1275/2008/WE i 801/2013/WE. W tym celu urządzenie jest podłączone do sieci bez wykonywania żadnej funkcji, czekając na aktywację trybu czuwania „standby”.

Specyfikacje techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia w celu poprawy jakości produktu.

Wyprodukowano w Chinach | Zaprojektowano w Hiszpanii

7. RECYKLING URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Ten symbol oznacza, że zgodnie z obowiązującymi przepisami produkt i/lub bateria muszą być utylizowane oddzielnie od odpadów domowych. Kiedy ten produkt osiągnie koniec okresu użytkowania, należy wyjąć baterie/akumulatory i przekazać go do punktu zbiórki wyznaczonego przez władze lokalne.

Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat najbardziej odpowiedniego sposobu utylizacji sprzętu gospodarstwa domowego i/lub odpowiednich baterii, konsument powinien skontaktować się z lokalnymi władzami.

Przestrzeżenie powyższych wytycznych pomoże chronić środowisko.

8. GWARANCJA I SERWIS POMOCY TECHNICZNEJ

Cecotec odpowiada przed użytkownikiem lub konsumentem końcowym za wszelkie niezgodności występujące w momencie dostawy produktu na warunkach i terminach określonych w obowiązujących przepisach.


Zaleca się, aby naprawy były przeprowadzane przez wyspecjalizowany personel.

Jeśli wykryjesz problem z produktem lub masz jakiegokolwiek pytania, skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec pod numerem telefonu +34 96 321 07 28.

9. PRAWA AUTORSKIE

Prawa własności intelektualnej do tekstów tej instrukcji obsługi należą do CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Wszelkie prawa zastrzeżone. Treść niniejszej publikacji nie może być w całości ani w części reprodukowana, przechowywana w systemie wyszukiwania, przekazywana lub rozpowszechniana w jakikolwiek sposób (elektroniczny, mechaniczny, fotokopiowany, nagrywany lub podobny) bez uprzedniej zgody CECOTEC INNOVACIONES, SL

10. DEKLARACJA ZGODNOŚCI

 Niniejszym Cecotec Innovaciones oświadcza, że ta kuchenna frytkownica beztluszczowa, model 03282_Cecofry FoodCourt 11000 Connected C, jest zgodna z dyrektywą dotyczącą urządzeń radiowych 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>

1. DÍLY A SOUČÁSTI

Obr. 1

1. Ovládací panel
2. Varná komora horkovzdušné fritézy
3. Pečicí komora
4. Okénko trouby
5. Rukojeť trouby
6. Mřížka koše horkovzdušné fritézy
7. Gumové zátky mřížky
8. Rukojeť koše horkovzdušné fritézy
9. Horní koš

Obr. 2

1. Vstup vzduchu
2. Výstup vzduchu (horní)
3. Držák pro uložení napájecího kabelu
4. Výstup vzduchu (dolní)
5. Plech na grilování
6. Plech na zachytávání tuku
7. Napájecí kabel
8. Madlo na převoz

Obr. 3

1. Ikona teploty/času horkovzdušné fritézy
2. Ikona přednastavených nabídek fritézy
3. Ikona start/pauza
4. Ikona přednastavených programů trouby
5. Ikona teploty/času trouby
6. Ikona zvýšení/snížení teploty/času
7. Displej
8. Indikátor cyklu předežívání
9. Indikátor cyklu vaření
10. Varovný indikátor promíchání potravin
11. Ikona přednastavené programy
12. Ikona funkce synchronizace
13. Ikona Wi-Fi

Poznámka

Grafika v této příručce je schematickým znázorněním a nemusí přesně odpovídat výrobku.

2. PŘED POUŽITÍM

- Tento spotřebič je zabalen v obalu určeném k ochraně při přepravě. Vyjměte zařízení z krabice a odstraňte veškerý obalový materiál. Původní krabici a další obaly můžete uschovat na bezpečném místě, aby nedošlo k poškození zařízení, pokud byste jej v budoucnu potřebovali přepravovat. Pokud chcete zlikvidovat původní obal, ujistěte se, že všechny části recyklujete správně.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny díly a komponenty součástí balení a v dobrém stavu. Pokud některý z nich chybí nebo není v dobrém stavu, okamžitě kontaktujte Oficiální technický servis společnosti Cecotec.

Obsah krabice

- Horkovzdušná fritéza
- Návod k použití
- Mřížka
- Plech na grilování
- Plech na zachytávání tuku

3. PROVOZ

3.1. Ovládací panel

Funkce

K vaření tech nejrůznějších pokrmů můžete použít kteroukoli z 8 funkcí v horní nebo dolní varné komoře. Pro každou funkci lze nastavit teplotu a čas. Pro změnu funkce zvolte ikonu požadované funkce.

Displej

Zobrazuje dobu vaření, nastavenou teplotu, připomenutí a chybová hlášení.

Dotyková ikona pro výběr komory

V pohotovostním režimu stiskněte dotykovou ikonu horní/dolní komora pro zvolení požadované varné zóny. Při výběru jedné z komor se příslušná ikona rozsvítí bíle, což znamená, že je aktivní. Pro zvolení požadované funkce, stiskněte příslušnou dotykovou ikonu. Ikona teploty se rozsvítí a na displeji se zobrazí přednastavená teplota pro každou funkci v závislosti na zvolené varné zóně.

Start

Po výběru funkce stiskněte ikonu start pro spuštění fritézy.

Nastavení parametrů

Po výběru požadované funkce stiskněte ikony času a teploty vybrané varné zóny pro nastavení času/teploty. Jakmile uvidíte, že se ikony zvýšení/snížení teploty/času rozsvítily, můžete ich použít pro nastavení parametrů.


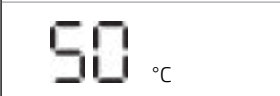
Režim provozu







- Jakmile je fritéza uvedena do provozu, přejde do cyklu předehřívání. Příslušný indikátor se rozsvítí, dokud komora nedosáhne příslušné teploty.
- Po několika sekundách se na displeji zobrazí zpráva "Add/Food", která indikuje, že potraviny lze nyní přidat do koše. Po jejich přidání se po 10 sekundách spustí odpočítávání a rozsvítí se indikátor cyklu vaření.
- Během vaření se na displeji po dobu 30 sekund zobrazí zpráva "turn/Food", která vám připomene, abyste pokrm otočili. Příslušný indikátor se rozsvítí, dokud není krok dokončen. Pro jejich promíchání, vyjměte koš z přístroje pomocí rukojeti, položte ho na rovný povrch a promíchejte potraviny pomocí dřevěných nebo silikonových kleští.
- Kromě možnosti nastavit čas a teplotu během procesu vaření můžete stisknutím dotykové ikony start/pauza operaci zrušit a vrátit se do pohotovostního režimu.

Funkce synchronizace

Funkce synchronizace se postará o to, aby obě komory ukončili vaření ve stejný čas. Po naprogramování obou programů se stisknete ikonu synchronizace pro aktivaci nebo deaktivaci této funkce. Pokud funkce synchronizace je aktivována, zobrazí se „SYNC FINISH“ a stisknutím ikony synchronizace se spustí obě komory. Komora s kratší dobou vaření bude zobrazovat „HoLd“, dokud obě komory nebudou mít stejnou zbývající dobu vaření.









3.2. Zobrazení zpráv na displeji

Zpráva	Popis
	Po zvolení požadované funkce se na displeji zobrazí nastavený čas vaření. Během vaření se na displeji zobrazuje zbývající doba vaření.
	Na displeji se zobrazuje nastavená teplota.

	U některých receptů se zobrazí připomenutí "turn/Food", když je třeba potraviny otočit nebo protřepat.
	Proces vaření je ukončen a vy můžete koš nebo plech vyjmout.
	Horní komora nefunguje správně. Obratťe se na Oficiální servisní středisko společnosti Cecotec.
	Spodní komora nefunguje správně. Obratťe se na Oficiální servisní středisko společnosti Cecotec.
	Signalizuje, že byl vyjmut horní koš nebo jsou otevřena spodní dvířka. Pozor: Funkci této komory nelze používat, dokud není koš vložen (horní komora) nebo dokud jsou dvířka otevřená (dolní komora).
	Dokud je aktivována funkce synchronizovaného ukončení, komora s kratší dobou vaření zobrazuje na displeji zprávu "Hold", až dokud nejsou obě komory synchronizovány a nemají stejnou zbývající dobu vaření.

3.3. Vaření

- Tyto možnosti vaření dodávají vašim jídlům bohatou, křupavou chuť smažení s malým množstvím oleje nebo bez něj.
- Každá funkce je naprogramována na ideální čas a teplotu pro vaření konkrétních potravin. Nicméně tyto parametry si můžete přizpůsobit podle vaší chuti.
- Funkce uvedená u jednotlivých potravin je pouze doporučením pro zajištění optimálního vaření. Jakoukoli funkci lze použít v horní i dolní komoře.

Ikona	Program	Teplota (°C)	Čas (min)	Teplotní rozsah (°C)	Časové rozmezí	Obrátit
	Horkovzdušná fritéza	200	20 min	200 - 150	1-90 min	ANO
	Gril	230	8 min	230 - 200	1-30 min	ANO
	Pečení	170	12 min	200 - 120	1-240 min	NE
	Maso	180	15 min	200 - 120	1-240 min	ANO
	Kvašení	40	2h	80 - 40	1-12 h	NE
	Sušení	60	2h	90 - 40	1-12h	ANO
	Opakované ohřívání	150	8 min	200 - 150	1-30 min	ANO
	Udržování tepla	75	15 min	95 - 75	1-90 min	NE

Rady

- Pro dosažení co nejlepšího výsledku vaření pokrmy vždy pokládejte rovnoměrně na mřížku a plech.
- Neukládejte jídlo na hromadu, protože by mohlo dojít k nerovnoměrnému vaření.
- Aby potraviny byly křupavější, můžete je před vařením pokapat nebo potřít trochou oleje.
- Pokud horkovzdušná fritéza byla pozastavena na více než 10 minut, vrátí se do pohotovostního režimu.
- Většina potravin se nejlépe vaří tak, že je v polovině vaření otočíte nebo převrátíte.
- Čas a teplotu lze kdykoli během vaření upravit.

Upozornění

- Abyste předešli riziku požáru, poškození majetku a zranění osob, NESTŘÍKEJTE olej do varných komor.
- Nepokládejte žádné předměty na horkovzdušnou fritézu.

3.4. Konfigurace aplikace

Stáhnout aplikaci Cecotec

Naskenujte níže uvedený QR kód nebo vyhledejte aplikaci Cecotec v App Store nebo Play Store



Registrace a přihlášení

Otevřete aplikaci a vytvořte nový účet. Pokud již máte účet, přihlaste se pomocí něho.

Připojte horkovzdušnou fritézu k aplikaci Cecotec

1. Zkontrolujte, zda je váš mobilní telefon připojen k bezdrátové síti. Pokud není, přejděte do Nastavení, připojte se k Wi-Fi, aktivujte Bluetooth a GPS.
2. Zapněte horkovzdušnou fritézu a stiskněte tlačítko synchronizace na dobu 3-5 s.
3. Otevřete aplikaci Cecotec ve vašem mobilním telefonu.
4. Pokud se zobrazí zpráva „Inteligentní zařízení detekována v blízkosti“, klikněte na horkovzdušnou fritézu k jejímu přidání.
5. Pokud se nezobrazí žádná zpráva, stiskněte ikonu "+" a vyberte horkovzdušnou fritézu ze seznamu dostupných zařízení v okolí. Pokud vaše fritéza není uvedena v seznamu, přidejte ji ručně výběrem kategorie a modelu produktu.
6. Připojte fritézu k bezdrátové síti podle pokynů v aplikaci. Pokud se vám nedaří připojit ji, pokračujte v procesu připojení podle pokynů aplikace.

Pozor

- Ujistěte se, že je horkovzdušná fritéza zapnutá.
- Během připojování horkovzdušné fritézy k síti Wi-Fi mějte mobilní telefon v blízkosti fritézy.
- Připojte váš mobilní telefon k domácí bezdrátové síti a ujistěte se, že znáte heslo.
- Zkontrolujte, zda váš bezdrátový router podporuje pásmo 2,4 GHz a zapněte jej. Pokud si nejste jisti, zda váš router podporuje pásmo 2,4 GHz, obraťte se na vaši telefonní společnost.
- Horkovzdušná fritéza se nemůže připojit k těm bezdrátovým sítím, které vyžadují ověření, jako jsou veřejné prostory, hotely, restaurace atd. Připojte se k bezdrátové síti, která nevyžaduje ověření.
- Při připojování fritézy k síti Wi-Fi deaktivujte v mobilním telefonu funkci WLAN+ (Android) nebo WLAN Assistant (iOS).
- V případě, že jste již dříve připojili horkovzdušnou fritézu k bezdrátové síti, ale potřebujete ji připojit k nové síti, klikněte na ikonu "+" na domovské stránce aplikace a znovu přidejte zařízení výběrem kategorie a modelu podle pokynů v aplikaci.

4. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Po každém použití vyčistěte koš, mřížku a plech.
- Horkovzdušnou fritézu vypněte a odpojte ze zásuvky. Před čištěním ji nechejte zcela vychladnout. K čištění dílů a součástí nepoužívejte abrazivní chemické čisticí prostředky nebo drátěnky.
- Před použitím nebo skladováním nechte části důkladně vyschnout.

Díly nebo příslušenství	Režim čištění
Horní koš	Vyčistěte koš horkovzdušné fritézy houbou nebo hadříkem s vlažnou mýdlovou vodou. Poté je dobře opláchněte. Ujistěte se, že jste odstranili zbytky tuku nebo jídla. NEPONOŘUJTE koš do vody nebo jiné kapaliny. NEUMÝVEJTE ho v myčce nádobí.
Plech na grilování	Plech vyčistěte houbou nebo hadříkem s vlažnou mýdlovou vodou. Plech má nepřilnavý povrch. Aby nedošlo k poškození nepřilnavého povrchu, NEPOUŽÍVEJTE kovové čisticí náčiní. NEUMÝVEJTE jej v myčce nádobí.
Mřížka	Mřížku čistěte houbou nebo hadříkem s vlažnou mýdlovou vodou. Mřížka má nepřilnavý povrch. Aby nedošlo k poškození nepřilnavého povrchu, NEPOUŽÍVEJTE kovové čisticí náčiní. NEUMÝVEJTE jej v myčce nádobí.
Plech na zachytávání tuku	Vyčistěte plech na zachytávání tuku houbou nebo hadříkem s vlažnou mýdlovou vodou. Plech na zachytávání tuku má nepřilnavý povrch. Aby nedošlo k poškození nepřilnavého povrchu, NEPOUŽÍVEJTE kovové čisticí náčiní. NEUMÝVEJTE jej v myčce nádobí.

Horní varná komora/ Dolní varná komora	Varnou komoru vyčistěte houbou nebo hadříkem s vlažnou mýdlovou vodou. Pro odstranění mastnoty a zbytků jídla z varné komory, postříkejte ji směsí jedlé sody a octa a otřete vlhkým hadříkem. V případě usazených nečistot nechte směs na postiženém místě několik minut působit a teprve poté ji setřete. Zkontrolujte, zda na topném tělese nejsou stříkance oleje nebo zbytky jídla. V případě potřeby vyčistěte topné těleso vlhkým hadříkem. Před dalším použitím horkovzdušné fritézy se ujistěte, že je topné těleso zcela suché. NEUMÝVEJTE jej v myčce nádobí.
Vnější část	Vnější část fritézy čistěte lehce navlhčeným neabrazivním hadříkem nebo houbou.
Horní okénko koše/ Dolní okénko trouby	Očistěte vnitřní i vnější stranu okének hadříkem nebo houbou s vlažnou mýdlovou vodou. NEPOUŽÍVEJTE kovové čisticí náčiní.

Jakýkoli jiný servis musí být proveden autorizovaným technikem.

Varování

- Bez řádného vyčištění se kolem topného tělesa mohou hromadit potraviny a mastnota. To může způsobit kouř, požár a zranění osob.
- Pokud uvidíte nebo ucítíte kouř, přerušete proces vaření, odpojte spotřebič ze sítě a nechte jej vychladnout. Zbytky jídla nebo mastnoty odstraňte jemným hadříkem a vlažnou mýdlovou vodou.

5. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Po delším používání může dojít k chybám a poruchám provozu spotřebiče. Následující tabulka popisuje možné příčiny a doporučení pro řešení chybového hlášení nebo poruchy.

Problém	Možné příčiny	Řešení
Horkovzdušná fritéza nefunguje	Není zapojena	Zapojte napájecí kabel do uzemněné zásuvky

Na displeji se zobrazuje chybový kód "E1/E2"	Snímač teploty otevřený/ Snímač teploty zkratovaný	Zapojte napájecí kabel zpět do síťové zásuvky nebo zašlete výrobek do Oficiálního servisního střediska společnosti Cecotec.
Na displeji se zobrazuje zpráva "OPEN"	Koš není správně vložen	Vyjměte koš a nasadte jej zpět na své místo.
Ventilátor nefunguje	Horkovzdušná fritéza není zapojena	Odešlete výrobek do Oficiálního servisního střediska společnosti Cecotec.
	Motor je poškozený nebo jsou zkratovány jiné součásti.	Odešlete výrobek do Oficiálního servisního střediska společnosti Cecotec.
Ventilátor je hlučný	Lopatky ventilátoru jsou deformované	Odešlete výrobek do Oficiálního servisního střediska společnosti Cecotec.
Koš nezapadá správně do horkovzdušné fritézy	Okraj fritézy je deformovaný	Odešlete výrobek do Oficiálního servisního střediska společnosti Cecotec.
Bílý kouř	Vaří se mastné jídlo	Při přípravě mastných jídel může z fritézy vycházet bílý kouř. To je zcela normální.
	Fritéza má ještě zbytky mastnoty z předchozího použití	Ujistěte se vyčistit horkovzdušnou fritézu po každém použití
Bez napájení	Chybné připojení napájecího kabelu a zásuvky	Zkontrolujte, zda napájecí kabel je správně zapojen do síťové zásuvky. Pokud to problém nevyřeší, obraťte se na Technickou podporu společnosti Cecotec.
Na displeji se zobrazuje chybový kód "E1/E2"	Spotřebič nefunguje správně	Obraťte se na Technický servis společnosti Cecotec.
Nelze aktivovat synchronizované ukončení	Nebyl naprogramován provoz horní a dolní komory	Pro jejich aktivaci musíte zvolit funkci pro obě varné komory. Poté bude lze zvolit ikonu "SYNC". Pokud je indikátor aktivován, rozsvítí se. Viz část PROVOZ.

Nelze pozastavit vaření jedné komory	Synchronizované ukončení je aktivováno	Zatím co je aktivováno, kterákoli z dotykových ikon spustí, pozastaví a obnoví obě komory, aby bylo zajištěno, že vaření skončí ve stejnou dobu. Pokud chcete ovládat každou kameru samostatně, deaktivujte synchronizované ukončení.
Jídlo není úplně uvařené	Obě komory pracují současně	Obecně platí, že použití obou varných zón horkovzdušné fritézy najednou je rychlejší než vaření dvou po sobě následujících dávek ve stejné komoře. Pokud však obě komory pracují současně, je nutné prodloužit dobu vaření. Viz část VAŘENÍ.
	Potraviny nejsou uloženy v rovnoměrné vrstvě	Pro dosažení lepšího výkonu při vaření pokládejte potraviny v rovnoměrné vrstvě tak, aby nebyly namačkané na sobě, viz část VAŘENÍ.
Jídlo není křupavé	Nepoužíváte mřížku v koši	Pro dosažení lepšího výkonu fritování vzduchem vždy používejte mřížku fritovacího koše. Mřížka umožňuje proudění vzduchu pod pokrmem, což vede k lepším výsledkům vaření.
	Nedostatečně připravené jídlo	Aby jídlo bylo křupavé, postříkejte je před vařením trochou oleje. Viz část VAŘENÍ.
Spodní komora nevaří správně	Plech na grilování není umístěn ve správné liště	Plech na grilování lze umístit na dvě různé lišty uvnitř spodní komory. Před pečením se ujistěte, že plech na grilování je umístěn ve správné liště. Viz část VAŘENÍ.
	Nesprávný čas nebo teplota vaření	Spodní komora má unikátní design. Může být nutné přizpůsobit dobu vaření a přednastavené teploty. Viz část VAŘENÍ.

Potíže s viděním přes okénka	Okénka jsou špinavá	Po každém použití vyčistěte vnitřní i vnější stranu okének. Viz část "ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA".
	Vypnuté světlo	Před nahlédnutím přes okénko nezapomeňte aktivovat světla stisknutím ikony.
Potíže s vyjmutím nebo vložením koše	V koši je příliš mnoho jídla	Potraviny příliš nepřepřeházejte, jinak by se dostaly do kontaktu s horní částí komory. To může komplikovat vkládání a vyjímání koše a může způsobit připálení potravin.
	Zbytky jídla nebo mastnoty na vnější straně koše nebo v horní komoře.	Vyčistěte všechny nečistoty z vnější strany koše a z vnitřní strany horní komory. Viz část "ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA".

6. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Reference produktu: 03282

Výrobek: Cecofry FoodCourt 11000 Connected C

Výkon: 1550–1850 W

Napětí: 220–240 V

Frekvence: 50/60 Hz

Frekvenční pásmo: 2.400 - 2.4835 GHz

Maximální emisní výkon: 20 dBm

Spotřeba energie v pohotovostním režimu „standby“ je 0,4 W podle normy EN 50564:2011 a evropských předpisů 1275/2008/ES a 801/2013/ES. Za tímto účelem je spotřebič připojen k elektrické síti, aniž by vykonával jakoukoli funkci, a čeká na aktivaci pohotovostního režimu „standby“.

Technické specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění za účelem zlepšení kvality produktu.

Vyrobena v Číně | Navrženo ve Španělsku

7. RECYKLACE ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ

Tento symbol označuje, že v souladu s platnými předpisy musí být produkt a/nebo baterie zlikvidovány odděleně od domovního odpadu. Po skončení životnosti tohoto výrobku byste měli baterie/akumulátory vyjmout a odnést na sběrné místo určené místními úřady. Podrobné informace o tom, jak správně likvidovat elektrická a elektronická zařízení a/nebo baterie, by měli spotřebitelé získat od místních úřadů. Dodržování výše uvedených pokynů přispívá k ochraně životního prostředí.

8. ZÁRUKA A TECHNICKÝ SERVIS



Společnost Cecotec odpovídá konečnému uživateli nebo spotřebiteli za jakýkoli nesoulad, který existuje v době dodání výrobku za podmínek a ve lhůtách stanovených platnými předpisy.

Doporučuje se, aby opravy prováděl kvalifikovaný personál.

Pokud zjistíte incident s produktem nebo máte nějaké dotazy, kontaktujte oficiální službu technické pomoci společnosti Cecotec na telefonním čísle +34

96 321 07 28.

9. COPYRIGHT

Práva duševního vlastnictví k textům v této příručce jsou majetkem společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Všechna práva jsou vyhrazena. Obsah této publikace nesmí být, zčásti nebo jako celek, reprodukován, ukládán do systému obnovy, přenášen nebo distribuován žádnými prostředky (elektronicky, mechanicky, fotokopírováním, nahráváním nebo podobným způsobem) bez předchozího souhlasu společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

CE Společnost Cecotec Innovaciones tímto prohlašuje, že horkovzdušná fritéza model 03282_Cecofry FoodCourt 11000 Connected C je v souladu se směrnicí o rádiových zařízeních 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě naleznete na této internetové stránce: <https://cecotec.es/es/information/declaration-of-conformity>.



Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 1

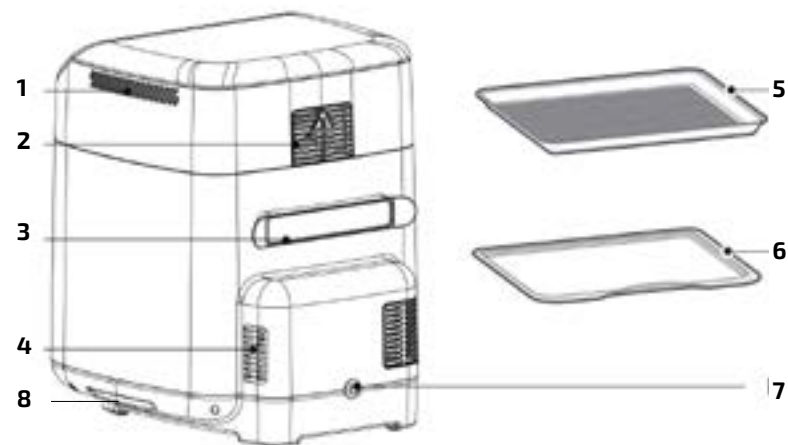


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 2

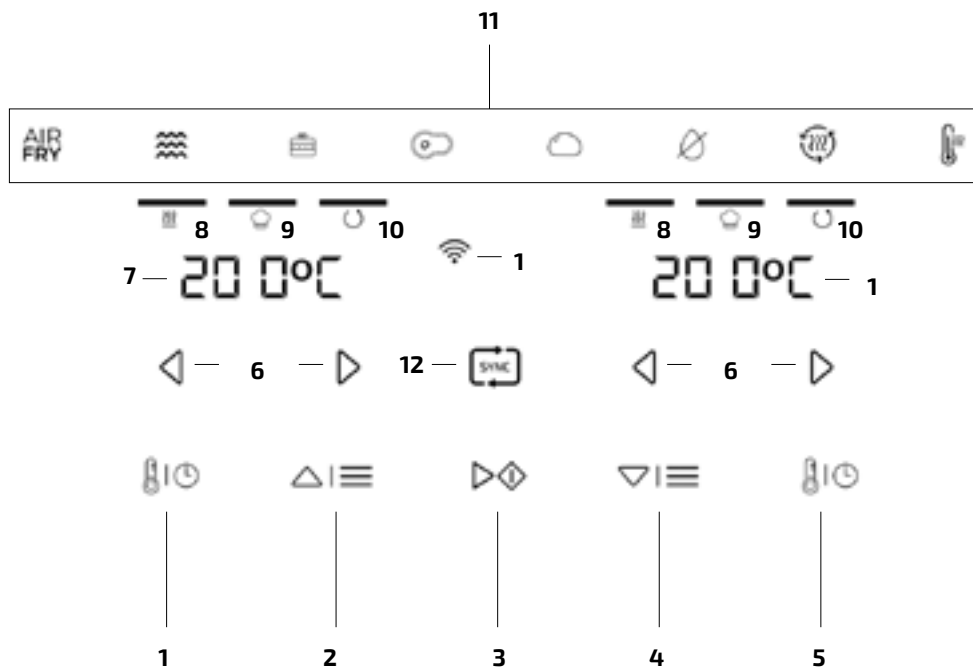


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 3

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S. L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar, Spain

YV02231026